

Pirineus

Reconeixements

El ball cerdà ja és element festiu patrimonial d'interès nacional

El conseller de Cultura, Santi Vila, lliura el diploma a l'alcalde Albert Batalla

Redacció
LA SEU D'URGELL

El conseller de Cultura de la Generalitat de Catalunya, Santi Vila, va lliurar ahir el diploma acreditatiu d'element festiu patrimonial d'interès nacional al ball cerdà de la Seu d'Urgell, que va recollir l'alcalde Albert Batalla, envoltats per 105 parelles de balladors a punt de ballar aquesta dansa i un nombrós públic que s'hi va aplegar.

Aquest acte de reconeixement va tenir lloc al bell mig de la plaça Patalín de la capital alturgellenca, espai on es balla aquesta dansa cada darrer diumenge del mes d'agost, en plena festa major de la ciutat. Cal recordar que el 19 de juliol passat el Govern de la Generalitat de Catalunya va acordar declarar el ball cerdà de la Seu d'Urgell element festiu patrimonial d'interès nacional. L'origen d'aquesta nominació es remunta al setembre del 2014, quan l'alcalde de la ciutat, Albert Batalla, va presentar davant del conseller de Cultura d'aleshores, Ferran



El ball cerdà de la Seu d'Urgell és element festiu patrimonial d'interès nacional.

Mascarell, la sol·licitud perquè s'iniciés el procediment d'aquesta declaració.

En el moment de rebre el diploma, Batalla va manifestar que "justament, com si d'un regal d'aniversari es tractés, el Govern de la Generalitat ha declarat enguany el ball cerdà element festiu patrimonial d'interès nacional, per la seva elegància i el seu arrelament". L'alcalde va remarcar que aquest reconeixement "posa en relleu un dels actes més singulars de la nostra

festa major". Per la seva part, el conseller de Cultura, Santi Vila, va explicar que "la Unesco ens demana a tots els països del món que tinguem cura del nostre patrimoni. Sovint, quan parlem de patrimoni la gent s'imagina les pedres, els monuments, i més enllà d'això hi ha tot un patrimoni immaterial que té a veure amb l'ànima de les ciutats, l'ànima de les nacions, i en aquest cas el ball cerdà, aquest ball rodó tan bonic, té a veure amb això, amb l'ànima".

La Seu d'Urgell

AJUNTAMENT DE LA SEU D'URGELL



L'Ajuntament cedeix l'ús d'un edifici municipal a l'AEiGU.

Cessió d'un espai per a l'Agrupament Escolta

Redacció
LA SEU D'URGELL

Dijous passat va tenir lloc la signatura d'un conveni de cessió d'ús d'un edifici i terrenys municipals a l'Agrupament Escolta i Guia Urgellenc (AEiGU), perquè hi puguin desenvolupar la seva tasca en el lleure adreçada als infants i joves de la ciutat.

L'acte de signatura d'aquest conveni va anar a càrrec de l'alcalde de la ciutat, Albert Batalla, i la representant de l'Associació Minyons Escoltes i Guies Sant Jordi de Catalunya a la Seu d'Urgell i una de les caps de l'AEiGU, Montse Guàrdia, acompanyats

per la regidora de Joventut i Infància de l'Ajuntament, Silvia Iscla, i altres membres de l'Agrupament.

En l'acte de signatura, Albert Batalla va explicar que "aquesta ha estat una reivindicació de l'Agrupament des de fa temps per poder portar a terme la seva activitat pedagògica amb els nens i joves de la Seu". L'alcalde va remarcar que no ha estat fàcil trobar un espai municipal adient a les necessitats de l'Agrupament, però que finalment s'hi ha pogut donar resposta cedint-los aquest edifici, que fins fa poc utilitzava la Creu Roja.

GUIA DE SERVEIS

NOUS AUTOBUSOS
Directbus
ANDORRA + BARCELONA + AEROPORT
SERVEI DIRECTE SENSE PARADES

NOU SERVEI MULTIMÈDIA

- wifi
- vista panoràmica
- connexió usb
- comoditat

Per compres on-line: www.andorradirectbus.es RESERVES: 902 10 92 76 / 376 805 151

VIATJAR ENTRE ANDORRA I BARCELONA MAI HAVIA SIGUT TAN CÒMODE

EL QUE PODEM FER PER TU

www.webgestio.com
info@webgestio.com

temporalnova

OFERTA MENSUAL

Si contractes **Temporalnova** per fer el manteniment de la teva escala et **REGALEM** la neteja del teu aparcament, 1 cop l'any (màxim 20 places).

Tel.: 822 880 - 327 728 temporalnova@andorra.ad
C/ Mossèn Enric Marfany, 8-10, local 1. AD600 Sant Julià de Lòria

LA GUARDA

RESTAURANT - BUFET LLIURE

Ctra. Os de Civís (davant l'Hotel Barcelona) · AD600 · Aixovall · Tel.: +376 816 256 / 359 817

Pirineus

Turisme

Dues noves guies de senderisme i 'trekking' per al mercat alemany

L'autora és la periodista Annika Müller, especialitzada en esports d'aventura

Redacció
LLEIDA

La Diputació de Lleida, mitjançant el Patronat de Turisme i el programa *Benvinguts, senderistes i cicloturistes*, col·labora en l'edició de dues guies de *trekking* i senderisme adreçades al mercat alemany, que inclouran informació detallada i fotografies de diverses rutes per les comarques del Pirineu i les Terres de Lleida.

L'autora de les dues guies és la periodista Annika Müller, especialitzada en esports d'aventura i alpinisme, que durant aquests dies i fins a mitjan setembre visitarà diferents indrets del territori i recorrerà algunes de les rutes que posteriorment recollirà a les seves publicacions. Aquesta acció de suport logístic a l'autora és coordinada pel Patronat de Turisme de la Diputació en col·laboració amb les oficines de turisme dels consells comarcals que visitarà i la secretaria tècnica del programa *Benvinguts, senderistes i cicloturistes*, que impulsa el mateix Patronat de Turisme.

Una de les guies estarà destinada al GR-11, el sender del Piri-



Annika Müller a l'estany la Mariola de Tavascan.

neu que uneix la mar Cantàbrica amb la Mediterrània resseguint el vessant sud de la serralada dels Pirineus. Aquesta guia inclourà, entre altres rutes, el GR-11-18, que uneix el refugi de la Restanca amb el de Colomers, a la Vall d'Aran, després de recórrer el parc nacional d'Aigüestortes i l'estany de Sant Maurici, com també el GR-11-20, que enllaça Espot, al Pallars Sobirà, amb el Pont de Suert, a l'Alta Ribagorça, després d'uns 70 quilòmetres de recorregut pel parc nacional. Aquesta guia serà edi-

tada per l'editorial Rother Bergverlag i està previst que estigui a la venda abans d'acabar l'any.

La segona guia, que publicarà el 2017 l'editorial Conrad Stein Verlag, inclourà com a mínim trenta rutes per diferents indrets de Catalunya, divuit centrades en les comarques del Pirineu i les Terres de Lleida. La guia anirà adreçada a tota mena de públic amb propostes de recorreguts fàcils per a infants i famílies, rutes més exigents d'alta muntanya i d'altres amb valor històric o paisatgístic.

La Seu d'Urgell

AJUNTAMENT DE LA SEU D'URGELL



Una foto de família amb tots els esportistes homenatjats.

Homenatge als esportistes durant la festa major

Redacció
LA SEU D'URGELL

L'alcalde de la Seu d'Urgell, Albert Batalla, i el regidor d'Esports de l'Ajuntament, Isidor Alberich, van presidir a la sala de La Immaculada l'acte de reconeixement públic a una trentena d'esportistes, equips i clubs urgellencs que han assolit resultats rellevants al llarg de la temporada 2015-2016. En l'acte, que va tenir lloc diumenge al vespre, en plena festa major, una trentena d'esportistes de diferents disciplines, com l'esquí nòrdic, el bàsquet, l'esquí de muntanya, el *kickboxing*, l'hockey patins i el futbol sala, van

rebre un obsequi exclusiu del consistori.

La festa major de la Seu d'Urgell, que es va iniciar dissabte passat, acaba avui. La jornada començarà amb jocs i tallers per als infants al passeig Joan Brudieu i després, al migdia, hi haurà cercavila i vermut per les terrasses amb la Rolling Band. A la tarda seran de nou els menors els que podran gaudir amb el Corraigua i la Festa de l'escuma, i s'ha previst també un concert amb La Principal de la Bisbal. A dos quarts de dotze, a la plaça Catalunya tindrà lloc el ball de fi de festa amb aquesta mateixa orquestra.

GUIA DE SERVEIS

NOUS
AUTOBUSOS
Directbus
ANDORRA + BARCELONA + AEROPORT
SERVEI DIRECTE SENSE PARADES



temporalnova

OFERTA MENSUAL

Si contractes **Temporalnova** per fer el manteniment de la teva escala et **REGALEM** la neteja del teu aparcament, 1 cop l'any (màxim 20 places).

Tel.: 822 880 - 327 728 temporalnova@andorra.ad
C/ Mossèn Enric Marfany, 8-10, local 1. AD600 Sant Julià de Lòria

LA GUARDA

RESTAURANT - BUFET LLIURE

Ctra. Os de Civís (davant l'Hotel Barcelona) · AD600 · Aixovall · Tel.: +376 816 256 / 359 817

Relacions bilaterals

Batalla i Martí reforcen accions per donar solucions als fronterers

La candidatura a la Unesco, el tractament de residus i l'aeroport són els altres temes tractats

Redacció / P.G.
ANDORRA LA VELLA

L'alcalde de la Seu d'Urgell, Albert Batalla, i el cap de Govern, Antoni Martí, van celebrar ahir el que s'anomena una reunió periòdica i ordinària a l'edifici administratiu del Govern, on van avaluar els avenços fets pel que fa a la situació dels treballadors fronterers de l'Alt Urgell a Andorra. En aquest sentit, Martí va recordar que el Govern està donant resposta, en el que li correspon, a la resolució de l'Ajuntament de la Seu d'Urgell mitjançant la realització de trobades i formacions a la Seu d'Urgell a càrrec del personal del departament d'Immigració del Govern. Així mateix, el cap de l'executiu es va mostrar disposat a facilitar mecanismes de col·laboració i d'intercanvi d'informació entre el Servei d'Ocupació d'Andorra i el seu organisme homòleg de la Generalitat



El cap de Govern, Antoni Martí, i l'alcalde de la Seu d'Urgell, Albert Batalla, ahir.

de Catalunya, i fer així un pas més en aquesta col·laboració.

Per la seva part, l'alcalde de la Seu d'Urgell va destacar l'acord que "en algunes qüestions establirem reunions directes amb algun ministre". Així, amb la voluntat de donar un impuls a l'aeroport Andorra-la Seu d'Ur-

gell, es preveu que se celebrarà una reunió específica de Batalla amb els ministres d'Administració Pública, Transports i Telecomunicacions, Jordi Alcobé, i Turisme i Comerç, Francesc Camp.

En la reunió també es va tractar d'altres qüestions, com

la possible candidatura conjunta entre Andorra, França i Espanya per reconèixer la catedral de la Seu d'Urgell, el castell de Foix, la Casa de la Vall i el romànic d'Andorra com a elements principals candidats a esdevenir patrimoni de la humanitat de la Unesco, i la gestió transfronterera de residus, que permetria tractar a Andorra residus procedents de l'Alt Urgell, en aplicació del conveni de trasllat de residus signat entre el Principat i Espanya el novembre del 2011.

L'alcalde de la localitat veïna de la Seu d'Urgell, que també és diputat al Parlament de Catalunya per Junts pel Sí, va manifestar que en aquesta reunió no es va parlar de res relacionat amb el cas BPA i no es va voler pronunciar sobre les presumpcions amenaces denunciades per Higinio Cierco en el marc d'aquest afer.

Successos

Dos accidents amb dues persones ferides lleus

P.G.
ANDORRA LA VELLA

Dilluns passat a la nit, a les 21.10 hores, a la carretera general 3 i al terme d'Ordino, un andorrà de 85 anys va ser atropellat per un turisme de la marca i model Audi A-4 amb matrícula andorrana. El vianant va patir una fractura al turmell i li van donar l'alta hospitalària.

El mateix dilluns a la tarda va tenir lloc un altre accident de circulació amb tres vehicles implicats, en aquest cas a la parròquia d'Encamp i quan faltaven cinc minuts per a les sis de la tarda. Els vehicles implicats van ser un turisme Peugeot 307 i dues motocicletes, una Suzuki GSF600 i una Yamaha Majesty YP400, tots tres amb matrícula andorrana. El motorista de la Suzuki va ser el que va resultar ferit amb pol·licontusions, però finalment també va rebre l'alta.

MOUNTAIN BIKE WORLD CUP		VALLNORD ANDORRA		03-04/09 2016	
PRESENTED BY SHIMANO					
1/9/2016 08.00 h - 11.30 h Entrenament oficial de descens >>> Grup B 11.45 h - 15.15 h Entrenament oficial de descens >>> Grup A 14.00 h - 15.00 h Entrenament oficial d'XCO >>> Reservat per a dones 15.00 h - 16.00 h Entrenament oficial d'XCO >>> Tots els riders 15.30 h - 17.00 h Sessió d'entrenament cronometrat de descens >>> Copa del Món masculina elit Top 80, femenina Top 20 i júnior masculina Top 10 16.00 h - 17.00 h Entrenament oficial d'XCO >>> Reservat per a homes	2/9/2016 08.00 h - 09.45 h Entrenament oficial de descens >>> Grup B 09.30 h - 11.00 h Entrenament oficial d'XCO >>> Reservat per a dones 10.00 h - 11.45 h Entrenament oficial de descens >>> Grup A 11.00 h - 13.00 h Entrenament oficial d'XCO >>> Tots els riders 12.30 h Copa del Món de descens - Ronda classificatòria - Júnior masculina 13.00 h - 14.30 h Entrenament oficial d'XCO >>> Reservat per a homes 13.30 h Copa del Món de descens - Ronda classificatòria - Dones	14.00 h Copa del Món de descens - Ronda classificatòria - Homes elit + 30 minuts d'inspecció a peu del circuit de descens - Riders / Equips 3/9/2016 08.30 h - 09.30 h Entrenament oficial de descens >>> Júnior masculins i dones classificats per a la final 09.00 h - 10.00 h Confirmació dels riders de la Copa del Món >>> Riders XCO - Confirmació final XCO 09.30 h - 11.00 h Entrenament oficial d'XCO >>> Reservat per a dones 09.45 h - 10.45 h Entrenament oficial de descens >>> Homes elit classificats per a la final	11.00 h - 13.00 h Entrenament oficial d'XCO >>> Tots els riders 12.00 h Copa del Món de descens - Final - Júnior masculina 13.00 h - 14.30 h Entrenament oficial d'XCO >>> Reservat per a homes 13.00 h Copa del Món de descens - Final - Dones 14.00 h Copa del Món de descens - Final - Homes elit + Cerimònia de lliurament de premis del descens 4/9/2016 09.00 h Copa del Món de cross-country olímpic - Homes U23 + Lliurament de premis	11.20 h Copa del Món de cross-country olímpic - Dones elit + Lliurament de premis 14.20 h Copa del Món de cross-country olímpic - Homes elit + Lliurament de premis 16.30 h Copa del Món de cross-country olímpic - Dones U23 + Lliurament de premis Nota: Grup A: reservat per als homes d'elit amb els dorsals de l'1 a l'X (el jurat de DHI decidirà X) + júnior masculins amb els dorsals de l'1 al 10 / Grup B: altres riders.	

PROGRAMA

XCO DHI

vallnordworldcup.com
#vallnordworldcup

Pirineus

Balanç

Lleida tanca l'agost amb un 10% més d'ocupació turística

Esdeveniments com les falles han permès incrementar els visitants

Agències
LLEIDA

La demarcació de Lleida ha tancat l'agost amb un 10% més d'ocupació turística que l'any passat. Segons el director del Patronat de Turisme de la Diputació de Lleida, Juli Alegre, aquest increment ha estat superior al que havien previst abans de l'inici de la temporada, que havien fixat en un 6%. A falta de tenir les dades definitives es calcula que al conjunt de les comarques de la plana i el Pirineu s'ha registrat entre un 85% i un 90% d'ocupació, tot i que en alguns establiments s'ha arribat a penjar el cartell de complet en més d'una ocasió, sobretot la primera quinzena del mes. Segons Alegre, el sector es mostra "optimista" amb aquestes dades, que igualen les de la millor temporada turística que hi va haver abans de la crisi econòmica, que va ser la 2006-2007.

Alegre va assegurar que ha estat un "estiu molt bo" pel que fa a ocupació turística al conjunt de la demarcació de Lleida. Ho atribueix, principalment, al fet que hi ha hagut una bona me-



El pantà de Sant Antoni, al Pallars Jussà.

teorologia, que "ha respectat" els visitants sense períodes de pluja o baixes temperatures, que frenen a l'hora de fer activitats a l'aire lliure. Així mateix, Alegre també atribueix les bones dades al fet que "les campanyes promocionals han donat resultat, així com les inversions dels empresaris en allotjaments i activitats", sobretot aquells que han apostat per les noves tecnologies com les xarxes socials per afavorir la comercialització dels seus productes. En aquest sentit, Alegre va fer referència

a esdeveniments com les falles del Pirineu, reconegudes recentment per la Unesco, que van començar abans de Sant Joan i es van allargar fins a mitjan juliol i que han permès augmentar l'ocupació turística als municipis on se celebren. També es va referir al Tour de França, que va passar per la Vall d'Aran, el Pallars Sobirà i l'Alt Urgell, i a la Cursa Matxicots de Rialp, que tindrà lloc el cap de setmana del 17 i 18 de setembre i ja ha registrat un 20% més d'inscripcions que l'any passat.

Religió

Les Jornades de teologia apleguen 120 participants

Redacció
LA SEU D'URGELL

Les Jornades de teologia es van iniciar ahir a la sala d'actes de Sant Domènec de la Seu d'Urgell, organitzades per la delegació d'Ensenyament del bisbat d'Urgell. Estan obertes al públic i enguany volen aprofundir en l'essència de l'ètica cristiana, en la seva fonamentació i en les seves múltiples expressions en la vida quotidiana. Més de 120 professors i mestres de religió, catequistes, sacerdots i laics compromesos amb la tasca eclesial participen en aquesta convocatòria. Les jornades continuaran avui, presidides per l'arquebisbe d'Urgell i copríncep episcopal, Joan-Enric Vives i Sicília, que va obrir la trobada amb la salutació inicial als assistents. En l'acte inaugural van ser presents el vicari de Pastoral, mossèn Antoni Elvira, i el secretari general, mossèn David Codina, així com nombrosos sacerdots de la diòcesi.

Medi ambient

Sis denúncies de la guàrdia civil per infringir la Llei de pesca

Redacció
LA POBLA DE SEGUR

La patrulla del servei de Protecció de la Natura (Seprona) de la guàrdia civil de la Poble de Segur va efectuar sis denúncies l'últim cap de setmana a quatre pescadors, per la comissió de diverses infraccions de la Llei de pesca. Les infraccions es van cometre en la seva major part als embassaments de Rialb i d'Oliana, llocs en els quals els agents actuants van sorprendre els infractors pescant sense el permís diari per fer-ho en zones controlades (vedats de pesca), o practicant l'esport de la pesca utilitzant peixos morts com a esquers (sardines) o mantenint vius en una xarxa al costat de la riba exemplars de carpa (*Cyprinus carpio*) i de gobi (*Gobio lozanoi*). Aquest any les diferents unitats de la guàrdia civil de Lleida i principalment les del Seprona han detectat més de cent infraccions de la Llei de pesca als diferents cursos fluvials de la província.

GUIA DE SERVEIS

NOUS
AUTOBUSOS
Directbus
ANDORRA • BARCELONA • AEROPORT
SERVEI DIRECTE SENSE PARADES

NOU SERVEI MULTIMÈDIA

Per compres on-line: www.andorradirectbus.es RESERVES: 902 10 92 76 / 376 805 151

VIATJAR ENTRE ANDORRA I BARCELONA MAI HAVIA SIGUT TAN CÒMODE

WiFi, vista panoràmica, connexió USB, comoditat

Andorra, Barcelona, AEROPORT

MIRA AQUÍ

EL QUE PODEM FER PER TU

www.webgestio.com
info@webgestio.com

temporalnova

OFERTA MENSUAL

Si contractes **Temporalnova** per fer el manteniment de la teva escala et **REGALEM** la neteja del teu aparcament, 1 cop l'any (màxim 20 places).

Tel.: 822 880 - 327 728 temporalnova@barcelona.cat
C/ Mossèn Enric Marfany, 8-10, local 1. AD600 Sant Julià de Lòria

LA GUÀRDIA

RESTAURANT - BUFET LLIURE

Ctra. Os de Civís (davant l'Hotel Barcelona) • AD600 • Aixovall • Tel.: +376 816 256 / 359 817

Bibliofília

Jaybert i el bon salvatge (andorrà)

La Biblioteca Nacional ingressa el facsímil del breviari del jurista francès, publicat el 1865

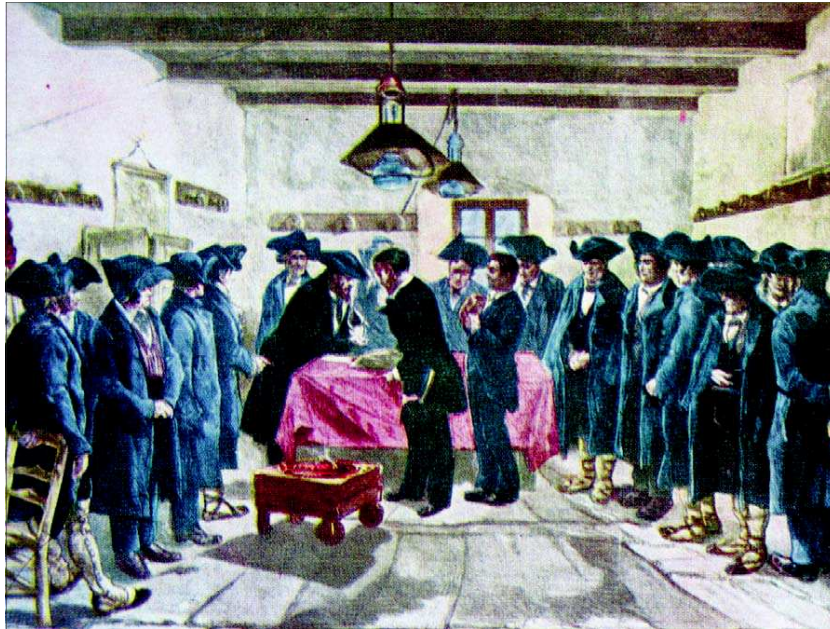
A.L.

ANDORRA LA VELLA

Com que les sorpreses no vénen mai soles, resulta que el bon veguer Saint-André no és només el pare del primer i fabulós Orde de Carlemany, de què els parlàvem setmanes enrere en aquest mateix racó de diari; també és la font principal –juntament amb el seu antecessor en el càrrec, Pierre Roc de Roussillon– d'un suculent llibret de *monsieur Léon Jaybert*, "avocat à la cour impériale de Paris", de títol ben poc imaginatiu, *La République d'Andorre: ses mœurs, ses lois et ses costumes*: una mena d'abecé de l'andorranitat en una trentena de pàgines publicada el 1865 i del qual la Biblioteca Nacional ha ingressat una edició facsímil.

Després del reglamentari i pesadíssim capítol institucional –que sembla que aquests suposats experts en la cosa andorrana es copiïn els uns als altres– arriba la part més sensacional, en què el tal Jaybert converteix els nostres rebesavis en objecte d'estudi antropològic, per no dir entomològic. Consta, i és lògic, que la religió catòlica és l'única que s'hi practica, i també que el matrimoni canònic és l'únic que s'hi coneix. Però d'aquí fa una deducció formidable: "Com que la major part dels andorrans es casen entre ells, sovint els cal demanar a Roma dispenses per parentiu." I aquí comencen les notícies portentoses: "Alguns se n'hi van, a Roma, a complir amb les formalitats de la dispensa. En aquest cas, una dama romana es presenta a l'hotel i rep la benedicció en nom de l'esposa andorrana, a qui representa." El negoci que tenien muntat, els romans (i les romanes)!

Ens informa també Jaybert de la indústria local –l'andorrana, que no la romana–, que es limita segons ell a la cria de bestiar –mules, ovelles i vaques– i al tabac. Ni una paraula sobre els paraires d'Escaldes ni sobre les fargues que vivien l'últim alè. Segueix una defensa entusiasta de la institució de l'hereu, que recau –diu– "en el fill gran, sigui quin en sigui el sexe": "Els cabalers només reben una part insignificant de l'herència, no es queixen mai i obeeixen el cap de casa com a mestre, patró i guia." Res d'estrany perquè es tracta de caps de casa dotats d'especial bondat i dolçor, assegura, que



El consell insurreccional del 1881, dos decennis després que Jaybert publicqués les seves 'mœurs', 'lois' i 'costumes' andorranes.

"Andorra sempre serà sentinella avançat i fidel que vetllarà per nosaltres"

"Els cabalers mai no es queixen i obeeixen el cap de casa com a mestre, patró i guia"

no dubten a fer grans sacrificis per ajudar els germans menys afortunats a establir-se pel seu compte. De fet, ser hereu és en la visió idíl·lica de Jaybert quasi, quasi una maledicció.

QUATRE NOBLES I UN PATUÈS

És aquesta "estabilitat dels costums feudals", conclou, la que explica que les principals "cases" del país –entre les quals les quatre famílies "nobles", com ell en diu: casa Calbó, casa Joan Antoni, casa Rossell i casa Rebés– tinguin "més de 800 anys d'antiguitat" i que les fortunes s'hagin mantingut relativament invariables en tot aquest temps. Tema aquest que el preocupa fins al punt que sosté que l'única fortuna "de veritat", la de Don Guillem, no passa de 150.000 francs. ¿Molt o poc? I són precisament Don Guillem, "que tot i els seus ingressos, la seva antiga noblesa, la seva ins-

truïció i maneres distingides, no ha pogut ser mai síndic", i Joaquim de Riba, síndic en exercici i home d'educació "força bona", els únics potentats a qui professa certa admiració. Els seus predecessors, Rossell i Duran, "eren homes més aviat ordinaris", diu sense manies.

La reglamentària visita a Casa de la Vall, construcció "d'estil romànic, d'habitacions fosques, petites i poc netes que donen a la sala del consell, amb bancs, cadires i llargues taules per tot mobiliari", té el moment àlgid en el descobriment de l'Armari de les Sis Claus. El que li crida més l'atenció és un patracol "molt voluminós, escrit en la llengua del país –una barreja de català i del patuès de Foix–, que inclou el relat dels principals episodis de cada Sindicatura, narrats pel mateix síndic sense fil ni mètode". Un nyap, vaja, incomprensible a més pels forans, assegura. Jaybert no es descuida cap dels detalls suculents i exòtics del vestuari i el parament natiu: li criden especialment l'atenció la barretina –"Beret long et rouge servant de bague et de portefeuille, retourné par coquetterie en plis multiples sur le front", en diu– i el porró, "espèce de bouteille en verre ayant la forme d'un antonnoir fermé à l'endroit le plus large".

El sorpren trobar capelletes amb la corresponent maredéu a cada volta de camí. Camí que d'altra banda mai no fa més de metre i mig d'ample seguit

la consigna que les vies siguin bones, però no gaire, "perquè el país no sigui massa conegut": l'allargada ombra de Fiter i Rossell! Pel que fa a la moral, estreta i severa, naturalment: les festes "patriarcales" són admirables per "l'ordre i la simplicitat": primer, missa; només després els cònsols donen pas a un ball caracteritzat, no fos cas, per la "gravetat" i la "reserva", i presidit sempre pels padrins. Per tenir-ho tot ben lligat, qual-sevol home que enganya una donzella és obligat a casar-s'hi, "sigui quina sigui la seva posició". Però tranquils tots perquè, com assegura l'autor, "de casos com aquest se'n donen molt rarament".

Jaybert, en fi, conclou el seu pamflet amb un advertiment a les autoritats franceses sobre la importància "estratègica" del nostre racó de món, ubicat al costat espanyol i que per això mateix "permet als andorrans informar-nos de tot moviment militar que es pugui dirigir contra França". Perquè en tot andorrà, sembla creure, habita un bon i lleial republicà: "El país serà sempre sentinella avançada i fidel que vetllarà per nosaltres: Andorra no oblida que França ha sigut sempre garant dels drets i costums locals." Com vostè digui, *monsieur Jaybert*.

Història

'L'aljama' de Batlle, a la Seu

La sala de La Immaculada acull demà (19 hores) la presentació de *L'aljama de la Seu d'Urgell medieval*, volum amb què Carme Batlle, professora d'història de la Universitat de Barcelona, repassa la petja hebrea a la Seu des de mitjans del segle XIII a partir dels protocols notarials conservats a l'Arxiu Capitular d'Urgell.

Directe

Landry Riba, a Engordany

El baixista i compositor Landry Riba clausura la temporada d'estiu amb un concert a la plaça d'Engordany (22 hores) en què repassarà els temes dels dos discos, *They were trapped...* i *Tales from Behind the Mirror*. L'acompanyaran Jordi Claret (violoncel), Sílvia García (viola) i Elies Porter (violí), i les projeccions de Natàlia Montané i Sergi Pla. Riba no hi torna fins al desembre.

Disc

El cançoner de Blasco, al Nadal

El disc *Andorra: cançons de vetllada vora el foc*, que el musicòleg Artur Blasco va enregistrar al maig per compte de la SAC, veurà la llum per la campanya de Nadal. El volum, amb Yannick Lopes a la guitarra, inclou una dotzena de cançons recollides per Eva Julián i Esteve Albert. Entre d'altres, *Les minyones de les Valls d'Andorra*, *El matí de Sant Joan* i *El traginer de Canillo*.

Escripura

Tallers literaris a la Pública

La Biblioteca Pública impartirà a partir del 3 d'octubre i durant tot el curs dos tallers a càrrec d'Elena Aranda, lectorsa professional per a editorials i agències literàries, destinats a autors sense experiència prèvia que vulguin canalitzar la seva expressivitat a través de l'escriptura, el primer, i a autors que vulguin convertir un projecte literari en un manuscrit publicable.

"No necessito posar la papereta,
puc fer política des del carrer"



El comú està en espera
del projecte de Carroi



ELS CAMPS DE LA BORDA
MATEU ESTARAN SATURATS

www.diariandorra.ad

Diari d'Andorra ²⁵ ANYS

LA DECLARACIÓ DE L'ACCIONISTA MAJORITARI DE BPA DAVANT LA BATLLE MINGORANCE

Cierco no va denunciar les amenaces "per por"

L'EXTORSIÓ

"Barroso em diu 'seria convenient que veiessis unes persones a Madrid, si no, el banc morirà'"

REUNIONS A MADRID

"Martín Blas li demana a Miquel si tenim comptes dels Pujol, els Mas o els Junqueras"



REVELACIÓ

"Joan Pau entrega el que vostès coneixen com a 'pantallazo' d'El Mundo' a Martín Blas"

S'INFORMA EL GOVERN

"Després de la intervenció del banc, personalment, vam informar Martí, Cinca, Alcobé i Espot"

PÀGINA 3

EL CÒDEX DEL SEGLE X NO S'EXHIBIRÀ PERQUÈ EL MUSEU DIOCESÀ NO TÉ MESURES PER PROTEGIR-LO PÀGINA 13

CYNTHIA SANS



FINALITZA LA RESTAURACIÓ DEL 'BEATUS' D'URGELL

El Bisbat d'Urgell ha recuperat el *Beatus* de Liébana després que el 2014 fos traslladat al Centre de Béns Mobles de Catalunya per a la seva restauració. No obstant això, el còdex no s'exhibirà al Mu-

seu Diocesà perquè manquen les mesures de seguretat per garantir-ne la protecció. El *Beatus* va ser protagonista d'un espectacular robatori el 1996. L'obra es va recuperar però va ser mutilada.

TRANSPORT PÀGINA 7

Els aclariments al concurs de les línies de bus no convencen les empreses

El plec de bases del concurs per adjudicar les noves línies regulars d'autobús continua sense convèncer les empreses del sector, malgrat els aclariments que ha fet el Govern per esvaïr dubtes. La Cooperativa Interurbana, actual adjudicatària, va mostrar la intenció d'anar a la Batllia si no es canvia el plec o se'n fa un de nou.

LABORAL PÀGINA 6

Les infermeres reclamen més facilitats per treballar a Europa

Molts busquen les millors inversions.
Sols els més experts saben trobar-les.

Gestió de renda variable

La seva inversió en mans expertes



Informi-se'n a les
nostres oficines
www.creditandorra.ad

Crèdit Andorrà
el nostre servei i el servei dels seus

PATRIMONI | L'OBRA VA SER ROBADA AL 1996 | EL SEU LLADRE LA VA MUTILAR

Catalunya restaura el 'Beatus' d'Urgell

A l'obra se li ha fet un tractament de deformacions del suport, se li ha eliminat antigues intervencions i s'ha netejat ■ La relíquia del segle X no s'exhibirà perquè el Bisbat no compta amb mesures per protegir-la

C. SANS / REDACCIÓ
La Seu d'Urgell

El Centre de Béns Mobles de Catalunya ha restaurat el *Beatus* d'Urgell, un llibre de gran valor i d'antiguitat, ja que és del segle X. El 2014, el llibre va ser traslladat a aquest centre perquè se li apliquessin les tasques de restauració, que es van allargar tot el 2015. Ara, des de principis d'any, aquesta obra torna a estar en mans del Bisbat d'Urgell, que ahir va explicar les tasques de remodelació, que han consistit a valorar l'estat del volum i millorar-ne la conservació.

En concret, entre les tasques que se li han aplicat hi ha la de neteja mecànica en alguns punts, l'eliminació puntual d'antigues intervencions de restauració, el tractament de deformacions del suport, la consolidació i l'estabilització física i reintegració del suport. A més a més, a l'obra se li han aplicat làmines de protecció, i s'ha elaborat un dispositiu de conservació per al seu emmagatzematge permanent. Segons la tècnica de patrimoni cultural del Bisbat, Clara Arbués, l'actuació que s'ha fet sobre el *Beatus* "ha estat de mínims".

El llibre és un manuscrit del comentari de l'Apocalipsi del monjo Beat de Liébana, escrit el darrer quart del segle X, i profusament il·lustrat. Aquesta relíquia al 1147 formava part de la biblioteca de la Catedral de Santa Maria d'Urgell.

Actualment al món només es conserven 24 llibres del Beat de Liébana i, un d'ells és el que està a la Seu d'Urgell. És un exemplar considerat enigmàtic, ja que es desconeix tant qui el va encarregar,



El llibre *Beatus* durant la presentació d'ahir on es va anunciar que havia estat restaurat.

C.SANS

neral, Josep Maria Mauri, va descartar que el valuós manuscrit, del segle X, sigui exposat al públic de forma permanent. Mauri va al·legar que "falten mesures de seguretat necessàries per poder mostrar amb tranquil·litat un tresor com aquest" i per això va confirmar que "continuarà guardat en una caixa forta" de la qual van evitar especificar la ubicació. Si que ha apuntat que el *Beatus* podrà ser consultat "per investigadors".

Amb això es vol protegir aquesta peça tan valuosa que el pròxim mes de setembre farà 20 anys que va ser robat. Dos encaputxats van reduir el guàrdia de vigilància del Museu Diocesà amb un aerosol i després van trencar la vitrina amb una maça. Al cap de pocs mesos, al gener del 1997 la peça va ser recuperada, però el dany ja estava fet perquè havia estat mutilada. Els seus lladres havien tallat la pàgina 15 per tal de mostrar que tenien aquesta obra de gran valor al seu possible comprador.



Curiosos miren al 1997 l'obra que havia estat robada.

IMMA TORRA

gar, com l'escriu i el miniaturista que li van donar vida. Els especialistes consideren que per l'estil i les característiques de les imatges provindria de la tradició dels beatus mossàrabs de l'antic regne de Lleó. D'altra banda, l'obra té un total de 76 fulls miniats, amb un gran impacte visual i força plàstica, que denoten la influència de la tradició carolíngia.

EL 'BEATUS' NO S'EXHIBIRÀ

Tot i els preparatius per ampliar el Museu Diocesà i la rellevància del *Beatus*, el llibre no s'exposarà, segons es va explicar ahir en una roda de premsa. El director del Museu Diocesà i alhora vicari ge-

AMPLIACIÓ DEL MUSEU DEL BISBAT
El Bisbat també va anunciar ahir que va adquirir la casa de Cal Roger per ampliar i millorar l'equipament museístic. Aquest projecte a llarg termini vol posar en valor la col·lecció del Museu Diocesà i la Catedral d'Urgell en el seu conjunt. Per aquest motiu, en els darrers quatre anys s'han intervingut diverses peces rellevants com ara la casulla de Sant Ermengol datada al segle X, el sarcòfag policromat de fusta del segle XVII, també vinculat a la figura del Sant Bisbe, la butlla del Papa Silvestre II, de l'any 1001, i el retaule renaixentista de la Pietat, del segle XVI, entre d'altres

en breu

Exposició fotogràfica dels 10 anys de colònies

■ ORDINO. Una exposició fotogràfica repassarà els deu anys de colònies infantils que s'han realitzat a Ordino. La mostra, que porta per títol *10è aniversari colònies (2007-2015)*, es podrà veure des d'aquest dilluns dia 29 d'agost fins al proper 9 de setembre a la sala La Buna, amb especial protagonisme per als joves que hi han participat. L'exposició està organitzada pel comú.

Òscar León i Íngrid Martínez cantaran clàssics

■ ESCALDES-ENGORDANY. Els cantants Òscar León i Íngrid Martínez interpretaran aquest dilluns un repertori format per una selecció de clàssics britànics i americans. El recital, que comptarà amb un toc de màgia, es realitzarà a les 19.30 hores a la plaça Coprínceps d'Escaldes-Engordany i està emmarcat dins del cicle Músiques del Món que se celebra durant l'estiu.

Havaneres i cançons de taverna a la capital

■ ANDORRA LA VELLA. La formació La Petita Havana oferirà el proper dimarts 30 d'agost un concert basat en havaneres i cançons de taverna. El concert serà a les 19.30 hores a la plaça de la Rotonda d'Andorra la Vella. El grup originari de Vilanova i la Geltrú protagonitzarà així la penúltima actuació del cicle Rítmes de la Capital Cultural i que s'acabarà el dijous 1 de setembre.



EI ROTARY CLUB D'ANDORRA
s'afegeix a les mostres de condol per qui fou

Miquel Azurmendi Olasagasti

Germà del nostre amic i company rotarià
Joan Antoni Azurmendi

La missa funeral se celebrarà a Euskadi



EL CARLES CODÓ, al costat de l'avioneta que comparteix amb tres amics. Aquí és a una de les estades als Alps.

CARLES CODÓ

VE DE LA PÀGINA ANTERIOR

comprar l'aparell, sempre hi ha l'opció del lloguer: una hora de vol d'un ULM se situa en els 100 euros i el d'una avioneta, a prop de 180. "I el lloguer de l'hangar tampoc és excessiu: jo pago uns 200 euros al mes", conclou Romera.

La tesi que l'aviació és una afició apta per a més públic del que generalment es creu també la defensen el Carles Codó i el Manel Campos. El primer, aficionat a l'aviació des de fa quinze anys, el 2008 va comprar amb tres amics més una avioneta de dues places per fer vol de muntanya i a la que

triu) ha fet de la passió la seva feina i avui és pilot professional. Juntament amb Manel Pinó, també pilot comercial, lidera El Teu Soci Aeri (TSA), l'única companyia que opera des de la Seu oferint vols privats sota demanda. "Poc a poc et vas engrescant a volar. Vaig començar amb una ULM com la del Jordà i això t'enganxa. Quan vas en una avioneta petita en vols una de més gran... Èrem una colla de gent d'Andorra que vam viure l'evolució de l'aeroport", explica. I lamenta que per aquestes contrades no hi hagi una cultura de l'aviació tan estesa com passa a d'altres països. Cita l'exemple dels Estats Units: "allà és molt habitual que la gent voli amb mitjans privats, perquè les distàncies són molt grans i ningú fa 500 quilòmetres en cotxe. I no has de ser milionari per volar, però sí estudiar molt", conclou.

L'EXPERIÈNCIA EN VIU

I què se sent des de l'aire a 11.000 peus d'altura? "Quan sóc a dalt, molta tranquil·litat", afirma sense dubtar-ho Romera. "Pau. Veure els Pirineus des de dalt és fantàstic. I aterrar a 3.000 metres i envoltat de neu és una meravella, hi ha un silenci immens", s'hi suma el Codó. El Diari ho ha volgut comprovar de primera mà fent de copilot del Jordà.

Dissabte al matí, amb un temps perfecte i el Pirineu a punt. Anem a fer un tomb per Andorra i part del Pirineu francès. Abans de prendre el vol el pilot revisa amb calma que tot estigui en ordre. Si res fallés, per un petit detall que

L'AEROPORT, UN EQUIPAMENT POC CONEGUT

L'aeroport de la Seu, malgrat ser una instal·lació que ha funcionat des dels anys 80 amb moltes intermitències, és un gran desconegut per a la gent de la zona. Ho evidencien el Xavier Garcia i el Santi, gerent i treballador del restaurant de l'aeroport. "Molta gent se sorprèn quan s'assabenta que hi ha un aeroport aquí. Fins i tot gent de la Seu! Falten indicacions i cal més publicitat", comenten els dos.

Des del 2007 l'equipament és propietat de la Generalitat de Catalunya i des del gener de l'any passat pot rebre aviació comercial. I tot i no tenir una xarxa de vols regulars, l'activitat a l'aeroport ha crescut. Segons les darreres dades facilitades des d'Aeroports de Catalunya, l'any passat es va tancar amb 2.000 operacions tant en vols privats com comercials. Enguany les xifres han millorat i de gener a juny s'ha incrementat un 45% el nombre de vols respecte al 2015.

fos, hauríem d'ajornar l'experiència per a un altre dia. "En aviació sempre diem que val més estar a baix amb ganes d'estar a dalt que no pas estar a dalt amb ganes d'estar a baix", etziba Romera, que explica que la seva ULM té l'enginyeria per duplicar i un paracaigudes per a tot el giny.

El jove activa el pla de vol i informa a l'aeroport de la ruta que empràndrà i del número de persones que hi ha a bord (la conversa transcorre en castellà, un dels idiomes oficials de l'aviació a banda de l'anglès). Malgrat no ser un tràmit obligatori, sí que és aconsellable fer el pla de vol "perquè et tinguin controlat i afegir-hi un plus de seguretat. Si mai passés res saben on ets". Amb tot el procediment previ enllestit, pocs minuts abans de dos quarts d'onze aixequem el vol. Cinturons cordats, auriculars posats i combustible ple. Quan el Jordà ho té tot apunt aixequem el vol. Les primeres sensacions es noten a l'estómac, que sembla que fa un bot. El cap també.

Poc a poc ens enfilem cel amunt i l'Alt Urgell es va fent petit. En pocs minuts ja sobrevoem Andorra, passem per Naturlandia, per sobre del túnel de les Dos Valires, per les pistes de Grandvalira, el golf de Soldeu, el port d'Envalira, sud Ràdio, el Pas de la Casa... i l'entrada als Pirineus francesos entre un literal mar de núvols. "Segurament aquesta tarda et farà mal el cap, és per l'altura", avisa el pilot (hores després es confirma la teoria). Les vistes des del cel són especta-

culars i la sensació de calma, amb el poc vent que bufa i que de tant en tant fa tintinejar un xic l'avioneta, és enorme.

"Hem d'anar agafant altura poc a poc. Al gremi sempre es diu que amb velocitat i altura conservaràs la dentadura! Com més alt estiguem, si passés res, més números tindríem de salvar-nos", especifica. I just quan ens situem a 11.000 peus del terra (més de 3.300 metres) parlem de la por als accidents. Què hi diu la família, d'aquesta afició seva? Tothom a qui convidava a fer un vol s'hi apunta amb facilitat? Romera reconeix que a casa l'entenen però no viuen el seu *hobby* amb la mateixa passió, perquè no tothom està disposat a fer una passejada pels núvols. "A moltíssima gent li fa por i crec que per això no està tant estesa l'aviació", avalua. Per això cal que els qui piloten apliquin al màxim la psicologia i si perceben des d'un inici neguits del copilot, millor canviar els plans i no fer un viatge llarg. "Si veus que la persona està nerviosa es fa primer un tomb curt per veure com se sent, mai l'has de forçar a passar per una mala experiència", raona.

UNA AFICIÓ PERILLOSA?

Els perills amb què es pot trobar el pilot en ple vol són diversos i no val a badar. Mentre sobrevoem Andorra, per exemple, ens creuem amb tres voltors, una amenaça per a les avionetes, incapaces de resistir l'impacte contra un animal de 15 quilos. També hi ha el temps, que en ple viatge

EL PREU D'UNA AVIONETA OSCIL·LA ENTRE ELS 4.000 I 300.000 EUROS

es poden acoblar els esquís. Amb ella s'apropen, almenys un cop a l'any, als Alps francesos o suïssos per esquiar. "Sempre m'havia agradat aquest món però em faltaven temps i diners! I quan va néixer el meu primer fill vaig decidir-me", valora. "Em vaig treure la llicència a Osca i vaig començar a volar amb avionetes llogades", recorda. Per la seva banda, Manel Campos, que forma part del grup d'aficionats privats que als anys 90 ja rodaven per l'aeroport de la Seu (llavors la instal·lació era propietat de la família Be-

Un jet que ofereix serveis de taxi aeri

► TSA ÉS L'ÚNICA EMPRESA QUE PER ARA OPERA DES DE L'AEROPORT DE LA SEU



EL JET és de vuit places, més les dels dos pilots.

Malgrat que a l'aeroport d'Andorra-la Seu d'Urgell la majoria d'avionetes les exploten pilots no professionals, sí que hi ha una empresa que ofereix serveis d'aerotaxi privats (de moment és l'única companyia que opera a la instal·lació però amb vols no regulars). És el Teu Soci Aeri (TSA), de la mà dels pilots professionals Manel Campos i Manel Pinó, una empresa que va començar a rodar ara farà un any i que vola amb un jet de vuit places. Quin tipus de clients fan ús d'un taxi aeri? "Solen ser residents passius, andorrans i altres clients", exposa. Hi ha tant persones de negocis que necessiten fer desplaçaments de llarga distància i opten per un servei més ràpid i directe sense haver de passar per Barcelona, com

residents que requereixen un transport privat adaptat a les seves necessitats. "Per exemple, demà hem d'anar a fer un servei per recollir una persona a Malta", explica. "Ens hem posat amb l'aventura d'aquest negoci. Entenem que Andorra sense aeroport ho té difícil", comenta.

A banda del servei de taxi aeri, Pinó i Campos també tenen en funcionament una escola de vol (Pyrenees Fly Center), amb aules al mateix aeroport i a Andorra. Superat el curs i fetes les hores de pràctiques pertinents, s'obté la llicència de pilot privat (PPL, en llenguatge tècnic): el centre ha tingut cinc estudiants per pilot més una vintena més que s'estan traient la llicència per fer volar *drons* (la normativa exigeix una titulació per pilotar aquests vehicles aeris no tripulats).

pot canviar i obligar a girar cua. "Jo m'hi he trobat, d'estar de camí a Menorca i haver de tornar en ple vol perquè hi havia tronada al mar. Anar a Menorca, en aquest cas, ha de ser una conseqüència natural, no una intenció", explica. Per creuar els Pirineus, a més, cal aguditzar al màxim els coneixements i els sentits perquè el vol de muntanya és el més complicat que hi ha. És necessari conèixer molt bé l'orografia que se sobrevolarà, saber entendre els corrents del vent i no afrontar mai un cim de cara són algunes de les regles bàsiques per circular-hi.

El Carles -amb ell ja mantenim una conversa tots dos amb els peus a terra-, està més que avesat a volar entre muntanyes i també parla de la qüestió de la seguretat. "Procures ser curós amb tot i sortir a gaudir, no a patir. Hi ha d'haver condicions ideals per enlairar-se",

reflexiona, al mateix temps que comenta que aquesta és una afició que s'ha de viure "amb relax i tranquil·litat" i que ell, per no perdre la mà, procura practicar sovint. No és estrany, de fet, que malgrat tenir llicència per solcar el cel -la que té el Jordà, per exemple, es pot aconseguir després d'unes 15 o 20 hores de pràctiques- els pilots rebin instrucció de manera més o menys regular per depurar la tècnica. "Jo faig classes de tant en tant i et fa estar despert i al cas de tot allò nou que va sorgint", comenta Codó.

Després d'una hora i vista Andorra des de l'aire, desmencem el camí cap a la Seu d'Urgell. El Jordà es comunica de nou amb la torre d'operacions i, en comprovar que no hi ha cap inconvenient, empenem la baixada per aterrar. Ja amb l'avioneta a l'hangar, Romera mira el cel i ja pensa a tornar-hi a pujar disabte vinent.

DUBTES EXISTENCIALS

per ALBERT CANES

Vull que s'acabi l'estiu per...?

Aleix Varela

Conseller del comú d'Escaldes-Engordany



VULL QUE S'ACABI L'ESTIU per tornar a la normalitat del dia a dia. Justament vaig acabar el dilluns les vacances i m'estic posant a l'ordre del dia amb tot. Sempre van bé uns quinze dies de festa, però cada any es fan curts i després s'ha de tornar a la realitat de la feina habitual.

Pere López

Conseller general del PS



PER REPRENDRE EL RITME habitual de treball parlamentari i així posar-se a resoldre moltes qüestions que creiem que són importants, com el debat de polítiques socials i les pensions de jubilació i invalidesa. Durant l'estiu s'atura tot i creiem que aquests són temes d'interès per a aquest nou curs.

Eva Rodríguez

Presidenta Federació de Gimnàstica



NO VULL QUE L'ESTIU ACABI. L'hivern es fa molt llarg aquí a Andorra i estaria bé que la calor pogués durar una mica més, no? (riu). Tot i això, ja he acabat les vacances i ara ja és el moment per reincorporar-se novament a la feina del dia a dia i preparar-ho tot de cara a aquesta nova temporada.

Jordi Torres

Cònsol major d'Encamp



VOLS DIR QUE HI HA ALGÚ que vol que l'estiu acabi? (riu) La majoria està de vacances, el dia és més llarg i es pot gaudir més de la natura. Si hi ha alguna cosa per la qual ho voldria seria per recuperar la normalitat del dia a dia ja que amb la gent de vacances es perd rapidesa en alguns processos.

Èric Bartolomé

Entrenador de bàsquet



ÉS QUE JO NO VULL QUE L'ESTIU acabi. Voldria tenir encara més temps i més dies per gaudir de tot el que comporta l'època. Però, malauradament, al final haurem de reprendre les rutines i les obligacions de cada dia i deixar enrere l'estiu ben aviat. Quin remei, és el que toca (riu).

Mònica Vega

Membre de l'Escena Nacional d'Andorra



PER COMENÇAR A TREBALLAR i recuperar la normalitat del curs. Ja he començat amb la feina, però tinc ganes d'estar amb els nens i tornar al dia a dia. No és que em cansi l'estiu, ni molt menys, però frena una mica les coses de vegades i com que la feina que faig m'agrada molt, ho anhele bastant.

Temps Lliure

CARTELLERA

► PETER Y EL DRAGÓN

DIRECTOR: DAVID LOWERY. **INT.:** ROBERT REDFORD. **ADVENTURES**
Durant anys, el senyor Meacham fascina els nens de la regió amb els seus contes sobre un drac que resideix al nord-oest del Pacífic. Per la seva filla, la Grace, aquestes històries només són contes per a nens fins que coneix el Peter.

► STAR TREK: MAS ALLÀ

DIRECTORS: JUSTIN LIN **INT.:** CHRIS PINE I SIMON PEGG. **ACCIÓ**
La tripulació de l'Enterprise es disposarà a explorar els últims confins de l'espai, on ningú més ha arribat. Una vegada allí, els membres de la tripulació s'enfrontaran a un enemic nou i misteriós que els posarà a prova, tant a ells com a la Federació i el que representa.

► NUNCA APAGUES LA LUZ

DIRECTOR: DAVID F. SENDEBERG **INT.:** TERESA PALMER. **TERROR**
A mesura que Rebeca anava creixent mai estava realment segura del que era real o no quan s'apagava el llum. Ara el seu germà petit Martin travessa els mateixos successos.

► SECUESTRO

DIR.: MAR TARRAGONA. **INT.:** BLANCA PORTILLO. **THRILLER**
La vida de la Patricia de Luca es converteix en un malson quan el seu fill Victor desapareix. Hores més tard, apareix magolat i suòs i explica que un home l'ha intentat segrestar, però ha aconseguit escapar.

► MASCOTAS

DIR.: CHRIS RENAUD I YARROW CHENEY. **ANIMACIÓ**



CINEMES ILLA CARLEMAN Y

Café Society	16:00	18:00	20:00	22:00
Cuerpo de élite	16:15	18:20	20:30	22:30
Peter y el dragón		12:15	16:30	18:00
Secuestro				20:15
Star Trek: más allá			19:45	22:15
Nunca apagues la luz		18:45	20:30	22:15
Mascotas	11:45	13:45	15:45	17:45
Cazafantasmas			11:30	13:45
Escuadrón suicida	12:30	15:30	22:30	
Ice Age: El gran cataclismo		12:00	14:00	

CINEMES GUIU

No hi ha sessió



Comèdia sobre la vida que porten les mascotes quan tanquem la porta i les deixem soles a casa.

► ESCUADRÓN SUICIDA

DIR.: DAVID AYER. **INTERPRETS:** WILL SMITH I MARGOT ROBBIE.
Adaptació dels còmics de DC protagonitzada per l'Escuadró Suicida, una organització formada per malfactors que treballen per al govern.

► CUERPO DE ÉLITE

DIR.: JOAQUÍN MAZÓN **INT.:** MARIA LEÓN I MIKI ESPARBÉ. **COMÈDIA**
Un cos d'elit d'una agència secreta, que ningú sap que existeix, perd tots els seus membres en un accident. Per això ha de reclutar nous agents, que tindran com a missió salvar Espanya d'un perillós terrorista.

► CAFÉ SOCIETY

DIR.: WOODY ALLEN **INT.:** JEANNIE BERLIN I STEVE CARELL. **COMÈDIA**
DRAMA
Una pel·lícula ambientada en els anys 30 a Hollywood. Bobby Dorman és un jove amb ganes de menjar-se el món en l'àmbit de la interpretació. Per si hi hagués un forat en alguna pel·lícula, el noi decidirà traslladar-se de Nova York a Hollywood per provar sort.

ARA, VOSE CADA DIA!
Gaudeix de les versions originals subtítulades en espanyol durant tota la setmana. *Segons disponibilitat de títol.

Més informació a www.cinemasilla.com i al nostre [Facebook](#) i [Twitter](#)

AGENDA

ACTIVITATS

► BIBLIOPISCINA D'ENCAMP

La biblioteca comunal d'Encamp disposa d'un petit estand on, mentre preneu el sol i us banyeu, podeu consultar la premsa diària, revistes, contes, alguns submergibles per als més petits, còmics i demanar qualsevol llibre de la biblioteca.

Piscina de la Mola (tot el mes)
Encamp.

EXPOSICIONS

► IEA: 40È ANIVERSARI

L'Institut d'Estudis Andorrans celebra el seu quarantè aniversari, una data que vol celebrar amb una mostra fotogràfica i documental que recull la trajectòria d'aquesta entitat de recerca.

Vestíbul del Centre Cultural i de Congressos Laureà

Horari: de dilluns a divendres de 9 a 22.30 h i dissabte de 9 a 13 h.

► PICASSO: SEDUCCIÓ I LLUITA

Les dones inspiren els gravats i ceràmiques que formen l'exposició dedicada al geni malagueny, un total de 48 peces que exhibeixen tot el talent de l'artista. La mostra recull els traços bàsics dels rostres de la *Suite Carmen*, els tons ocres de les litografies de l'època rosa, la insolència de les obres de colors vius dels temps primerencs, com la *Nana*, o els gravats carregats d'erotisme del final de la seva vida. D'aquesta última etapa s'hi exhibeixen mostres de les dues últimes sèries de gravats, la *Suite Vollard* i la *Suite 156*, on es pot apreciar tota la saviesa assolida pel creador en set dècades de treball infatigable.

Centre d'Art (CAEE)

Escaldes-Engordany.

Horari: de dilluns a dissabte de les 9.30 a les 13.30 h i de les 15 a les 19 h. Diumenge de les 9.30 a les 13.30 h.
La mostra es pot visitar fins al 24 de setembre.

LA PROPOSTA



Festa major de la Seu d'Urgell

El tradicional Ball Cerdà (a les 11 h el d'infants i a les 12.30 h el d'adults) marca la jornada central de la celebració. El conseller de Cultura de la Generalitat, Santi Vila, lliurarà la declaració d'aquesta dansa com a Element Fes-

El tradicional Ball Cerdà marca aquesta jornada central de la celebració

tiu Patrimonial d'Interès Nacional. La gimcana de colles (17 h), una cercavila folk (18 h), un concert d'havaneres (20 h) o els concerts a l'Espai Casetes –amb Aliena, Segona Mà, Buhos i All Covers–, són altres cites destacades.

► EL LLEGAT ROMÀNIC I ALTRES

A través de les obres de Jesús Castillo, elaborades amb aquarel·la i ròtting, es fa un repàs al llegat romànic andorrà. En els seus quadres, l'artista reinterpreta monuments com les esglésies de Sant Joan de Caselles, Santa Eulàlia d'Encamp, Santa Coloma o Sant Miquel d'Engolasters.

Centre d'Art (CAEE)

► LOS DESASTRES DE LA GUERRA

Primera proposta expositiva de la nova galeria Art Areté, amb *Los desastres de la guerra*, de Francisco de Goya. A banda, obres de Miró, Dalí i una selecció d'*street art*, amb peces de Basquiat, Obey, Keith Haring, el barceloní SixSart i Blek Le Rat. Un recorregut des dels orígens del *street art*.

Art Areté

Passatge Antònia Font Caminal (Prat de les Oques). Escaldes-En-



gordany. Horari: de dilluns a divendres, d'11 a 13.30 hores i de 16 a 20 h. Fins al setembre.

► VINYETES: HISTÒRIA DEL CÒMIC EN CATALÀ

Una exposició divulgativa i sintètica que fa un breu recorregut per la història del còmic en català, mostra els lligams amb les diferents escoles –de creació i de traducció–, i posa de manifest la importància del novè art en la societat contemporània.

Museu la Massana Còmic

Horari: de dimarts a divendres de 15 a 17 h. Dissabtes de 10 a 13 h i de 15 a 20 h. Fins al 30 d'agost.



RUTA D'ESTIU 7
EL PIC DE
LA FONT
BLANCA, EL
GEGANT
ADORMIT



CONVERSA DE TERRASSA 6

CARME
TRAVESSET,
UNA DONA
AVANÇADA
AL SEU
TEMPS

DIUMENGE, 28 D'AGOST DEL 2016

AQUESTA SETMANA 1 A 3

per CINTA AUDÍ

Solcant els núvols

UN DELS ANDORRANS
HABITUALS DE L'AEROPORT
DE LA SEU PUJA EL 'DMG' A
LA SEVA AVIONETA



L'ULM DEL JORDÀ ROMERA, a punt per emprendre el vol cap a la Cerdanya amb una amiga. És el primer cop que ella vola en una avioneta.

C. AUDÍ

Aprofitar un matí de festa assolellat per anar a fer una paella a Girona i tornar a estar a la tarda a Andorra. Plantar-se a Menorca en un parell d'hores per passar-hi un cap de setmana d'agost o enfilar-se pels Pirineus fins als Alps suïssos en plena temporada d'esquí per gaudir de la neu en les millors condicions. Són alguns dels plaers que un es pot autoconcedir quan té una avioneta de propietat: sortir a volar i planejar entre els núvols per airejar cos i ment. Un somni a l'abast de pocs? Sembla, pel que expliquen els pilots aficionats que rodren per aquestes contrades, que no ho és tant, d'impossible. Això sí, cal dedicar-hi temps i esforços per aprendre'n i també, perquè no dir-ho, rascar-se la butxaca.

Els amants de l'aviació al país, però, formen part d'un grup relativament petit. La dotzena d'avionetes que s'utilitzen amb freqüència a l'aeroport de la Seu d'Urgell i que hi dormen en algun dels hangars ho demostren. Una part important són propietat d'aficionats andorrans que, quan tenen una estona lliure i el temps ho permet (aquí el cel és el qui



ANDORRA LA VELLA vista des del cel.



LES VISTES del Pirineu francès.



DURANT EL VOL sobrevolem el port d'Envalira.



ROMERA durant el vol, en un mar de núvols.

C. AUDÍ

mana) no dubten a prendre el vol. Un d'ells és el Jordà Romera. Amb 28 anys ja disposa d'una avioneta de propietat (en llenguatge tècnic el de la categoria que ell pilota s'anomena ULM) que treu a passejar sempre que pot. Se la va comprar fa tres anys, després de temps d'estalvi. "Totom pensa que és una afició per a multimilionaris però no és així, és un estereotip. Hi ha ultralleugers per 4.000 euros. I de la categoria que jo piloto hi ha avionetes de tots els preus, des dels 4.000 fins als 300.000", exposa. Per la seva en va pagar un preu intermedi. "Però a Andorra es veuen força cotxes que ja costen més", valora. Ell, de fet, quan va voler fer realitat el somni de volar va entrar a Internet per temptejar preus i va decidir-se a fer el cop de cap. "Quan vaig veure que m'ho podia permetre vaig fer el pas i em vaig treure la llicència a Lleida. La d'ULM per uns 3.000 euros, amb les pràctiques incloses la pots tenir. Al final és com qualsevol altra afició... i jo, per exemple, no em gasto diners sortint de festa o en altres coses", remarca. Perquè, prossegueix, si no es té capital per

CONTINUA A LA PÀGINA SEGUENT

la tribuna

El rabequet de l'Artur Blasco

Escolteu-lo si voleu sentir el so que mil anys enrere pastors i joglars escampaven pel Pirineu

JORDI PASQUES



Fa un parell d'anys, a *La Vanguardia* del 13 de maig del 2014, sortia una notícia amb el següent titular: *Impulsen la recuperació del rabequet al Pirineu*, per seguidament deixar constància de qui es proposava tal acció: "el musicòleg, historiador i divulgador de la música tradicional del Pirineu, Artur Blasco". L'article continuava amb una explicació de com és aquest instrument musical, amb la caixa de ressonància feta amb una carabassa de rabequet, dues cordes de budell i tapa harmònica de pell d'ovella. L'Artur Blasco el va anar a conèixer i a aprendre a tocar a Cantàbria, al barri de Cueto de Santander, de la mà del cantador més popular de Cantàbria, Chema Puente, que és un gran mestre de rabequet, dit en castellà *rabel*. L'Artur n'havia sentit a parlar, del rabequet, al Pallars, d'una de les seves cantants informants a qui ell entrevistava anant de poble en poble per tal de recollir cançons populars i preservar-les de la pèrdua i de l'oblit. Feina feta durant cinquanta anys que, als seus 83 anys, recorda vivament i en certa manera encara desenvolupa.

En aquestes cinc dècades, l'Artur Blasco ha revertit el panorama de la música tradicional del Pirineu, sentenciada a un llanguiment, a un emmudiment paral·lel a l'emmudiment dels pobles escampats per la muntanya, a causa de l'envelliment de la població i al despoïment que tantes cases de pagès, masies i pobles ha deixat colgats pel silenci i la buïdor. La recerca i enregistrament de l'Artur Blasco,



EN AQUESTES CINC DÈCADES BLASCO HA REVERTIT EL PANORAMA DE LA MÚSICA TRADICIONAL

desenvolupada principalment en les dècades dels anys seixanta, setanta, vuitanta i noranta, en ple èxode dels pobladors de la muntanya, ha salvat centenars de cançons, de tonades, d'expressions de cultura popular, que és la més genuïna. La publicació del seus reculls en la col·lecció *A peu pels camins del cançoner*, completada

amb l'edició digital de les gravacions i filmacions, presentada l'any passat, preserven un llegat oral que d'altra manera s'hauria perdut.

Conegut arreu per crear la Trobada amb els Acordionistes del Pirineu, a Arsèguel, queenguany ha celebrat el seu 40è aniversari, i pel Museu de l'Acordió, i per ser fundador i component durant anys del grup de música i cançons El Pont d'Arcalís, l'Artur Blasco ara, com deia la notícia de *La Vanguardia* el 2014, impulsa la recuperació de l'ús del rabequet. I ho fa amb un disc que acaba de presentar fa dues setmanes, a l'església romànica de

Sant Serni de Coborriu, a Bellver de Cerdanya, amb el títol *Cançons de captaires, ermitans i d'altra gent de pas*, 12 temes cantats amb l'acompanyament del rabequet de dues cordes, construït per Sedo García, reputat lutier de Vilert (Pla de l'Estany). Escolteu-lo, l'Artur Blasco i el seu rabequet, si voleu sentir el so que mil anys enrere pastors i joglars escampaven per les valls pirinenques, en expressió viva d'allò que sentien i cantaven i que, tal com diu en la presentació del disc "a partir del segle XVI ocasionalment fou tocat per gent que subsistia andarejant de poble en poble, com els adobets,

arreuares, estanyets, marxants, ermitans d'itinerari i captaires, amb el qual s'acompanyaven, amb finalitat de recaptar, romanços, cançons de vides de sants, oracions i cantarelles de tota mena"

Hi trobareu també en el disc, locucions d'informants del Blasco, que donen vivor als temes cantats. Escolteu-lo i us agafarà de seguida la joia i el gust per allò que raja de forma natural i ens plau i ens embolcalla. Manlleveu-ne, per posar un exemple, en aquest estiu de secada forta, "Sant Cristó de Conques, / trobat a Covet, / doneu-mos aigua / que tenim set."

EN EL DISC HI TROBAREU LOCUCIONS D'INFORMANTS DE BLASCO QUE DONEN VIVOR A LES CANÇONS

O "les llebres són al cau, / les perdus a la cantada", d'El matí de sant Joan, recollit a Andorra fa molts anys per l'Esteve Albert, amb qui l'Artur Blasco va coincidir i col·laborar. O feu volada, voleieu també de gust, per les terres pallareses, amb les dites i els renoms dels seus pobles: "A Baro, aigüeroles, / i a Arcalís les tafetans; / burlaires les de Bretui; / i rateres són les d'Ançs. / Envejoses de Peralcal, / cigalons de Balastui; / llangardaixos les de Comte, / cua-rois les de Sellui. / Peralcal, els saltarroques, / a Emball, carallots; galapats de Moncortés; / i a Solduga roque-rols".

retalls

26/08/2016

Editorial

►CINCO DIÀS

GASOLINERES SENSE CAP EMPLEAT

La decisió de la CNMC de donar suport a l'expansió de les gasolineres sense cap empleat mereix una reflexió. La benintencionada posició del regulador de Competència es basa en que aquest tipus d'estacions, en què el client es serveix el seu propi combustible i ho paga sense que hi hagi un sol operari que atengui el servei, "beneficien els consumidors finals" amb una pressió a la baixa dels preus dels carburants derivada de l'estalvi en els sous que cobriren els treballadors. Segons la CNMC, aquest tipus

de negoci és habitual en altres països europeus i aquesta és una de les raons per les quals reclama que es deixi de restringir l'expansió. Una altra cosa és que ja existeix sense problemes en els casos de cooperatives agrícoles. I és que les gasolineres conegudes com a *fantasma* estan patint restriccions en diferents comunitats, des de Madrid a Andalusia, passant per Astúries, Navarra o Balears, entre d'altres, amb 'exigència, per exemple, que algú estigui pendent del bon ús de la instal·lació. Tot i que la CNMC diu que no està demostrat que la manca de personal suposi risc, i de fet l'autoservei, encara que sigui en estacions amb empleats, ja està estès per tot el territori nacional, la veri-

tat és que el maneig de productes inflamables exigeix mesures extra de seguretat. [...]

26/08/2016

Editorial

►EL PAÍS

ITÀLIA TREMOLA

[...] Els hi va haver, els acaba d'haver i n'hi haurà, i els sismes són més impossibles de predir i, molt menys, d'evitar. A la zona dels Abruços on ha arribat aquesta vegada la desgràcia, la majoria de les construccions són antigues i estan mal conservades, i moltes de les modernes han estat mal armades. Això explica que les cases i els edificis s'hagin ensorrat a

l'instant cobrint els seus habitants sota un desolador allau de runa. Per llarga que sigui la tradició de terratrèmols, qualsevol projecte de prevenció dels s'estavella però sempre amb la barrera dels costos. No és barat ni reforçar les cases ni apuntalar els edificis, i molt menys en zones tan pobres com a les que ara la terra ha tremolat. [...]

26/08/2016

Editorial

►ARA

COLÒMBIA POSA FI A MÉS DE 50 ANYS DE CONFLICTE ARMAT

[...] L'acord, que inclou l'amnistia dels

guerrillers que no hagin comès crims greus, s'haurà de referendar el 2 d'octubre. No està clar quin serà el resultat, perquè ja han aparegut algunes veus crítiques, com la de l'ex-president Álvaro Uribe, i hi ha el risc que s'imposi el no. Els crítics temen que els crims de sang quedin impunes, però els acords preveuen la creació d'un tribunal especial que comptarà amb la participació del papa Francesc. El pacte preveu, doncs, que cap delictes de lesa humanitat o de guerra quedi impune, però també que els combatents que no hagin comès delictes greus es puguin incorporar a la vida civil i s'assoleixi certa normalitat, un pas absolutament necessari en un procés de pau. [...]

Bartumeu diu que Pere López mostra una “preocupant ignorància”

El president d'SDP critica la petició del conseller del PS perquè comparegui a la comissió BPA

L'excap de Govern també carrega contra el ministre Gilbert Saboya, al que acusa de mala fe després de vincular la seva feina com a advocat dels Cierco a la presidència d'SDP.

GERARD DEL CASTILLO
Andorra la Vella

El president d'SDP, Jaume Bartumeu, va aprofitar ahir el retorn del partit a l'activitat política per atacar el líder del PS, Pere López, del que va manifestar que ha demostrat una “preocupant ignorància” en unes passades declaracions a la premsa. Sense dir el nom del polític del PS, Bartumeu es va referir que “un conseller general elegit pretén que en la seva condició d'advocat hagi de comparèixer davant d'una comissió legislativa per explicar qüestions que com a advocat no he explicat”. L'excap de Govern parlava de la demanda feta la setmana passada per López perquè Bartumeu, fins fa unes setmanes advocat dels accionistes majoritaris de BPA, comparegués davant la comissió especial que investiga aquest cas al Consell General per donar explicacions sobre les presumptes amenaces denunciades per Higinio Cierco per part de co-

QUÈ HAN DIT

Jaume Bartumeu

PRESIDENT D'SDP

“Ens preocupa que un elegit [...] manifesti aquesta ignorància de les normes jurídiques”

“Parlar d'informació ocultada en un advocat és trencar les garanties de seguretat jurídica”

Víctor Naudi

CONSELLER GENERAL D'SDP

“L'actuació del cap de Govern ens ha portat a esdevenir una província espanyola més”

mandaments policials espanyols.

“A nosaltres ens preocupa que un elegit que ha de complir i fer complir la Constitució i les normes del nostre país manifesti aquesta ignorància de les normes jurídiques fonamentals d'un Estat de dret”, va explicar Bartumeu, que va indicar que es referia al dret a la defensa que està lligat al secret professional dels advocats. “Trencar el secret professional, o pretendre que algú trenqui el secret professional és empenyer al-



El conseller general, Víctor Naudi, i l'excap de Govern, Jaume Bartumeu.

XAVIER PUJOL

gú que faci una falta i potser un delictes”, va dir per afegir que “parlar d'informació ocultada en un advocat és trencar les garanties mínimes de seguretat jurídica si som un Estat de dret”.

Bartumeu va indicar que aquests dies hem sentit unes declaracions que demostren “una preocupant ignorància” i d'altres que “són plenes de mala fe”. En aquest cas es referia a les realitzades pel ministre d'Afers Exteriors, Gilbert Saboya, que va insinuar que ara que l'excap de Govern ja no defensa els interessos dels germans Cierco, SDP es podria plantejar la seva participació en el pacte d'Estat per l'acord d'associació amb la Unió Europea. “Bar-

rejar aquestes qüestions és inadmissible. Potser alguns estan acostumats a passejar-se pel món en representacions institucionals confontent part de la seva actuació amb qüestions particulars”. El president d'SDP va finalitzar amb una advertència: “són unes declaracions plenes de mala fe i són anunciadores d'una mala possibilitat de mantenir un diàleg polític des de la correcció”.

CRÍTQUES AL CAP DE GOVERN

El conseller general d'SDP, Víctor Naudi, que va acompanyar Bartumeu, va aprofitar la roda de premsa per carregar contra l'actuació del cap de Govern, Toni Martí, del que consideren que no

ha fet res tot i saber les pressions de funcionaris espanyols sobre els accionistes de BPA. “Martí no defensa la sobirania andorrana ja que no ha demanat explicacions [a les autoritats espanyoles] i no defensa l'interès públic ja que no ha portat aquestes acusacions a la fiscalia”, va indicar el conseller, que va acusar el líder de DA “d'estar desaparegut. És com si tinguéssim un cap de Govern en funcions”.

Naudi considera que “està trencant l'equilibri institucional d'Andorra, que cada vegada mira més cap a Espanya” i va assegurar que “l'actuació del cap de Govern ens ha portat a esdevenir una província espanyola més”.

RELACIONS TRANSFRONTERERES | TROBADA ENTRE L'ALCALDE DE LA SEU I TONI MARTÍ

Batalla es reunirà “aviat” amb Alcobé i Camp per potenciar la comercialització de l'aeroport

M. PRAT
Andorra la Vella

L'alcalde de la Seu d'Urgell, Albert Batalla, es reunirà “aviat” amb els ministres d'Administracions Públiques, Transports i Telecomunicacions, Jordi Alcobé, i de Comerç i Turisme, Francesc Camp, per tal de donar un impuls a les instal·lacions de l'aeroport Andorra-la Seu d'Urgell. “L'aeroport és l'assignatura pendent, sobretot per consolidar l'aviació comercial”, va explicar Batalla en declaracions al Diari després de reunir-se ahir al matí amb el cap

de Govern, Toni Martí. En aquest sentit va indicar que “la infraestructura està pràcticament resolta, ens falta més el vessant de la comercialització”.

Aquesta, però, no va ser l'única qüestió que es va tractar durant la trobada amb el cap de Govern, sinó que es va aprofitar per fer un repàs de diverses qüestions d'interès mutu com la possible candidatura conjunta entre Andorra, França i Espanya per reconèixer la catedral de la Seu d'Urgell, el castell de Foix, la Casa de la Vall i el romànic d'Andorra com a elements principals candidats a es-



Un moment de la trobada entre Martí i Batalla.

SFG

devenir patrimoni de la humanitat de la Unesco. En aquest cas, Batalla va detallar que s'està duent a terme “el treball en l'àmbit tècnic”, però que encara queda recorregut per endavant, de manera que va preferir mantenir la discreció “i quan hi hagi novetats ja les anunciarem de manera conjunta”.

Els dos polítics també van parlar de la gestió transfronterera de residus, que permetria tractar a Andorra residus procedents de l'Alt Urgell, si bé es va indicar que no hi ha novetats. Per últim, en la trobada d'ahir al matí també es van avaluar els avenços duts a terme pel que fa a la situació dels treballadors fronterers. Martí va destacar les formacions que fa Immigració a la Seu i no va descartar una col·laboració futura amb el servei d'ocupació català.

TREBALL | VOL AGILITZAR L'ARRIBADA D'OFERTES



L'àrea d'atenció al públic del servei d'Immigració.

ARXIU

La Seu d'Urgell forma funcionaris per assessorar els fronterers

L'ajuntament descarta definitivament obrir una oficina per resoldre els dubtes dels treballadors

Tècnics de l'ajuntament de la Seu d'Urgell, del Consell Comarcal i del servei de Joventut de l'Alt Urgell han rebut formació per assessorar els futurs treballadors fronterers.

QUÈ HA DIT

Mireia Font

REGIDORA DE TREBALL FRONTERER

"No té cap sentit tenir una oficina fixa pel volum que tenim de treballadors fronterers"

G. C.
Andorra la Vella

L'ajuntament de la Seu d'Urgell ha finalitzat la formació als tècnics de l'ajuntament, del Consell Comarcal de l'Alt Urgell i del servei de Joventut perquè puguin assessorar les persones interessades a treballar a Andorra com a fronterers i els que ja ho fan en totes les qüestions relacionades amb la tramitació laboral. Ho va explicar ahir en declaracions al Diari la regidora de Treball Fronterer de l'ajuntament de la Seu d'Urgell, Mireia Font, que va confirmar que el consistori descarta de manera definitiva obrir una oficina fixa per resoldre els dubtes dels treballadors. Malgrat que l'ajuntament va aprovar a inici d'any una moció que instava al Govern a crear aquest espai permanent, Font va indicar que "no té cap sentit tenir una oficina fixa pel volum que tenim de treballadors fronterers".

Des de la Seu d'Urgell s'ha optat per aquesta fórmula, ja que consideren que no és viable un

espai obert vuit hores al dia i si poder comptar amb tècnics que a més de la seva feina habitual puguin assessorar les persones que puntualment s'arriben a l'ajuntament o al Consell Comarcal per demanar assessorament.

Al setembre, la regidoria demanarà una reunió amb el departament de Treball del Govern amb l'objectiu d'agilitzar l'arribada de demandes de feina des d'Andorra, ja que es considera que ara mateix moltes no surten del Principat. També volen tancar un acord amb l'Oficina de Treball de la Generalitat a la Seu perquè publiciti aquestes ofertes de treball entre els ciutadans de la comarca que s'apropin en recerca de feina.

D'altra banda, des de l'ajuntament de la Seu d'Urgell s'ha descartat definitivament que es pugui donar compliment a una de les demandes realitzades al servei d'Immigració. En aquest cas, des del consistori es volia facilitar els tràmits als demandants de feina de l'Alt Urgell intentant que no s'haguessin de desplaçar fins a Andorra per realitzar-los.

mercats

actualitat econòmica

Per Joan Ribera Monfort
MoraBanc Asset Management



Correccions després del discurs de Yellen

L'inici de la setmana passada va ser tranquil. Els inversors restaven en espera del discurs de dividendes de Janet Yellen amb motiu de la reunió anual de Bancs Centrals. La presidenta de la Fed confirmava que la situació actual dels EUA (la fortaleza del mercat laboral i el

moderat creixement de l'economia) era més favorable per una pujada de tipus d'interès. El consens, després de les paraules de Yellen, augmentava les probabilitats d'una pujada de tipus d'interès els propers mesos. A Europa, les dades macroeconòmiques ma-

yoritàriament positives permetien als principals selectius tancar la setmana en verd. Aquesta setmana, la principal referència seran les dades d'ocupació dels Estats Units, on el consens espera una creació de 185.000 llocs de treball no agrícoles durant l'agost.

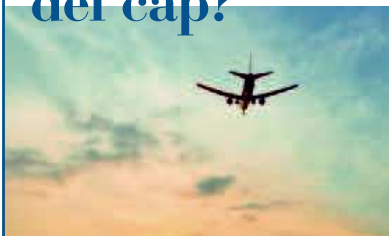
borsa europea



eurodòlar



Tens un viatge que no et treus del cap?



www.morabanc.com

MORABANC

Tens un préstec perquè marxis en el pròxim vol.

PRÉSTEC EXPRESS

#tensunbanc



BANC DE L'ANY 2015 A ANDORRA
PER LA MEJOR EXPERIENCIA DEL CLIENTE

Consulta el teu gestor personal o truca al 884 884.

prima de risc europea

país	pb	variació	país	pb	variació
ESPANYA	101,80	0,20%	ITÀLIA	120,30	-0,08%
FRANÇA	24,40	1,24%	PORTUGAL	312,20	0,19%

borses

país	pts	variació	país	pts	variació
IBEX-35	8616,4	-0,50%	EUROSTOXX	2998,34	-0,40%
CAC-40	4424,25	-0,40%	S&P 500	2179,71	0,49%
DAX	10544,44	-0,41%	DOW JONES	18516,89	0,66%
FTSE-100	6838,05	0,31%	NIKKEI-225	16737,49	2,30%

divises

divisa	compra	venda	variació
DÒLAR USA	1,212	1,112	-6,55%
LLIURA ANGLES	0,857	0,851	0,03%
FRANC SUÏS	1,099	1,088	-0,13%

matèries primeres

	compra	variació
OR	1.331,05	-0,51%
ARGENT	18,87	-0,67%
BRENT 1 MES	49,89	-1,38%

(*) Dades a 29/08/16. Cotització corresponent a l'hora de tancament dels mercats europeus

MORABANC

www.morabanc.com
Telebanc 884 884

▶▶ REPORTATGE | SORTIDA SOCIOCULTURAL

El botó de la seguretat

El servei de teleatenció domiciliària ha arribat aquest any a la xifra rècord de 300 usuaris. Els que fa més anys que en gaudeixen

destaquen que viuen molt més tranquils, perquè per qualsevol cosa que els passa poden demanar ajuda encara que estiguin sols.

MERITXELL PRAT
Andorra la Vella

La meua vida va fer un canvi. No podria estar-ne sense". Contundent es mostra la Dolors a l'hora de valorar el servei de teleatenció domiciliària de la Creu Roja del qual n'és usuària "des de fa molts anys". Va amb cadira de rodes i té problemes de mobilitat. Però viu sola, així que "porto l'aparell penjat al coll nit i dia. No me'l trec mai". Explica que l'ha hagut d'utilitzar "moltes vegades, perquè he caigut o perquè com que no em puc moure, si fa gaire hores que estic al sofà i el meu fill no pot venir, truco i em vénen a fer el canvi postural". Però no només l'utilitza per a les emergències. "Si he d'anar a visitar-me a l'hospital, truco i m'acompanyen". La Dolors ho té clar: "és un servei molt necessari per a la gent gran i amb problemes de mobilitat".

Una opinió semblant exposa l'Elisa. "Fa més de 8 anys que en sóc usuària", assegura, i afegeix que "em va molt bé. Si et passa alguna cosa truques i sempre vénen". Com la Dolors, diu que l'ha hagut de fer servir diverses vegades, "com un dia que vaig caure i no em podia aixecar". Totes dues formen part de la cinquantena de padrins (tant usuaris del servei com altres persones de



Un moment del quinto que es va fer ahir al Parc Central.

XAVIER PUJOL

les residències El Cedre i Clara Rabassa) que ahir a la tarda van participar en la sortida sociocultural que la Creu Roja va organitzar per als usuaris de la teleatenció. Un servei que enguany ha arribat als 300 usuaris, ja que segons la responsable del servei, Anna Arias, "la gent gran cada vegada s'intenta preparar

Els usuaris del servei van fer un quinto al Parc Central

abans l'envelliment i intenten preparar els domicilis. I aquest servei és una eina bàsica".

Al bar del Parc Central tothom estava entaulat i a punt per fer el quinto. Però ja se sap, entre conversa i conversa els problemes surten a la llum i l'Elisa s'afanya a remarcar: "sort del botó perquè amb les pen-

sions que tenim no ens podem ni pagar una residència! Ni amb l'ajuda del meu fill". La resta de companys de taula assenteixen, però cap altra vol dir-ne res obertament. L'Elisa, però, celebra l'atenció que rep per part dels voluntaris de la Creu Roja: "sortir sola a mi a vegades em fa por perquè els peus no m'aguanten. Així que si truco a la Creu Roja vénen i m'acompanyen".

Deixem la conversa aquí, perquè l'Anna Arias agafa un petit megàfon i avisa que comença el joc. El Josep Maria, un dels convidats d'El Cedre, està d'allò més animat. "Jo m'apunto a tot. A El Cedre cada dimecres fem un bingo!", detalla, i es mostra encantat de poder compartir una tarda jugant i petant la xerrada amb altres companys. Comencen a cantar números i tots els participants fixen els ulls al seu cartró. Primer objectiu, aconseguir una línia perquè això ja té premi: un lot de productes de la Creu Roja i una espelma. I un cop ha sortit la línia, segon objectiu, el bingo. Les bromes es repeteixen entre els participants, que amb més o menys fortuna van acumulant números. Finalment arriba l'emoció. "Només ens en falta un". Surt el 44 i la Maria Àngels Sansa s'emporta el premi gros: un fuet, confitura, una tovallola, un calçador, un pastiller, unes sandàlies, sabons i un braçat. I de cap a la segona ronda.

SUCCESOS | L'ANIMAL SE LI HAURIA ESCAPAT A LA PROPIETÀRIA

La policia investiga l'atac d'un pitbull a un vianant

M. P.
Andorra la Vella

La policia té oberta una investigació per mirar d'esclarir l'incident que es va produir divendres al migdia a l'avinguda d'Enclar i que va acabar amb un home ferit després que el mossegués un gos. Segons es va explicar des de la poli-

cia, els fets van tenir lloc a dos quarts de tres de la tarda de divendres a l'alçada del número 31 de l'avinguda d'Enclar. Els agents van indicar que segons les explicacions que va rebre la patrulla que es va desplaçar fins al lloc dels fets, a una dona que passejava un pitbull se li va escapar l'animal de manera accidental i va

mossegar un home, resident portuguès de 51 anys. La patrulla va poder constatar les ferides que va patir, tant al llavi inferior com al superior.

Cal tenir present que el pitbull és una de les races considerades com a perilloses i que el reglament indica que cal portar-los lligats i amb morrió. El cos de segu-

retat, doncs, té la investigació oberta per conèixer tots els detalls de com es va produir l'incident. A més, tal com es va indicar, el procés pot acabar a la Batllia si finalment la víctima decideix presentar una denúncia. En aquest cas el propietari podria ser acusat d'un delicte de lesions per imprudència.



Un gos de la raça pitbull.

en breu

Inversió de 241.000 euros per renovar el parc mòbil

■ **ANDORRA LA VELLA.** El Govern ha destinat 241.006,54 euros a la renovació del parc mòbil de l'executiu. Segons va fer públic mitjançant un edicte al BOPA, s'han adquirit 13 vehicles nous: tres furgonetes, dos vehicles 4x4 tipus jeep, un camió bolquet, un *pick-up* 4x4, una furgoneta de 9 places 4x4, quatre vehicles dels quals no determina la tipologia a més d'un altre vehicle 4x4.

Ajuts per als estudiants d'ensenyament superior

■ **ANDORRA LA VELLA.** Els estudiants que el proper curs facin formació d'ensenyament superior podran demanar els ajuts corresponents a partir del dia 1 de setembre. Segons es va fer públic aquesta setmana al BOPA s'ha obert la convocatòria i qui hi estigui interessat i compleixi els requisits pot presentar les sol·licituds al servei de tràmits del Govern fins al dia 30 de setembre.

Bona actuació a la Seu dels Castellers d'Andorra

■ **LA SEU D'URGELL.** Els Castellers d'Andorra van participar ahir, juntament amb els Castellers de Lleida, a la diada de la festa major de la Seu d'Urgell. Els de Juli Peña van completar una bona actuació, on van descarregar tot el que es va proposar: el 4 de 6, el 3 de 6 amb agulla i el 4 de 6 amb agulla. A més, també van fer tres pilars de quatre. La diada els consolida de cara a fer el salt als set pisos.

La família de qui fou

Norette Soumireu

VIDUA DE FRANCESC TOMÁS CASABON

Que ens deixà el 23 d'agost del 2016 als 83 anys a Andorra la Vella

Agraïex les mostres de condol rebudes per la sentida pèrdua.

Manifesta el seu especial agraïment a tot el personal mèdic, d'infermeria, sanitaris, tècnics, auxiliars i en general als excel·lents professionals del centre sociosanitari El Cedre per l'acurada atenció rebuda durant la seva permanència al centre

La forta calor allarga el risc d'incendi a 17 comarques de Catalunya

La calor i la falta de precipitacions estan allargant el risc d'incendis a 17 comarques catalanes. En el cas de Lleida l'alerta de Protecció Civil afecta a les Garrigues, la Noguera, la Segarra, el Segrià, l'Urgell, l'Alt Urgell i el Pallars Jussà. Protecció Civil va posar ahir per tercer dia consecutiu en Prealerta el Pla especial d'emergències per incendis forestals de Catalunya INFOCAT degut a què es manté l'elevat perill d'incendi forestal. Es preveu que la situació s'allargui durant aquest cap de setmana,

Sort fa una crida per trobar material relacionat amb el cinema a la comarca

El mes d'octubre vinent l'Oficina de Turisme del Pallars Sobirà acollirà l'exposició *Anys de cinema*, organitzada per l'Associació Mostremp i que és un recorregut per la memòria dels cinemes i sales del territori que durant anys han acollit projeccions. Sort demana als ciutadans col·laboració per trobar materials relacionats amb el món del cinema local.

Trànsit inicia la instal·lació del radar de tram entre Tàrrrega i Vilagrassa a l'autovia A-2

És un dels tres punts controlats que tindrà aquesta via i estarà en funcionament en breu

SERGI MARTÍ
@SergMa
Lleida



El Servei Català de Trànsit té previst posar en funcionament abans d'acabar aquest any tres radars de tram a l'autovia A-2 que uneix Lleida amb Barcelona. En territori lleidatà hi haurà un trajecte controlat, el que va de Vilagrassa a Tàrrrega, en els dos sentits de la marxa.

Segons fonts del mateix Servei Català de Trànsit aquest radar de tram està actualment en fase d'instal·lació i a principis del proper mes s'informarà sobre la seva posada en marxa. Segons el projecte inicial aquest radar de tram mesurarà el temps de trajecte entre els quilòmetres 501,4 i 506,6 (5,1 quilòmetres) en els dos sentits de la circulació en aquest tram entre Tàrrrega i Vilagrassa.

A la mateixa autovia hi haurà



FOTO: ACN/ Els radars de tram ja estan en funcionament en algunes carreteres de Catalunya

dos trams més controlats amb el mateix sistema que són els d'Argençola a Jorba, i de Sant Vicens dels Horts a Pallegà.

De fet, Trànsit està instal·lant aquest tipus d'aparells de control en diferents punts de tota Catalunya per intentar reduir la sinistralitat a les carreteres catalanes.

El de l'A-2 no és però el primer radar d'aquest tipus que funcionarà a les comarques de Lleida.

El primer i que va servir de prova pilot es va col·locar al Túnel de Vielha. El sistema de control de velocitat mitjana es va adoptar

per primera vegada a l'estat espanyol a la N-230 al Túnel de Vielha al desembre de 2009 i va estar en període de proves fins al juliol de 2010. Aquest sistema calculen el temps en que un vehicle recorre el tram controlat per saber la velocitat en que ho ha fet.



FOTO: Jordi Pascual / La plaça de la Vila d'Almacelles, plena de creus

Nova acció de protesta per la 'mort' de la sanitat catalana

La plaça de la Vila d'Almacelles, és el lloc escollit per l'Assemblea cat, per fer l'acte de protesta i denunciar, els greuges de l'estat espanyol contra Catalunya.

La col·locació de les 80 creus a la plaça, representen la destrossa i mort del Sistema Sanitari Català i volen expressar i recollir, el sentit del poble i el seu rebuig.



Nens i nenes de la Seu obren la Festa Major

Prop de 300 nens i nenes de la Seu d'Urgell i comarca van donar ahir el tret de sortida de la Festa Major 2016 amb la ja tradicional cercavila pel centre de la ciutat i la lectura del pregó infantil des de la plaça dels Oms. Els infants que van protagonitzar aquest primer acte de la festa major han estat rebuts per l'alcalde de la Seu, Albert Batalla, que va desitjar "molt bona i divertida festa major" a tothom.



FOTO: Museu de la Conca Dellà / La festivitat amb dracs i víbries

La Dinogresca d'Isona celebra el seu 10è aniversari amb bestiari popular

El municipi d'Isona, al Pallars Jussà, va celebrar dissabte la desena edició de la Dinogresca. Aquesta festa, que va néixer el 2006 vol relacionar l'important patrimoni paleontològic de restes de dinosaures que es conserva a la Conca Dellà, amb el bestiari popular català, consistent en dracs i víbries. Enguany, a Isona van estar presents el Drac Antot de Sabadell amb els seus

fills Foc i Forca, i el Boc de Can Vernet de Sant Cugat del Vallès, que van acompanyar amb música, foc, fum i color al Corneliu i la Cornèlia, que són els dracs propis del poble d'Isona. Amb una assistència de públic molt elevada i amb la implicació dels habitants, la Dinogresca es va consolidant com un dels esdeveniments festius estiuencs més importants de la comarca.



FOTO: Govern d'Aran / El síndic d'Aran amb alguns veterans

Vielha rep els veterans d'esquiadors i escaladors

Un any més, la Val d'Aran va acollir aquest cap de setmana la trobada de veterans de la companyia d'Esquiadors i Escaladors de Vielha on durant dos dies van realitzar diferents actes.

El síndic d'Aran, Carlos Barre-

ra, i l'alcalde del municipi de Vielha, Juan Antonio Serrano, van assistir a l'acte d'homenatge on es van reunir més d'un centenar de veterans de la companyia d'Esquiadors i Escaladors de Vielha i autoritats.



LA GENERALITAT VA ACORDAR DECLARAR EL BALL CERDÀ DE LA SEU com a Element Festiu Patrimonial d'Interès Nacional el passat 19 de juliol. L'origen d'aquesta nominació es remunta al setembre de 2014 quan l'alcalde de la ciutat, Albert Batalla, va presentar davant del Conseller de Cultura d'aleshores, Ferran Mascarell, la sol·licitud perquè s'iniciés el procediment d'aquesta declaració.

FOTO: Aj. de la Seu d'Urgell

Acrediten el Ball Cerdà de la Seu com Patrimoni d'Interès Nacional

El conseller Vila va lliurar ahir aquest diploma de reconeixement a l'alcalde

La Seu d'Urgell
REDACCIÓ

El conseller de Cultura de la Generalitat, Santi Vila, va lliurar el diploma acreditatiu d'Element Festiu Patrimonial d'Interès Nacional al Ball Cerdà de la Seu d'Urgell, que va recollir ahir l'alcalde, Albert Batalla, envoltats per 105 parelles de balladors i balladores a punt de ballar aquesta dansa i un nombros públic que s'hi ha donat cita.

Aquest acte de reconeixement va tenir lloc al bell mig de la plaça del Patalín de la capital alturgel·lenca, espai on es balla aquesta dansa cada darrer diumenge d'agost, en plena Festa Major.

L'alcalde urgellenc va remarcar que aquest reconeixement "posa en valor un dels actes més singulars de la nostra Festa Major i, per extensió, ens fa sentir encara més orgullosos d'aquests dies de celebració i trobada entre urgellencs

de totes les generacions".

Per la seva part, Vila va explicar que "la UNESCO ens demana a tots els països del món que tinguem cura del nostre patrimoni. Sovint quan parlem de patrimoni la gent s'imagina les pedres, els monuments, i més enllà d'això hi ha tot un patrimoni immaterial que té a veure amb l'ànima de les ciutats i en aquest cas el Ball Cerdà, aquest ball rodó tan bonic té a veure amb això, amb l'ànima".

Bossòst acull una trobada de cotxes americans

Aquest cap de setmana va tenir lloc al municipi de Bossòst una trobada d'aficionats i propietaris de cotxes clàssics americans. Els vehicles van estar exposats al passeig Eth Grauèr. Amb motiu del Festival Country que es va celebrar a Salardú, els aficionats als cotxes clàssics americans es van apropar a Bossòst.



FOTO: A. M / Els cotxes van estar exposats al passeig Eth Grauèr

Denuncien
que Milsa
externalitza
personal

CCOO i UGT van denunciar ahir que l'aproximadament 85% de treballadors de l'escorxador d'aus Milsa-Avidel estan externalitzats de manera que tenen unes condicions salarials més "precàries" en relació als que estan en plantilla. Segons Miguel Ángel Domínguez, de CCOO, tot i que els sindicats i el comitè d'empresa han intentat dialogar amb la direcció de l'empresa, que pertany al grup Vallcompanys, la dinàmica de contractar "falsos autònoms" per poder-los pagar fins a un 40% menys no cessa.

**Torrans Vicens
obre una botiga a
Irún, a la província
de Guipúscoa**

Torrans Vicens, empresa familiar amb seu a Agramunt, ha obert una nova botiga a Irún, municipi de la província de Guipúscoa, fronterer amb França. Aquesta és la primera botiga que té l'empresa al País Basc. Aquesta nova apertura serà un fort punt de venda ja que és una zona on el consum de torró és habitual.

**Jornades de
teologia per a
mestres a la Seu
d'Urgell**

Les Jornades de Teologia es van iniciar ahir a la Sala d'Actes de Sant Domènec de La Seu d'Urgell, organitzades per la Delegació d'Ensenyament del Bisbat d'Urgell i obertes al públic, en les que enguany es vol aprofundir en l'essència de l'ètica cristiana.

**Alpicat acollirà
a l'octubre la
fira Playmobil
Alpiclick**

L'Ajuntament d'Alpicat va acollir ahir la presentació de Playmobil Alpiclick, la primera fira lúdica i de col·leccionisme que se celebrarà a La Unió d'Alpicat els propers dies 15 i 16 d'octubre i que va adreçada a un públic familiar.

UP i JARC s'oposen a ampliar la DOP Garrigues per "no diluir" el projecte

Denuncien que la meitat de la superfície actual de l'àrea protegida no opera amb aquest segell

La candidatura conjunta d'Unió de Pagesos i JARC a les properes eleccions de la DOP Les Garrigues va oferir ahir una roda de premsa. Un dels portaveus va afirmar que estan en contra del projecte d'ampliació perquè suposaria "diluir" la DOP.

Lleida
REDACCIÓ

Les eleccions al Consell Regulador de la DOP Les Garrigues es celebraran el 18 de setembre. Unió de Pagesos de Catalunya i Joves Agricultors i Ramaders de Catalunya (JARC) presenten una candidatura conjunta a aquests comicis, segons van explicar ahir, entre altres qüestions, amb l'objectiu de demanar la retirada del projecte d'ampliació d'aquesta DOP, ja que consideren que perjudicaria les plantacions tradicionals, suposaria un retrocés de la qualitat de l'oli d'oliva d'aquesta DOP i només beneficiaria inversors i empreses alienes al sector.

Les organitzacions defensen que no es produeix cap ampliació territorial sense haver incrementat, prèviament i de manera significativa, la superfície d'oliveres i molins inscrits a l'actual DOP, i consideren que Consell Regulador, en lloc de proposar



FOTO: Nuria García / Aquests són els candidats d'UP i JARC a les properes eleccions de la DOP Garrigues

una ampliació de l'àmbit geogràfic ha d'establir les condicions necessàries perquè els actuals productors de la zona i molins no inscrits trobin interessant i important adherir-s'hi.

Segons dades facilitades ahir per la UP i JARC, del total de 32.000 hectàrees que correspo-

nen a l'actual àmbit geogràfic de la DOP, solament unes 18.500 operarien en l'actualitat amb el segell de la DOP. "La meitat de les hectàrees no hi són", van alertar.

Pel que fa als molins i cooperatives, actualment operen amb el segell de la DOP un total de 21, mentre que 42 no s'han incorpo-

rat a la Denominació.

En aquestes eleccions tenen dret a vot un total de 3.200 productors. El diumenge 18 de setembre es podrà votar de les 10 del matí a les sis de la tarda i s'hi instal·laran un total de quatre taules: a Maials, a les Borges Blanques, a Maldà i el Soleràs.

Mollerussa acull aquest cap de setmana una nova edició d'Expoclàssic

Els Pavellons Firsals de la capital del Pla d'Urgell acolliran aquest cap de setmana una nova edició, la 21a, del saló Expoclàssic, dedicat als vehicles històrics i clàssics i amb el qual Fira de Mollerussa obre el calendari de certàmens de tardor. Dissabte dia 3, tot el dia, i diumenge dia 4, fins al migdia, la fira oferirà una nova convocatòria d'aquest certamen, del qual el director

de l'ens, Poldo Segarra, va dir ahir en la roda de premsa de presentació que es tracta d'un esdeveniment reconegut a Catalunya, així com a la resta de l'Estat espanyol i també a fora. La 21a edició de l'Expoclàssic comptarà amb 51 parades al Mercat de l'Automòbil, Moto, Accessori i Col·leccionisme, una xifra superior a la de les darreres edicions.



FOTO: Fira Mollerussa / El certamen va ser presentat ahir

El Beatus de Liébana de la **Seu d'Urgell** restarà en una caixa forta

La Seu d'Urgell
F. GARCIA QUERALT (ACN)

El Beatus de Liébana que ha estat restaurat al Centre de Restauració de Béns Mobles de Catalunya restarà ara tancat en una caixa forta i només estarà disponible per a consultes d'estudiosos. Així ho va explicar ahir el director del Museu Diocesà d'Urgell, Mossèn Josep Maria Mauri, que va senyalar que "la restauració del Beatus s'emmarca dins una campanya de restauració d'altres peces del Museu, com la casulla de Sant Ermengol o el Retaule de la Pietat".

Mauri va manifestar que "a causa del problema de seguretat en relació amb el Beatus aquest no s'exposarà, tot i que, si algun investigador el vol consultar, no saltres el deixarem, ens preocupa molt la seguretat". La responsabilitat de Patrimoni del Bisbat d'Ur-



FOTO: ACN / Detall del Beatus de Liébana de la Seu d'Urgell

gell, Clara Arbués, va destacar que "el volum no estava en molt males condicions de conservació i per tant la intervenció ha estat de mínims".

Arbués va explicar que les principals accions que els resta-

radors han fet ha estat una neteja mecànica d'alguns punts, l'eliminació d'antigues intervencions de restauració, el tractament de deformacions del suport, la consolidació del llibre i la disposició de làmines de protecció.

Rescaten a Lladorre un jove amb un esquinc

Un jove de 17 anys va ser rescatat ahir en patir un esquinc a Lladorre, a la zona del Refugi de Mont-roig. Els serveis d'emergència van rebre el corresponent avis a les 9.53 hores dient que un noi s'havia fet mal quan estava en un grup d'escoltes. Finalment, va ser portat al CAP de la localitat.

Una dona de 70 anys pateix un accident a Plans de Sió

Una dona de 70 anys, veïna de Vilafranca del Penedès, va ser traslladada a l'Hospital de Vilanova amb un cop al cap després de patir un accident al quilòmetre 6 de la L-303, corresponent al municipi de Plans de Sió. El cotxe en el que viatjava va bolcar, fet que va fer que avisessin als serveis d'emergència a les 11.18 hores. Fins al lloc dels fets es va desplaçar una dotació de Bombers i el SEM.

Un camió deixa sense servei elèctric la localitat de Ciutadella en arrancar un cable

Un camió s'en va emportar ahir un cable elèctric que estava en el carrer Sant Miquel de Ciutadella, deixant sense servei als veïns de la zona. L'avis d'emergència va ser a les 11.38 hores i fins allà va anar-hi una dotació de Bombers. Finalment, es va quedar treballant operari de la companyia elèctrica i no van haver-hi ferits.

Un incendi en el motor d'un vehicle posa en alerta els veïns d'Artesa de Segre

Un incendi en un vehicle, a la localitat lleidatana d'Artesa de Segre, va posar en alerta els serveis d'emergència i els veïns, que van avisar a les 12.39 hores perquè els Bombers apaguessin el foc. Els efectius van estar treballant i van apagar les flames que van cremar el motor del vehicle en qüestió.

NOU SEAT ALHAMBRA

PER 28.000 €.

CONFIANÇA SEAT

4 ANYS D'ASSISTÈNCIA A LA GARANTIA

TECNOLOGIA PER GAUDIR

Consum mitjà combinat de 5,0 a 7,3 l / 100 km. Emissions de CO₂ de 130 a 168 g/km. PVP recomanat per a la Península i les Balears per a SEAT Alhambra 2.0 TDI 110 kW (150 cv) Style Plus amb 7 seients: 28.000 € IVA, transport, impost de matriculació i descompte de manca, concessionari, Plan PIVE per a famílies nombroses i bonificació de Volkswagen Finance inclosos. Oferta vàlida fins al 31/08/2016 per a clients particulars que financin mitjançant Volkswagen Finance SA EFC segons les condicions contractuals un capital mínim de 9.500 €, amb una permanència mínima del finançament de 48 mesos. Campanya incompatible amb altres ofertes financeres. Confiança SEAT està inclòs gratuïtament només si es finança la compra amb Volkswagen Finance SA EFC. Els serveis inclosos són els següents: 4 anys de manteniment SEAT Service o 60.000 km (el que s'acabi), extensió de garantia durant 2 anys addicional als 2 anys de garantia del fabricant o 80.000 km (el que s'acabi), i 4 anys de Servei Mobilitat SEAT. Imatge acabat Alhambra Style Advanced.

AUTOMOTOR Y SERVICIOS Avgda. del Exèrcit, 44 bis - Lleida - Tel. 973 288 092

HARPIA

2016

BALAGUER MEDIEVAL

16, 17 i 18 DE SETEMBRE

VENDA DE TIQUETS PER ASSISTIR
AL SOPAR MEDIEVAL I RECOLLIDA DE VESTUARI

A partir de l'1 de setembre al Museu de la Noguera

L'escassetat de pluja i les altes temperatures fan minvar les reserves als pantans de Lleida

L'embassament d'Oliana està al 46% i el de Rialb, al 55%, una capacitat molt inferior a la de les mateixes dates del 2015

La disminució de reserves d'aigua als pantans ha fet que en els darrers dies el Canal d'Aragó i Catalunya hagi limitat el reg. La decisió arriba però en la recta final de la campanya de reg.

Lleida
CARME QUINTANA

L'escassetat de pluja des de maig i les altes temperatures han fet que en aquests moments les reserves d'aigua als pantans de les comarques de Lleida siguin molt més menors que en els mateixes dates de l'any passat, segons dades facilitades ahir per la Confederació Hidrogràfica de l'Ebre (CHE).

Així a 29 d'agost d'enguany, el pantà d'Oliana, a la conca del Segre, estava a un 46,4% de la seva capacitat mentre que fa un any era d'un 68%. A l'embassament de Rialb, també a la conca del

Segre, actualment està al 55,5%, mentre que fa un any assolí el 71% de la seva capacitat total. Al pantà de Santa Anna, a la conca de la Noguera Ribagorçana, l'aigua emmagatzemada ara és del 53,2%, mentre que l'any passat en les mateixes dates era del 61%.

A l'embassament de Tremp, a la conca de la Noguera Pallaresa, la situació també es repeteix. Si ara està al 64,4% de la seva capacitat, fa un any estava al 70%.

Fonts de la CHE van indicar ahir que ara per ara no s'està en fase d'alerta per sequera a la conca de l'Ebre, i la campanya de reg, que està a la seva recta final, s'hauria desenvolupat amb normalitat. De totes maneres, al Canal d'Aragó i Catalunya han hagut de limitar el reg en els darrers dies en ser les reserves d'aigua del principal embassament que capta molt més baixes que l'any



FOTO: T.A. / Imatge de l'inici de la campanya de reg enguany al Pla

passat. Segons va explicar ahir el president del Canal, José Luis Pérez, fa uns 20 dies es va acordar i degut a la necessitat de bombear aigua del Noguera Ribagorçana per l'escassetat de reserves al pantà de Barasona, a la conca del Ésera, prorratejar aigua al Canal, és a dir, a limitar-la per assegurar que la campanya de reg es pugui allargar fins a final de setembre.

La reserva d'aigua en aquests moments a la Conca de l'Ebre, segons va informar ahir la CHE, és de 4.343 hectòmetres cúbics, la qual cosa representa un 58% de la capacitat total d'emmagatzematge d'aquesta conca. En aquesta mateixa setmana de 2015, la situació era de 4.671 hectòmetres cúbics, i el 62,2% del total.

Segons la Confederació Hidrogràfica de l'Ebre, actualment no es supera el promig dels anys 2011 a 2015 i ens trobem per sota de la xifra de 2015.



Almacelles escull a la seva Pubilla i Hereu

La població d'Almacelles, a la comarca del Segrià, va escollir el passat diumenge a la seva Pubilla, la Pubilleta, l'Hereu i l'Hereuet per aquest any 2016. L'acte, que va comptar amb un nombrós públic per seguir aquesta tradició, es va desenvolupar a l'Auditori del Centre Cultural d'Almacelles. Els elegits representaran a la població en els actes més importants. /FOTO: Jordi Pascual



FOTO: Jordi Pascual / La celebració es va fer el passat dissabte

Festa del Barri de les Cases Barates d'Almacelles

L'Associació de Veïns "Mare de Déu de l'Olivar", del popular barri de les Cases Barates d'Almacelles, van celebrar el passat dissabte la seva XXII Festa amb

gran assistència de públic, amb una missa, un sopar amb més de 120 participants, inflables pels més petits i per acabar una sessió de ball. Jordi Pascual

Puigdemont inaugura demà el centre CREBA

El president de la Generalitat de Catalunya, Carles Puigdemont, inaugurarà demà dijous a les 10.00 hores el centre Ciència i Recerca Experimental Biomèdica Aplicada (CREBA) situat a Torrelameu (Noguera). L'equipament ha estat impulsat i finançat amb 3 M€ per la Diputació de Lleida i esdevé l'únic de Catalunya.

La Seu i Andorra aborden potenciar l'aeroport

El cap de Govern, Antoni Martí, va rebre ahir l'alcalde de la Seu d'Urgell, Albert Batalla, per abordar diverses qüestions d'interès mutu com la potenciació de l'aeroport Andorra-La Seu d'Urgell, la situació dels treballadors fronterers de l'Alt Urgell, la possibilitat de treballar en una candidatura conjunta per a la UNESCO de diversos monuments d'Andorra, l'Alt Urgell i l'Arieja i la gestió de residus.

Abonament del bus urbà de Tàrraga amb tarifes reduïdes per estudiants

L'Ajuntament de Tàrraga posa a la venda el dijous 1 de setembre l'abonament especial perquè els estudiants dels centres educatius puguin fer ús del bus urbà municipal amb tarifes reduïdes. Es tracta d'una targeta multiviatge que permet fer un màxim de 30 desplaçaments setmanals, de dilluns a divendres fins al 30 de juny.

Acte de l'ANC a Borges sobre els 'atacs' al sistema sanitari

L'alcalde de les Borges Blanques, Enric Mir, va donar suport ahir a l'acte reclam que van dur a terme diversos voluntaris de l'ANC Garrigues per denunciar simbòlicament els atacs de l'Estat espanyol al sistema sanitari català, en el marc de la campanya d'estiu que està duent a terme per diferents poblacions.

Els infants aprenen a nedar al Palai de Gèu de Vielha

Els alumnes de P1 i P2 de l'Escola Infantil "Era Cunhèra" van finalitzar ahir el seu curs de "iniciació a la piscina" que, per primera vegada, s'ha desenvolupat durant tot el mes d'agost a la piscina petita interior del Palai de Gèu. Tots els dimarts i dijous d'agost, dues mestres i una auxiliar, han assistit a aquest divertit curs d'iniciació per als infants.



FOTO: Guardia Civil / Imatge de les captures que van fer

Denuncien quatre persones per infracció en la pesca

La patrulla del Servei de Protecció de la Naturalesa (Seprona) de la Pobla de Segur, va efectuar 6 denúncies en l'últim cap de setmana a quatre pescadors per

la comissió de diverses infraccions a la Llei de Pesca. Les infraccions es van cometre en la seva major part en els embassaments de Rialb i d'Oliana.

Els usuaris de la línia de tren de la Pobla augmenten un 187%

Durant el primer mes han fet ús del nou servei 13.736 persones

La Pobla de Segur
REDACCIÓ

Els viatgers de la línia de tren de Lleida a la Pobla de Segur s'han disparat des que van entrar en funcionament els dos nous convois. Segons dades facilitades ahir per la Conselleria de Territori de la Generalitat, en el primer mes de funcionament del nou servei (del 25 de juliol al 24 d'agost) han fet ús un total de 13.736 persones, mentre que en el mateix període de l'any passat hi van viatjar solament 4.785 persones.

L'increment de viatgers suposa, segons les dades de la pròpia Generalitat, un augment del 187,1% (8.951 persones més).

Segons la Conselleria de Territori, "en aquestes dades hi ha un efecte per la novetat del servei i aquest es veurà amb millor detall en les properes mensualitats".

Els alcaldes de Balaguer i la Pobla de Segur, Jordi Ignasi Vidal i Lluís Bellera, respectivament, han expressat des de fa dies la



FOTO: N.García / Un dels nous convois a l'estació Lleida-Pirineus

seva satisfacció pel funcionament del nou servei. Així, l'alcalde de Balaguer afirma que la gent "està molt contenta, el servei és comode i ràpid" i apunta que serà aquest mes de setembre quan es notarà més l'efecte d'aquesta nova inversió. Per la seva part, l'alcalde de la Pobla de Segur també sosté que els nous trens "funcio-

nen molt bé" i destaca la comoditat i la puntualitat. "Ho tenen tot, són fantàstics", diu. "És un servei boníssim i la combinació de trens amb bus al Pallars és excel·lent", afegeix. "Si ara no viatgem és perquè no volem. Amb els nous trens ha arribat aire més fresc del que normalment ve. Hi tenim una gran il·lusió".

Agents Rurals rescaten 3.000 truites al canal de Sossís, a la Conca de Dalt

Els Agents Rurals del Pallars Jussà i treballadors fluvials de Forestals Catalana, així com membres de Ibèrica de Energías, han rescatat prop de 3.000 truites en les taques anuals que es porten a terme al canal de la central hidroelèctrica de Sossís, al terme de Conca de Dalt, al Pallars Jussà. En aquest sentit, s'ha de dir que aquestes van ser portades al riu Noguera Pallaresa.

El cap de l'Àrea Bàsica dels Agents Rurals al Pallars Jussà, Miquel Arilla, va informar que durant el dilluns van estar treballant fins a deu persones en aquest operatiu. Per la seva banda, ahir van ser set persones que



FOTO: Agents Rurals / Moment dels treballs de rescat

les van formar l'equip de rescat de les truites. A més, va recordar que es tracta "d'un treball que fem anualment. Cal pensar que aquest canal en el que hem estat treballant té 104 anys d'antiguitat i, per tant, s'han de fer les corresponents reparacions que van apareixent, com a conseqüència del pas del temps".

Així, Arilla va informar que "cada any apareixen moltes truites autòctones que ens obliguen a treballar en aquestes labors de rescat". De fet, va dir que, a més de les 3.000 truites autòctones, es van treure 14 barbs cua-roig que estan protegits i dos truites no autòctones que van ser sacrificades com diu el reglament.

HOCKEY PATINES → Pretemporada / Lliga Catalana

El ICG Lleida arranca ganando

Los listados derrotan al Caldes (4-2) en el debut de Darío y de Borja López y las obras de la pista anexa empiezan el día cinco

Las victorias siempre lo hacen todo más fácil y el ICG Lleida aprovechó ayer la oportunidad de estrenarse ganando ante su público esta temporada. Superó al Caldes 4-2 en la Lliga Catalana y debutaron Darío Giménez y Borja López.

Lleida
D. B.

Las miradas las centró el debut de los nuevos, Borja López y, especialmente, el argentino Darío Giménez, que llega a Lleida con fama de goleador. Ambos rayaron a buen nivel, pero los tantos (cuatro), los siguió poniendo el de siempre, Andreu Tomàs.

El ICG Lleida debutó con victoria en la Lliga Catalana y ante su público derrotando al Caldes



FOTO: Lúdia Sabaté / Borja López, Darío Giménez y Andreu Tomàs se abrazan ayer en el Onze de Setembre

(4-2) en un partido en el que los listados, con muchos minutos para los jóvenes Roc y Mataix, tuvieron que remontar (1-2) y en el que los tantos llegaron al final. Hoy hay otro amistoso contra el Alcobendas. Además, las obras de la pista anexa empezarán el día cinco de septiembre y el día siete las de los vestuarios.

ICG Lleida: Roderó, Cañellas, Trilla, Andreu y Lluís (p) –cinco– Mola (ps), Darío, Borja, Roc y Mataix. **Caldes:** Cesc (p), Alexandre, Mollera, Roger y Urbano –cinco– Villena (ps), Rovira, Galbas, Ferran y Pastor.

Goles: 0-1, Galbas (5'); 1-1, Andreu (12', p); 1-2, Lluís Tomàs (42', pp); 2-2, Andreu (44'); 3-2, Andreu (46') y 4-2, Andreu (49').

Árbitros: Josep León y Quim Teixidó. Sin tarjetas.

FÓRMULA1 → Sanciones

Alonso y Hamilton saldrán desde la última fila de la parrilla por cambiar el motor

La escudería McLaren-Honda de Fórmula Uno confirmó ayer que la unidad de potencia utilizada por el español Fernando Alonso en la segunda sesión de entrenamientos libres del Gran Premio de Bélgica es "totalmente nueva", lo que conllevará "una penalización en la parrilla".

El asturiano no pudo firmar ningún registro en la sesión inaugural en el circuito de Spa-Francorchamps por una "fuga de agua". Tras este incidente, los mecánicos inspeccionaron su monoplaça y consideraron conveniente montar una "unidad de potencia totalmente nueva". "Es-



FOTO: Stephanie Lecocq (EFE) / Los dos pilotos de F1 dialogando

to conllevará una penalización en la parrilla del domingo", remarcó McLaren-Honda.

Fernando Alonso acumulará una sanción de 30 puestos para la carrera, lo que le obligará a partir desde la última posición el domingo.

Por su parte, el británico Lewis Hamilton (Mercedes), perderá quince puestos en la parrilla de salida del Gran Premio de Bélgica por cambiar la unidad de potencia de su monoplaça, según informó ayer la Federación Internacional de Automovilismo (FIA).

La Seu d'Urgell celebra un acto de homenaje a sus deportistas en plena Festa Major

El Servei d'Esports de el Ayuntamiento de La Seu d'Urgell vuelve a organizar para este domingo, 28 de agosto, en plena Fiesta Mayor, un acto institucional presidido por el alcalde de la ciudad, Albert Batalla, y el concejal de Deportes del Ayuntamiento urgellenc, Isidor Alberich, para rendir un reconocimiento público a todos aquellos deportistas, equipos y clubes de la localidad

que hayan alcanzado resultados relevantes a lo largo de la temporada 2015-2016.

En este acto, que se iniciará de nuevo a las 8:15 y tendrá lugar en la sala la Immaculada de la capital del Alt Urgell. En el evento se rendirá homenaje a una treintena de deportistas y clubes como por ejemplo: Gerard Palomo, Carola Vila y Jaume Pueyo, entre otros.

Àlex Márquez: "Sé que no puedo hacer lo mismo que Marc"

El pequeño de los Márquez, está pasando por un pequeño calvario en Moto 2. Pese a ser el segundo año que compite en la categoría, los buenos resultados no acaban de llegar así como su adaptación a la moto. De hecho, la tónica habitual de Àlex durante este año han sido las caídas, hecho que le ha impedido sumar más puntos.

El Club Esportiu Sords de Lleida cumple 49 años y lo celebra a lo grande

El próximo sábado 24 de diciembre el Club Esportiu de Sords de Lleida celebrará sus 49 años de existencia.

La celebración tendrá lugar en el local social de la Llar de Persones sords de Lleida (C/Venus, 12 bajos. Lleida). La jornada dará el pistoletazo de salida a las 12:30 del mediodía con una exposición fotográfica y de trofeos de "La història del Hogar

del Sordomudo (secció esports)", a continuación a las 13:30 tendrá lugar un pequeño refrigerio para los asistentes.

Poco después, a las 14:30 en el Restaurant Galindo se celebrará una comida de clausura del 49º aniversario del Club Esportiu, de forma gratuita, en dicha comida se llevará a cabo una ceremonia de entrega de premios y trofeos.

ATLETISMO**La Lliga Ponent regresa el domingo con la Cursa Ciutat de Cervera**

Después del parón veraniego, la Lliga Ponent regresa a la actividad con una de las pruebas tradicionales del calendario, una Cursa Ciutat de Cervera que tendrá muchas novedades en esta 16ª edición, organizada por el club Fondistes Cervera y que contará con las dos distancias clásicas de 5 y 10 kilómetros y que arrancará a las 9.30 horas de este 4 de septiembre.

La salida y la llegada de la carrera estarán ubicadas en la Plaça Universitat y el recorrido discurrirá por un circuito de 5 kilómetros que mayoritariamente es plano, lo que es ideal para hacer una buena marca. En la carrera de 10 kilómetros se darán dos vueltas al circuito.

A partir de las 11.30 horas se celebrará la Cursa Infantil, que este año llega a su séptima edición y que está organizada por el Consell Esportiu de la Segarra. Los participantes disfrutarán de la calidad de los avituallamientos y del regalo.

HOCKEY PATINES → OK Liga**El ICG Lleida sigue creciendo y suma una nueva victoria en la pista del Lloret por 2-4****Canyellas (2), Roderó y Mataix, los goleadores**

El ICG Lleida sumó una nueva victoria en esta pretemporada al vencer en la pista del Lloret por 2-4 en partido correspondiente a la Lliga Catalana, en el que el equipo de Albert Folguera volvió a ofrecer buenas sensaciones.

Lloret
REDACCIÓN

El conjunto listado protagonizó un inicio de partido trepidante en el que, además, se mostró muy acertado de cara a la portería rival. De esta forma, a los seis minutos Canyellas anotaba el 0-1 y apenas tres más tarde era Roderó quien hacía subir al marcador el 0-2, resultado con el que se iba a

llegar al descanso del partido.

El partido parecía encarrilado pero el inicio del segundo tiempo iba a ser como el del primero, pero al revés. En apenas dos minutos, el Lloret consiguió dos tantos que devolvían la igualdad al marcador.

El ICG Lleida supo reaccionar pronto y en apenas dos minutos volvía a ponerse por delante gracias a un tanto de Deri Mataix. A partir de aquí el partido se convirtió en un toma y daca constante en el que ninguno de los dos equipos conseguía batir la portería rival. Pero cuando parecía que el marcador ya no se iba a mover, de nuevo Canyellas, en el minuto 48, anotaba el cuarto y definitivo tanto que daba paso al 2-4 final.



FOTO: Lidia Sabaté / Canyellas anotó dos goles

BALONCESTO

FOTO: EFE / El base extremeño de Los Angeles Lakers

Calderón anuncia su retirada de la selección

El base José Manuel Calderón anunció su retirada de la selección tras lograr un Mundial, un Europeo, tres medallas olímpicas y otras tres europeas en 193 partidos como internacional, y explicó que se centrará en su carrera en la NBA.

POLIDEPORTIVO → Homenaje

FOTO: M. Rovira / Todos los deportistas de l'Alt Urgell homenajeados

La Seu d'Urgell premia a sus deportistas

Casi una veintena de deportistas de l'Alt Urgell fueron homenajeados el domingo por el Ayuntamiento de la Seu. El acto premió a los esquiadores Gerard Palomo,

Cesc Colell, Marc Colell, Carola Vila, Jaume Pueyo, Júlia Pueyo, Marc Vicente, Jan Vicente, Míriam Martínez y Jordi Alís, a los baloncestistas Pol Vives y Jordi

Serrato, los jugadores de hockey patines Pol Besolí y Jordi Badia, los de kickboxing Marc Puente y Ezequiel González y el equipo de fútbol-sala Castellciutat CF.

ESQUÍ NÁUTICO**Esport 3 emitirá la jornada final del Europeo y Africano en Gimenells**

Esport 3, el canal temático de Televisió de Catalunya, ofrecerá este domingo la retransmisión en directo de la jornada final del Campeonato de Europa y África de Esquí Náutico en las modalidades de clásicas (eslalon, figuras y saltos), que hoy comienza en las instalaciones de 2Llacs, en Lleida-Gimenells, bajo la organización del Lleida Ski & Wake.

En concreto, las retransmisiones de Esport 3 serán las de la final del eslalon femenino, que será ofrecida a partir de las 10.27 horas hasta las 12.00, y la de figuras masculinas y saltos masculinos, que llegarán de 16.00 a 17.55. Serán, por tanto, tres horas y media de televisión en directo para un evento que contará con 80 participantes procedentes de 17 países.

SENTIT
COMÚ

| Marta Romera
@martaromera9 |



Encara tinc esperança

L'*Ho'oponopono* és una tècnica ancestral hawaiana que s'utilitza per esborrar els records negatius i escollir els pensaments que es volen recordar. A través d'un ritual dirigit al perdó per recuperar la unitat, l'harmonia i la pau interior, l'*Ho'oponopono* canvia la teva ressonància interna i modifica problemes externs. Os avorir el tema? Doncs ho sento. En aquest petit paradís de paper no trobareu, a partir d'avui, cap lletra dedicada a la política, a la crisi social, al pessimisme o a la corrupció. Em nego a intoxicar de mala energia un espai tan sagrat com aquest. No tinc cap mena de dubte

Algú que fa el bé pel
matí i dorm tranquil.
Molts viuen la vida,
però molts pocs
estan vius

de que el món està malalt. Però sabeu què? Jo encara tinc esperança. Crec que hi ha força per tirar endavant, per rebutjar el mal, la rancúnia i l'enveja. I no crec que tingui res a veure amb la joventut o la falsa il·lusió. L'estat emocional que decideixes desenvolupar és el que et portarà a ser algú. I no em refereixo a ocupar la cadira més alta d'una empresa. Això, a mi, m'és igual. Parlo de ser algú que fa el bé en el dia a dia i que té la consciència tranquil·la a la nit. Perquè molts viuen la vida, però molts pocs estan vius.

DE CUA D'ULL

Rosa Peroy @RPeroy



XAVIER BARÓ | Cantautor

"Darrerament a Lleida hi ha hagut un esclat de música d'autor i no es mou un dit"



Amb una trajectòria independent i lliure, Baró concedeix als premis la seua justa importància. I no té pèls a la llengua a l'hora de denunciar la manca d'iniciatives culturals a casa nostra.

Per un creador tan independent com vostè, quina importància li dona a tots els premis que ha rebut?

Els premis, entre rebre'n i no rebre'n, m'estimo més rebre'n. Comproves que hi ha persones que reconeixen la teva feina i la qualitat del que fas, i que has arribat a algú. Et sents a dins, i no a fora. **Ha musicat la poesia occitana, Rimbaud, és un estudiós de la llengua i de la nostra història.** M'interessa la llengua des del punt de vista quasi màgic. Et connecta amb la teua cultura. Cada llengua té una mena de codi secret propi i intransferible. Si després la treballes amb les tècniques del verb i l'ajuntes amb la sonoritat pròpia, amb la teva visió poètica, ja has trobat el teu lloc. És curiós: cançons meues com *La caiguda*

de Lleida, Una història del Montsec o Matina-da de Sant Joan, que són lleidatanes pels quatre costats, són més conegudes fora de Lleida.

Vostè defineix el folk com la veu dels humils.

No és suficient agafar una guitarra acústica i dir que fas folk. Si una cançó no porta en ella mateixa el passat i el present, no va enlloc. Fins que no t'has après de memòria *El comte Arnau* i *El testament d'Amèlia* i les has cantat cent vegades, no sabras que és el folk ni la sicodèlia catalana.

Creu que a ponent falten més iniciatives musicals?

En general, Ponent està adormit. No hi ha concerts enlloc. No sé per a què serveixen les regidories de cultura. La majoria no saben que està passant, ni els interessa. A Lleida els darrers anys hi ha hagut un esclat molt important de música d'autor, gent que està entre el millor de Catalunya. Renaldo & Clara, El fill del mestre, Lo pardal roquer, Meritxell Gené... I ningú ha mogut un dit. Pel que fa a la música, Ponent, tret de l'Slàvia i el Cafè del Teatre, és un desert.

DILLUNS 29 D'AGOST DE 2016

La Mañana

Telèfon: 973 001 140

DIPÒSIT LEGAL: L-22/1971 | CONTROL DIFUSIÓ: OJD

La Picota



Marc Llorens
Regidor de
l'Aquellarre

Un espectacular drac mecànic va impactar ahir els assistents a l'Aquellarre de Cervera, que van sobrepasar els 12.000, en una mostra de feina ben feta.



Albert Batalla
Alcalde de la Seu
d'Urgell

Va rebre ahir, de mans del conseller de Cultura, la certificació com a Patrimoni d'Interès Nacional del Ball Cerdà, un ball rodó que és un dels actes més singulars de la seva Festa Major.



Sigmar Gabriel
Ministre Energia i
Economia alemany

Va contestar amb un "no tinc ni idea" a un ciutadà que li va preguntar sobre la regulació de la xarxa elèctrica en unes jornades de portes obertes del govern d'Alemanya.

el Petardo

Torres de Segre i Seròs quedaven ahir *agermanades* per una refrescant activitat: recórrer el riu en canoes i barques. L'activitat –que va registrar tot un èxit de participació– tenia uns horaris que es van anar trastocant des del minut 1, per a desesperació dels periodistes, que en un moment donat ens vam veure perseguint barques pels camins paral·lels al riu, i competint amb ciclistes, altres vehicles i gent que caminava tan ricament.



Subscriptor/a de LA MAÑANA: Comparteix la teva sort!

Si ja tens la teva subscripció del diari, aquest anunci t'interessa

Si ets subscriptor/a de LA MAÑANA ara pots compartir amb les teves amistats o familiars una promoció exclusiva i única. Recomana el diari i porta'ns un nou subscriptor: Us obsequiarem amb una polsera intel·ligent d'activitat per a cada un; això és compartir més que informació, és compartir la sort de formar part de LA MAÑANA.

Truca al 973 001 140 i informa't. T'ho posem molt fàcil per fer-te amb un dels regals tecnològics de la temporada. Aquesta oferta està condicionada a l'esgotament d'existències.

Informació de la polsera:

Polsera d'activitat física de silicona amb **connectivitat Bluetooth**. Control i registre d'activitat: passos, calories cremades, quilòmetres recorreguts al dia, hores de son, etc. Disposa de sistema d'alarma i avis de trucades entrants. **Compatible amb iOS i Android.**



MANUSCRIT DEL SEGLE X

Satisfacció del Bisbat d'Urgell per la restauració del 'Beatus'

És una peça emblemàtica del Museu Diocesà, que es vol ampliar en un futur

EL PERIÒDIC
LA SEU D'URGELL
@PeriodicAND

El Bisbat d'Urgell ha expressat «l'alegria i la satisfacció» per la intervenció recent de conservació-restauració duta a terme al manuscrit del *Beatus*, del segle X. El llibre ha estat tractat al Centre de Restauració de Béns Mobles de Catalunya, ubicat a Valloreix. Allà s'ha valorat l'estat del volum i s'ha procedit a la neteja mecànica de l'obra, l'eliminació puntual d'antigues intervencions de restauració, el tractament de deformacions del suport, la consolidació i l'estabilització física, a més de la reintegració del suport. També s'hi ha dipositat làmines de protecció i, finalment, s'ha elaborat un dispositiu de conser-

vació per al seu emmagatzematge permanent.

La restauració s'emmarca en les accions que s'estan realitzant al Museu Diocesà per preparar la seva col·lecció de cara a una futura ampliació i millora de la instal·lació, que serà possible gràcies a l'adquisició de la casa de Cal Roger, situada al carrer Canonges. Actualment es treballa en la redacció del projecte i s'està reflexionant sobre la museologia adequada, que haurà de posar en valor a llarg termini la col·lecció del conjunt del Museu Diocesà i la Catedral d'Urgell.

El Bisbat d'Urgell també ha promogut durant els darrers quatre anys la intervenció en diverses peces rellevants de l'espai museístic, com ara la casulla de Sant Ermengol, datada al segle X; un sarcòfag policromat de fusta, del segle XVII, també vinculat a la figura del Sant-Bisbe; la butlla del Papa Silvestre II, de l'any 1001, i el retaule renaixentista de la Pietat, del segle XVI, entre d'altres.



► Mossèn Mauri; mossèn Marquès i Clara Arbués, ahir.

EXEMPLAR DE GRAN VALOR // El *Beatus* de la Seu d'Urgell és un preciós manuscrit amb el comentari de l'Apocalipsi del monjo Beat de Liébana, escrit el darrer quart del segle X i profusament il·lustrat. L'obra ja formava part de la biblioteca de la Catedral de Santa Maria d'Urgell l'any 1147. És un exemplar enigmàtic, perquè no té cap indicació d'origen ni de qui l'encarregà, ni tampoc hi apareix el nom de l'escriptor ni del miniaturista. Els especialistes, per l'estil i les característiques de les imatges, el vinculen amb la tradició dels *beatus* mossàbars il·lustrats de l'antic regne de Lleó.

Es tracta d'un dels 24 manuscrits del *Beatus* de Liébana conservats al món. Té 76 fulls miniats, essent

un còdex de gran impacte visual i força plàstica, que des del punt de vista iconogràfic està influenciat per la tradició carolíngia.

El *Beatus* original consta d'un total de 239 folis, tot i que en falta un, el número 15, que un lladre va retallar per mostrar-lo al col·leccionista que l'hi volia comprar. Aquesta pàgina no s'ha recuperat. Cal recordar que el còdex medieval va ser robat el 29 de setembre de 1996. Els agents de la Guàrdia Civil el van trobar el gener de 1997 i van detenir el culpable del robatori, que va escapar-se posteriorment de la presó.

El manuscrit es conserva des d'aleshores en una caixa forta. De moment, s'ha descartat que es pugui tornar a exposar. ≡

MISSA FUNERAL

Mor Ventura Canturri, recuperador del Ball Cerdà

EL PERIÒDIC
LA SEU D'URGELL

La Catedral de Santa Maria va acollir ahir la missa funeral per Ventura Canturri Balletbò, recuperador del Ball Cerdà de la Seu, que ha mort als 87 anys. Canturri es va significar al llarg de la seva vida pel seu paper en el manteniment de diferents activitats culturals i populars de la Seu.

Nascut a la Seu d'Urgell el 17 d'abril de 1929, casat i amb dos fills i tres nés, Canturri era conegut per la seva estreta vinculació amb la recuperació del ball cerdà i per haver estat una de les persones que va ajudar a mantenir la tradició i reactivar-la en els anys més difícils. Se'l recorda especialment per les hores dedicades als assajos del ball cerdà infantil. També va participar activament en les Caramelles, essent-ne director durant uns anys, i va ser un dels impulsors de la Processó de Setmana Santa i dels Armats. A més a més, va ser president de la celebració de Sant Cristòfol, impulsor de la Banda i Majorets de la Seu d'Urgell i membre de l'Orfeó Sant Ot, i va estar vinculat a la Germanat de Sant Antoni i al Restaule de Sant Ermengol. ≡

classificats

el Periòdic //

La fórmula ideal per comprar, vendre, llogar, trobar feina...



Petits anuncis Filter i Rossell, 4 (Edifici La Torre) - AD700 Escaldes-Engordany

Anuncis per fax 736 210 Anuncis per telèfon 736 200 Anuncis per e-mail publicitat@elperiodicdandorra.ad

'CAS BPA'

Pàgina 3

El ministre Saboya confia «plenament en la justícia»

El titular d'Exteriors, contràriament al conseller Santi Vila, assegura que el Govern «no prejudja»

Insisteix en què Espanya no va pressionar, ni tan sols durant les negociacions del CDI

FESTA MAJOR Pàgina 16

El Ball Cerdà, de gala com a Element Festiu Patrimonial

► La Seu d'Urgell celebra el reconeixement

Les balladores durant el ball d'ahir a la tarda a la capital de l'Alt Urgell. ◀



AJUNTAMENT DE LA SEU

RADARS Pàgina 6

Més sancions de velocitat en sis mesos que en tot el 2015

► La Policia imposa 6.529 multes en el primer semestre

ESPAI CIUTADÀ Pàgina 8

Higiene i incivisme, les preocupacions a Andorra la Vella

► El Comú rep 447 comunicacions entre abril i agost

Dimecres 7 de setembre
amb El Periòdic

ESPECIAL MERITXELL

FESTA MAJOR

Un ball patrimoni nacional

El conseller de Cultura entrega a l'alcalde urgellenc el diploma que acredita el Ball Cerdà com a Element Festiu Patrimonial d'Interès Nacional = **Un total de 105 parelles** ballen la dansa tradicional que es remunta al segle XVII

EL PERIÒDIC
LA SEU D'URGELL
@PeriodicAND

El conseller de Cultura de la Generalitat de Catalunya, Santi Vila, ha lliurat el diploma acreditatiu d'Element Festiu Patrimonial d'Interès Nacional al Ball Cerdà de la Seu d'Urgell, un reconeixement que va recollir ahir l'alcalde Albert Batalla minuts abans d'iniciar el ball, en què hi van participar 105 parelles. La Generalitat reserva la denominació de festa patrimonial d'interès nacional a les celebracions d'origen remot, estructurades a partir de seqüències rituals basades en costums i manifestacions simbòliques de caràcter identitari, i que tinguin una projecció nacional.

El 22 de maig de l'any passat, el Ball Cerdà va ser catalogat per la Generalitat com a element festiu, després que al setembre del 2014, l'alcalde urgellenc presentés davant de l'aleshores conseller de Cultura, Ferran Mascarell, la petició perquè s'iniciés el procediment de la declaració que, finalment, es va fer efectiva el 19 de juliol passat. Amés, l'any 2012, el Ball Cerdà va ser escollit, per votació popular, «la dansa més viva dels Països Catalans», en un concurs organitzat per Catalunya Ràdio.

El ball es caracteritza per la seva elegància i el seu arrelament. Hi tenen gran importància tots els aspectes musicals, coreogràfics i també històrics, socials i estètics. És un element festiu de referència a la Seu, que s'ha donat a conèixer més enllà de l'Alt Urgell.

El ball s'estructura en diverses parts: la passada pels carrers, el pas-doble, l'entrada al galop dels balladors a la plaça, la rotllana, el caragol, el ball de les parelles, el crit de Risto i, finalment, el ball de casats. El personatge de referència és el fadrí major, que marca el compàs i quan s'inicia la dansa treu a ballar totes les noies en el caragol, que es fa des de 1933.

El ball és un dels actes centrals de la festa major de la Seu d'Urgell i es balla l'últim diumenge d'agost al matí, a la plaça Patalin. En primer lloc, se celebra el Ball Cerdà infantil i després, el Ball Cerdà d'adults.

Orígens

Els orígens del Ball Cerdà, com a variant del Ball Pla, són incerts. La primera referència coneguda la trobem a *La Vanguardia*, del 5 de setembre de 1916, en què es pot llegir: «Acaba de celebrarse el típico Ball Cerdà con gran brillantez». Per fonts orals es té coneixement que s'havia ballat al segle XIX. La dansa ha sobreviscut a d'altres balls de la Seu d'Urgell, com el de Cascavells, l'Indiot per Carnaval i el Contrapàs. El Ball Cerdà és un ball rodó tancat, que formava part d'un conjunt de danses, un ball d'exhibició i, antigament, també, un ball de festeig, en el qual es feien públiques moltes parelles.

El Ball Cerdà havia estat un ball típic a moltes poblacions catalanes fins a finals del segle XX. No se sap d'on prové el seu nom, tot i que s'especula que podria venir del topò-



► Les balladores adultes fan el caragol, el moviment més esperat de la dansa tradicional de festa major.



► L'alcalde urgellenc, a la dreta, mostra el diploma entregat per Santi Vila.

nim Cerdanya. L'origen del ball actual se situa al segle XVII, com altres balls d'igual cadència i punteig, però els estudiosos creuen que s'origina en la transformació d'un ball més primitiu en al·lusió a un himne solar.

El ball s'ha mantingut al llarg del temps quasi sense grans alteracions. També és considerat un ball carnavalesc, ja que abans de la Guerra Civil també es ballava per Carnaval. Tenia un aire menys seriós per la intervenció del «caçador», un grotesc personatge que atreia l'atenció del públic, vestit amb pantalons curts, jaqueta de pana, «leguis» i espadnyes viga-

La vestimenta, tant dels balladors com de les balladores, té molta importància per a l'esdeveniment

La gràcia del personatge era la de sorprendre els distrets de la plaça mentre miraven el ball. Amb una canya els tocava per darrere i en girar-se els enfarinava. Això es feia el diumenge de Carnaval. El dimarts es ballava amb el vestit de lluir (el primer dia es duia el vestit de pagesa) amb mantó de Manila i un clavell al pit. D'aquesta vestimenta se'n deia de «majorsales».

Recuperació del ball

El ball, durant el segle XX, va tenir una continuïtat interrompuda per la Guerra Civil. A la dècada de 1960 i 1970, va viure moments crítics per falta de balladors. L'any 1971 només

el ballaven els més petits i l'alcalde va demanar ajuda per salvar el Ball Cerdà. Roman Peguera i la seva esposa, Maria Rosa, amb l'ajut de l'esbart dansaire local, van aconseguir que l'any següent retornés el Ball Cerdà a la Seu.

El ball ha anat incorporant canvis en diferents aspectes, en especial en el vestuari, en la coreografia i en la part musical. La vestimenta dels dansaires és un dels aspectes que més ha canviat al llarg del temps. Els homes, a principis de segle, vestien amb una armilla curta, una camisa blanca, un corbati vermell, la faixa, els pantalons de davantal fins a mitja cama, mitjó blanc i l'espadnya vigatana. Després van passar a vestir mudats, amb corbata i barretina, i cap als anys 90, es van uniformar amb pantalons negres, camisa blanca, mitjó i sabates negres, faixa i barretina, vermella per als solters i musca per als casats.

Les balladores, antigament, portaven elegants vestits de mudar. Des de fa anys van vestides amb la corbata (mantó brodat de lluentons i serrells daurats), el gipó negre de màniga curta, el davantal negre amb punta i brodats, faldilles de tonalitats diferents, el ret, les mitenes, els enagos, mitges blanques i sabata de saló de mig taló. Les joies i els complementos de les balladores es cuiden fins al més mínim detall.

El ball és esmentat en una cançó popular, *La minyona d'Andorra*:

«El Rossell salta l'escala,
cap a la plaça se'n va;
i arribant-ne a la plaça,
ja l'au veu al ball cerdà».

La tribuna

Carta als joves pirinencs

JOAN

Ganyet i Solé



Deia **Oscar Wilde** que «no val la pena mirar un mapa del món que no inclogui Utopia».

El mateix podríem dir del Pirineu. El Pirineu és avui una àrea marginal de Catalunya, França i Espanya, malgrat els meritoris esforços de persones i institucions. Només cal recordar les xifres de l'Alt Pirineu català: l'u per cent de la població que gestiona el vint per cent del territori. Dissortadament, una de les característiques que defineixen la nostra muntanya és la dramàtica emigració dels joves, que porta com a conseqüència la pèrdua de gairebé la totalitat del nou talent. Les fórmules habituals són insuficients per vitalitzar la població: l'extensió del turisme i de l'artesania, les millores puntuals de les comunicacions, els parcs naturals, les urbanitzacions de segona residència mal anomenades pletes... Són activitats imprescindibles per a evitar la caiguda en una decadència encara més aguda, però res d'això trenca la preocupant deriva de dependència gairebé absoluta dels grans centres urbans més o menys propers: es sospira per un cap de setmana llarg o un pont que ompli comerços, hotels i restaurants... Així estan les coses. Ara bé, si de veritat es vol fer un salt qualitatiu endavant, amb això no n'hi ha prou. Cal un cop de timó. Calen plantejaments, projectes i estratègies més ambiciosos. Cal operar a una altra escala. Si de veritat es vol capgirar la situació en, posem una dècada, crec sincerament que són necessaris com a mínim tres factors desencadenants simultànies que es retroalimentin mútuament: un factor endogen, un factor exogen i un tercer de caràcter universal.

Són aquests:

a) un factor endogen: l'establiment d'una àrea econòmica especial reconeguda per França, Espanya i la Unió Europea, nucleada pel Principat d'Andorra, i constituïda per l'Alt Urgell, la Cerdanya, el Pallars Sobirà i el sud de l'Ariège. D'una extensió

d'uns 10.000 km² (Andorra té només 464 km²), i amb una població d'uns 150.000 habitants, aportaria potència territorial i demogràfica al pol econòmic andorrà, una injecció de dinamisme als seus veïns immediats pirinencs i una singular experiència de cooperació internacional al bell mig de l'eix Barcelona-Tolosa. Cal recordar que en l'actualitat el Principat d'Andorra manté negociacions per a la definició d'un nou marc de relació mútua.

b) Un factor exogen: la immigració qualificada. Les noves tecnologies possibiliten el que no podia ni somiar-se fa pocs anys: avui moltes de les activitats professionals poden desenvolupar-se en qualsevol indret, sempre que hi hagi cobertura adequada d'Internet. Milers de professionals urbans que senten forta atracció per la muntanya, podrien viure i treballar perfectament al Pirineu, sense les molèsties i les aglomeracions de la gran ciutat. Les institucions ho han de promoure i facilitar de forma massiva, amb incentius eficaços. No té res a veure visitar la muntanya per vacances o alguns caps de setmana, amb viure-hi de forma permanent,

Només que l'u per cent dels professionals urbans decidissin tenir la primera residència al Pirineu, el panorama canviaria radicalment

durs els nens a l'escola local i implicar-se en el dia a dia.

Només que l'u per cent dels professionals urbans decidissin tenir la primera residència al Pirineu, el panorama canviaria radicalment. Podrien, és clar, continuar mantenint els contactes amb la metròpoli per exemple els divendres i els caps de setmana circulant, però, còmodament en sentit contrari als grans fluxos de tràfic. Amb l'establiment cada any d'un miler de famílies de les característiques esmentades, a la fi de la dècada el Pirineu seria un altre: s'hauria activat i rejuenit de forma significativa. Començaria a sortir amb força de la marginalitat i el conformisme.

c) l'aposta per la qualitat. Aposta persistent per la qualitat en totes les activitats que tenen a veure amb la societat: l'educació i la formació professional, la producció artesanal i industrial, l'oferta turística i gastronò-

mica, l'arquitectura i l'urbanisme, la gestió dels parcs naturals, l'agricultura i la ramaderia, la sanitat, la senyalètica, etc, etc. Fugint dels luxes artificials imposats per la moda pasatgera i, ben al contrari, valorant la senzillesa, l'autenticitat, i el treball ben fet, s'hauria d'anar consolidant dia a dia, sense pauses, la imatge immaterial però sòlida i transcendent de societat pulcra, amb personalitat pròpia, amb relat singular, més amant de la qualitat que de la quantitat, d'un grup humà que té cura especialíssima del seu valor més preuat: el paisatge.

Els miracles són molt esparsos. **Picasso** deia que la inspiració t'ha d'agafar treballant. Per fer realitat cada un dels tres factors esmentats més amunt, cal picar pedra, però no hi ha altra sortida si no es vol continuar fent la viu-viu sense esperança com fins ara.

Evidentment, per a encetar una etapa diferent, ambiciosa en els objectius, és imprescindible concitar i conciliar les voluntats i les actuacions del conjunt de les administracions públiques i dels sectors més conscienciats i dinàmics del Pirineu, en especial de vosaltres, els joves. Deixeu-me formular alguns desitjos. Voldria que no us conformeu; que supereu els localismes (i els comarcalismes, els nous localismes); que mireu cap a dins del Pirineu, però també cap a fora sense complexos (cap als Alps, per exemple); que obriu generosament els braços als immigrants qualificats (i no qualificats) que s'instal·laran aquí, perquè ells aportaran la imprescindible saba nova que tant ens manca; que sumeu esforços, capacitats i imaginació amb els vostres companys per a crear noves empreses (tecnològiques i d'altres); que visqueu amb plenitud en comunió amb la bella natura que ens envolta. Voldria, en definitiva, que encapçaléssiu el canvi. Escrivia **Eduardo Galeano**: «Jo no vull sobreviure, jo vull viure».

Cordialment vostre. ■

*Arquitecte

Fantàstics "Chollos" per només

30 punts + **1€**
o
300 punts

Informa't

Troba'n més informació a:
www.mibp.es

Imatges orientatives de producte.

Colchoneta Playa

Pistola Agua "Ghost Busters"

Bolsa Summer Beach Bag

Gafas Sol Lefrik

Estació Sant Julià
C/da General I
91400 Sant Julià de Lòria
Tel: +376 800 7387

Estació Sta. Coloma
Avda. d'Europa, 24
91400 Santa Coloma
Tel: +376 733 0330

Estació Encamp
Avda. de la Baixa del
Climat
Tel: +376 733 0880

Estació El Tarter
C/da General I, Km 14
91400 El Tarter
Tel: +376 733 1375

PETROLISPRINCIPAT

bp

ACTIVE

FESTA MAJOR

Lax'n'Busto compleix a la Seu 30 anys del primer concert

El grup és el plat fort de la Nit sense fi de la capital alturgellenca

EL PERIÒDIC
LA SEU D'URGELL
@PeriodicAND

El 30 d'agost de 1986, en un camp de tir de la població d'Albinyana, Lax'n'Busto ofería el seu primer concert. Tot just fa 30 anys d'aquella cita, una efemèride que el grup ha celebrat a la Seu d'Urgell, on va actuar anit a la Nit sense fi de la festa major de la ciutat.

En una entrevista realitzada per al programa *Carretera i Manta*, de RàdioSeu, el bateria de Lax'n'Busto, Jimmy Piñol, ha recordat de manera emotiva que en aquella època la majoria d'ells tenien entre 15 i 17 anys i «només el Pemi Fortuny tenia vint anys», i que a aquella edat tot just començaven a «descobrir el món de la música, amb poques cançons pròpies». Piñol ha agraït el suport constant que han tingut del públic, ja que «la mateixa il·lusió d'aquella època la tenen moltes bandes quan comencen a tocar», però en aquell moment vam «tenir la sort de poder gravar el primer disc i que el videoclip d'una d'aquelles cançons, *Tinc fam de tu*, arribés a molta gent i fins i tot guanyés un premi, compartit amb El Último de la Fila».

El músic també ha esmentat la importància que va tenir al cap de poc temps la cançó *Miami Beach* per



► Imatge promocional del grup Lax'n'Busto.

situar-los com un dels referents, encara avui, del rock català, gràcies a «la capacitat de reinventar-se».

L'actual Gira Essencials, que recopila tots èxits de la banda, acabarà el 4 de novembre a la sala Razzma-

tazz de Barcelona. A banda de Jimmy Piñol, entre els components actuals també hi ha Pemi Roviroso (guitarra), Christian Montenegro (guitarra), Jesús Rovira (baix) i Salva Race-

calista del grup, en substitució de Pemi Fortuny.

La pluja no va aigualir el concert de Lax'n'Busto ja que es va celebrar al recinte de les Casetes, en un escenari cobert també per al públic. ▬

ESPORTS



► Laia Sorribas.

Bons resultats dels palistes més joves del Cadí CK

EL PERIÒDIC
SOLKAN

La canoista del Cadí CK Annebel Van der Kniff ja té una nova medalla en competició internacional: una insígnia de plata de patrulles C1FU23 als Mundials Júnior U23 que s'han celebrat aquest cap de setmana passat a Solkan (Eslovènia). L'esportista urgellenca va obtenir el subcampionat formant equip amb les basques Miren Lazkano i Klara Olazabal, segons informa RàdioSeu.

Nil Garcia, que ha format part de l'equip de patrulles K1 júnior masculí, també ha aconseguit la medalla de plata. Garcia va formar equip amb Eneko Auzmendi i Manuel Ochoa.

En l'Europeu també ha destacat Laia Sorribes, que s'ha fet amb una doble medalla de bronze en K1 femení U23: tant a nivell individual com en patrulles. La palista de Ponts va ser tercera a la final, i va repetir el resultat a la prova d'equips, al costat de Júlia Cuchi i Irene Egües.

A més, el palista Miquel Travé va ser novè a la final de C1 júnior masculí. ▬

PATRIMONI

VÍCTOR MERENCO



► L'església romànica de Sant Serni de Cabó.

Visita guiada als dominis dels senyors de Caboet

L'església de Sant Serni conserva un facsimil del text català més antic

EL PERIÒDIC
CABÓ

Els orígens d'Andorra es troben en els senyors de Caboet. L'Associació d'Amics de la Vall de Caboet organitza diumenge que ve, dia 4, una visita als dominis dels senyors de Caboet. L'entitat explica que a l'estiu «molts visitants s'atansen a la vall de Cabó atrets pel seu formidable paisatge i per les restes megalítiques escampa-

des arreu de la seva geografia, però són pocs els que vénen amb la intenció de visitar la resta d'elements patrimonials que ofereix la vall», com l'església de Sant Serni.

Els visitants descobriran que «gràcies al domini útil que els senyors de Caboet tenien sobre les valls d'Andorra, els comtes de Foix van disposar de drets sobre el Principat». També s'aprofitarà per divulgar els textos en català més antics, el manuscrit dels Greuges de Guitard Isarn, senyor de Caboet (1080-1095), del qual hi ha un facsimil a l'església de Sant Serni. ▬



AJUNTAMENT DE LA SEU D'URGELL

RECONeixEMENT ALS ESPORTISTES DE LA SEU D'URGELL

La Seu d'Urgell o l'Ajuntament ha homenatjat els esportistes Gerard Palomo, Cesc i Marc Colell, Carola Vila, Jaume Pueyo, Júlia Pueyo, Marc

Vicente, Jan Vicente, Pol Vives, Jordi Serrato, Miriam Martínez, Jordi Alís, Marc Puente, Ezequiel González, Pol Besolí, Jordi Badia i el CF Castellciutat.

La tribuna

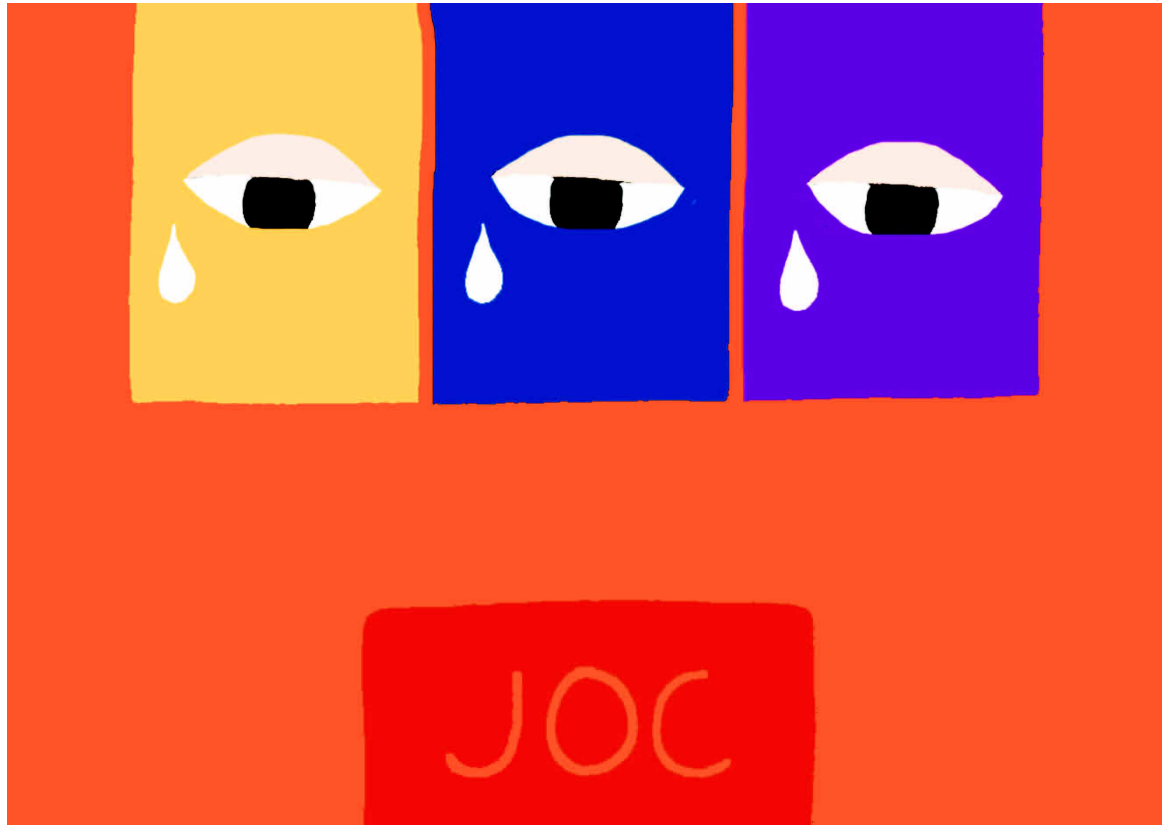
Wowww!

Es fa estrany trobar texts més llargs, més treballats, amb riquesa de vocabulari i amb correcció ortogràfica

JOAN
Aixàs i Obiols

es noves tecnologies de la comunicació ens han portat inexorablement a una minimització dels gests literaris a l'hora d'expressar les nostres emocions davant d'allò que perceben els nostres sentits. Els programes de missatgeria exigeixen brevetat i concreció. Se'ns posa a disposició tota una col·lecció de pictogrames i emoticones per tal d'obtenir aquesta síntesi amb major facilitat. Si preferim escriure alguna coseta, curta, no fos el cas, els cànons ens diuen que ha de ser expressiva i contundent: «Wowww!» I ja està! Ja ho hem dit tot d'aquella imatge o d'aquella frase que acabem de llegir. Cada vegada es fa més estrany trobar texts més llargs, més treballats, amb riquesa de vocabulari i amb correcció ortogràfica.

Sembla que els acords tàcits sobre aquesta manera de comunicar-se van en direcció de demostrar que com més jove sigui la generació que es comunica, majors han de ser la transgressió i la incorrecció del lèxic que s'utilitza. Els cànons afavoreixen aquesta irreverència i castiguen, situant en el terreny de la carrincloneria, tothom que no segueix les seves directrius. Tant se val que darrera de tot això hi hagi la trista evidència que diu que el coneixement de la llengua és, encara, molt pobre i que evoluciona amb unes sinèrgies estratègiques amb el desenvolupament de les noves tecnologies de la comunicació. Anem cap a la invenció d'un nou llenguatge? El llenguatge dels monosíl·labs i de les expressions no verbals? Això ho aniran monitoritzant els experts en filologia i en antropologia social. Ara per ara, el fenomen està clar i identificat. Estem assistint a un empobriment progressiu del llenguatge. A alguns ens preocupa i hi volem oposar resistència; altres no demostren cap mena de sensibilitat per aquest tema.



Fixeu-vos que, fins ara, ja coneixíem de l'existència d'un perfil de persones que no volen escriure mai. Sempre telefonen i s'expressen de paraula. S'albirava un profund desconeixement de la llengua escrita en la rerabotiga d'aquestes persones per poder comprendre aquesta manera de procedir. Ara, ja hem fet un pas més. La qualitat de llengua escrita està en plena regressió i tothom s'atreveix a escriure signes i símbols ortogràfics que abans s'haguessin pogut considerar com a autèntiques barrabassades.

Com a exemple, una vegada que vaig rebre resposta d'un amic fran-

Vet aquí la riquesa del lèxic i la importància de no precipitar-nos en manllevar ni de menysprear el valor de les paraules

còfon amb una única paraula, «désolé», vaig haver de pensar diverses vegades què era el que m'estava comunicant i què era el que estava sentint exactament aquella persona en el moment d'escriure el seu missatge. Perquè aquesta paraula en el context de l'emissor té un significat però en el del receptor en pot tenir un altre de molt diferent.

Vet aquí la riquesa del lèxic i la importància de no precipitar-nos en manllevar ni de menysprear el valor de les paraules.

Per tant, sóc d'aquells que escriuen els textos dels missatges posant-hi atenció, vigilant la correcció dels signes de puntuació i rellegant-los abans d'enviar-los. Es podria considerar, doncs, després

de tot el que he exposat en els paràgrafs anteriors, que vaig a contrari. I això em representa haver d'esmerçar una mica més energia en l'esforç.

L'altra via és la del relaxament i la de la regressió lingüística. Em declaro lletraferit i amant de les paraules i de les llengües. Crec que val molt la pena vetllar perquè la llengua pugui anar evolucionant amb prudència, coneixement i de manera adaptada al seu entorn. I, en qualsevol cas, amb respecte a l'enorme riquesa cultural que representa. ≡

***Metge, humanista i escriptor**

Fantàstics "Chollos" per només

30 punts + **1€**
o
300 punts

Informa't
www.mibp.es

Troba'n més informació a:

Colchoneta Playa

Pistola Agua "Ghost Busters"

Bolsa Summer Beach Bag

Gafas Sol Lefrik

Estació Sant Julià
C/ta General I
Sant Julià des Lluïa
Tel: +376 800 7337

Estació Sta. Coloma
Avda. d'Europa, 24
Santa Coloma
Tel: +376 733 0333

Estació Encamp
Avda. de la Baixa del
Camp
Tel: +376 733 0880

Estació El Tarter
C/ta General I, Km 16
El Tarter (Canillo)
Tel: +376 751 1375

PETROLISPRINCIPAT

bp

ACTIVE

el Periòdic dc. 31

UNIVERSITAT D'ESTIU

Pàgines 6 i 7

Thorbjørn Jagland SECRETARI GENERAL DEL CONSELL D'EUROPA

«Encara cal desenvolupar el finançament dels partits polítics»



El Consell d'Europa insta el Govern a continuar amb les reformes

CULTURA Pàgines 2 i 3

Cal Ribot, un bé inventariat protegit en perill de caure

► La família Santuré té la voluntat de conservar l'edifici històric

El soler de la casa pairal, amb la taula i l'escudeller, fotografiat des de la cuina de l'immoble, on s'hi conserven alguns estris



MARICEL BLANCH

SEGURETAT SOCIAL Pàgina 9

La CASS creu que Espanya és qui ha d'aplicar el CDI

► Considera que l'Estat veí ha de deixar de tributar als pensionistes espanyols residents a Andorra

REUNIÓ Pàgina 14

Batalla i Martí volen reimpulsar l'aeroport

SDP Pàgina 10

Bartumeu ataca Saboya i López per «mala fe» i «ignorància»

► Naudi considera que el Principat està perdent la seva sobirania per culpa de l'actual Executiu

REUNIÓ



► El cap de Govern i l'alcalde de la Seu, durant la seva reunió d'ahir.

Martí i Batalla acorden un nou impuls per a l'aeroport

La trobada serveix també per tractar la feina dels fronterers

EL PERIÒDIC
ANDORRA LA VELLA
@PeriodicAND

Hi havia molts temes sobre la taula i finalment el cap de Govern, Toni Martí, va rebre ahir l'alcalde de la Seu d'Urgell, Albert Batalla, per abordar

diverses qüestions d'interès mutu. Les relacions entre l'Estat i la localitat més important propera a la frontera andorrana són essencials, i entre els temes de major importància es va tractar la problemàtica de l'aeroport que necessita un impuls important per part de les dues parts. És per això que Batalla va informar que mantindrà diverses reunions amb ministres andorrans per especificar les línies d'actuació en aquest sentit.

Durant la trobada es van tractar molts temes, com la potenciació de

l'aeroport Andorra-La Seu d'Urgell, però també la situació dels treballadors fronterers de l'Alt Urgell, la possibilitat de treballar en una candidatura conjunta per a la Unesco de diversos monuments d'Andorra, l'Alt Urgell i l'Arieja i la gestió de residus.

Batalla i Martí van acordar que al llarg de les properes setmanes l'alcalde urgellenc mantindrà reunions de treball amb els diversos departaments del Govern per tractar aquestes qüestions des d'un punt de vista tècnic.

La reunió que van mantenir el cap de Govern i l'alcalde s'emmarca en les trobades habituals de bon veïnatge. Ambdós polítics van reafirmar la voluntat compartida de donar un impuls a l'aeroport Andorra-La Seu d'Urgell, qüestió que serà objecte d'una reunió específica de Batalla amb els ministres d'Administracions Públiques, Transports i Telecomunicacions, Jordi Alcobé, i de Comerç i Turisme, Francesc Camp.

ELS TREBALLADORS FRONTERERS // Així mateix, la trobada va servir també per avaluar els avenços duts a terme pel que fa a la situació dels treballadors fronterers de l'Alt Urgell a Andorra. En aquest sentit, Martí va recordar que el Govern està donant resposta, en el que li correspon, a la resolució de l'Ajuntament de la Seu d'Urgell, mitjançant la realització de trobades i formacions a la Seu d'Urgell per part del personal del Departament d'Immigració del Govern. Així mateix, es va mostrar disposat a facilitar mecanismes de col·laboració i d'intercanvi d'informació entre el Servei d'Ocupació d'Andorra i el seu organisme homòleg de la Generalitat de Catalunya.

LA UNESCO // Durant la reunió també es van tractar altres qüestions, com la possible candidatura conjunta entre Andorra, França i Espanya per reconèixer la catedral de la Seu d'Urgell, el castell de Foix, la Casa de la Vall i el romànic d'Andorra com a elements principals candidats a esdevenir patrimoni de la humanitat de la Unesco; o la gestió transfronterera de residus, que permetria tractar a Andorra residus procedents de l'Alt Urgell, en aplicació del conveni de trasllat de residus signat entre el Principat i Espanya el novembre del 2011. ■

CLIMA



► Els berenadors de Sant Julià.

Els berenadors de Sant Julià segueixen clausurats

EL PERIÒDIC
ESCALDES-ENGORDANY

El Comú de Sant Julià de Lòria va informar ahir a través de les seves xarxes socials que els berenadors continuen clausurats per risc d'incendi que segueix sent entre alt i moderat, depenent de les zones. Malgrat les tempestes d'ahir a la tarda que van refrescar l'ambient, l'administració local considera que cal mantenir la mesura de tancament.

L'alerta extrema es va activar dimarts passat, dia 24. El Govern va avisar que s'havia activat el protocol per risc d'incendis extrem a la zona central del país i, en conseqüència, es van posar en marxa les mesures de vigilància pertinents amb el tancament de les zones de barbacoa i la major supervisió per part dels estaments implicats com Protecció Civil, Bombers, Banders i comuns. Fa dos dies, i després d'observar el mapa de risc de foc, Protecció Civil va acordar que el període de perill màxim s'havia superat i en va informar els comuns. ■



L'Escola Especialitzada Nostra Senyora de Meritxell s'afegeix a les mostres de condol per qui fou:



Heliodoro Garcia Vicente

El nostre estimat cuiner durant 7 anys

breus

Dos accidents amb ferits lleus

TRÀNSIT ► Ahir a la tarda va tenir lloc un accident entre un turisme i dues motos, tots amb matrícula andorrana, segons va informar la Policia. En va resultar ferit lleu el conductor d'una de les motos. També va comunicar un atropellament a un vianant andorrà de 85 anys que va resultar ferit lleu.



Nova edició de la jornada Fun@Pal

SOLIDARITAT ► El dissabte 11 de setembre se celebrarà a l'estació de Pal una diada de diversió a l'aire lliure, amb activitats per a tothom. L'objectiu és divertir-se amb la família i els amics, i al mateix temps recaptar diners que es destinaran a La Creu Roja Andorrana.



FEMENÍ

Ja al teu quiosc el número d'Estiu per tan sols

1,95 €

JOCS OLÍMPICS

La Seu homenatjarà la medallista Chourraut el pròxim divendres

La cita, oberta a tothom, serà a les 13.00h a l'Ajuntament

EL PERIÒDIC
LA SEU D'URGELL
@PeriodicAND

L'Ajuntament de la Seu d'Urgell farà un acte d'homenatge a Maialen Chourraut, nova campiona olímpica de canoa eslàlom en K1 femení, segons va confirmar en una entrevista a RàdioSeu el regidor d'Esports del consistori urgellenc, Isidor Alberich. La recepció, oberta a tothom, tindrà lloc aquest divendres, 2 de setembre, a la una del migdia a la sala d'actes de l'Ajuntament.

Aquest reconeixement arriba després que Chourraut hagi aconseguit un històric or olímpic als Jocs de Rio 2016, el primer sorgit del Parc del Segre. La palista basca, com d'altres membres de l'equip estatal que dirigeix Xabi Etxaniz, viu i entrena de manera habitual des de fa prop d'una dècada a la Seu, on l'any 2009 va aconseguir el seu primer èxit internacional amb una medalla als Campionats del Món.

REBUDA A EUSKADI // Dimecres passat, Maialen Chourraut ja va rebre un multitudinari i emotiu homenatge



► Maialen, en l'homenatge que va rebre a la seva localitat natal del País Basc.

ge a la seva població natal, Lasarte. Prèviament, va ser rebuda al local de l'Atlético de Sant Sebastià, al peu de la Concha, i el passat dia 21 va ser convidada a fer el servei d'honor del primer partit de lliga de la Real Sociedad, contra el Real Madrid. A Anoeta, la palista va compartir protagonisme amb el nedador Richard Oribe, guanyador de quinze medalles en Jocs Paralímpics entre 1996 i 2012.

Ara, la piragüista guipuscoana ha tornat a la Seu d'Urgell, on viu i entrena, per reprendre la preparació de cara al tram final de la Copa del Món, cosa que l'Ajuntament urgellenc aprofitarà per fer aquest nou acte públic. Al Parc del Segre, aquest cap de setmana passat ha rebut la visita entre d'altres de l'equip femení de futbol de la Real, que ha fet una estada de pretemporada a Andorra.

PALMARÈS // Maialen Chourraut Yurramendi (Lasarte-Oria, 8 de març del 83) es va iniciar en el piragüisme als 12 anys i es va formar al club donostiarra de l'Atlético. Especialitzada en la categoria de caiac monoplaça (K1), al 2004 va patir una lesió a l'espatlla i, després de recuperar-se, va aconseguir el seu primer èxit internacional l'any 2009 amb la medalla de plata en els Campionats del Món disputats a la Seu d'Urgell, on s'ha

via instal·lat a viure i entrenar durant la temporada de competició.

El 2011 va repetir podi als Mundials de Bratislava (Eslovàquia), amb un bronze. Tres anys després, el 2012, va aconseguir la seva primera medalla olímpica i la primera de l'equip estatal d'eslàlom amb el bronze dels Jocs de Londres. Casada amb el seleccionador absolut Xabi Etxaniz, després de retirar-se temporalment per ser mare -la seva filla Ane està estant matriculada a la Seu-, el 2014 va tornar a la primera línia amb una medalla de plata al Cam-

La palista basca
va aconseguir un or olímpic històric als Jocs Olímpics de Rio de Janeiro

pionat d'Europa, a Viena. I l'any passat, el 2015, aconseguia proclamar-se campiona d'Europa absoluta a Makkleberg (Alemanya).

Chourraut també suma 11 podis en proves de la Copa del Món, entre ells 6 victòries (a la Seu els anys 2010, 2014 i 2016; a Cardiff i a Pau, el 2012, i a Cracòvia el 2015). A banda del palmarès internacional, la palista guipuscoana ostenta diversos títols en Campionats i Copes d'Espanya. L'any passat va ser reconeguda amb tres premis honorífics: el de Canoiista de l'Any per la Reial Federació Espanyola (RFEF); el de Millor Esportista 2015 de Guipúscoa, i el Premi Sabino Arana per la seva «brillant trajectòria esportiva» i per ser «un viu exemple de treball diari, esforç, sacrifici i humilitat». ■

PRESENTACIONS DE L'FC CASTELLCIUTAT I LA SEU FC

Els actes esportius triomfen durant la Festa Major

Bona rebuda a la vintena d'actes organitzats com a Esport&Festa

EL PERIÒDIC
LA SEU D'URGELL

L'Esport&Festa, la vintena d'actes esportius de la Festa Major de la Seu d'Urgell, ha tingut novament una bona rebuda. El regidor d'Esports de l'Ajuntament urgellenc, Isidor Alberich, va esmentar especialment la bona rebuda dels torneigs que mantenen any rere any el poder de convocatòria, en molts casos amb renovació generacional i l'entrada de col·les joves.

Alberich va assenyalar per exemple que el torneig de bàsquet 3x3 va cobrir totes les places. El mateix va passar als de futbol 7, tennis i pàdel que es van celebrar dissabte al matí a la zona esportiva, on fins i tot hi va haver alguna llista d'espera. Una matinal que es va completar amb les activitats aquàtiques.

Un altre element important ha

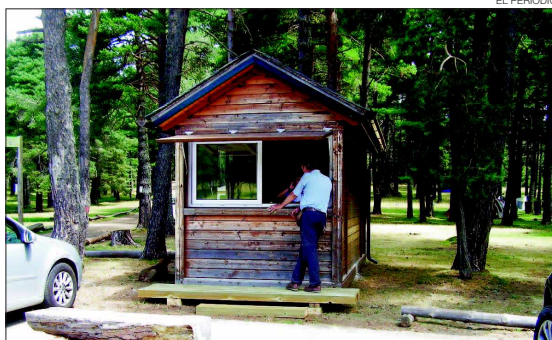
estat les presentacions d'equips de futbol i futbol sala de la ciutat. Dissabte es va presentar el FC Castellciutat, que va guanyar davant el Bellver per 3-0. I diumenge, el camp de futbol es va omplir per al partit amistós de La Seu FC, que va perdre amb l'Oliana 0-1. La Seu torna a la competició des de Quarta Catalana, mentre que l'Oliana seguirà enguany a Tercera. El mateix dia es va presentar els equips de base del CE Ciutat



► L'activitat de bàsquet 3x3 de l'Esport&Festa.

La Seu, que va rebre la visita de la nova campiona olímpica Maialen Chourraut. La palista va signar per a la col·lecció del club una samarreta de l'equip quadribarrat i una de la Real Sociedad. ■

TURISME



► Punt d'informació al Parc Natural de l'Alt Pirineu (Sant Joan de l'Erm).

L'ocupació hotelera viu el millor agost dels últims anys

Els establiments s'han mogut entre el 85% i el 90% del seu màxim

EL PERIÒDIC
LA SEU D'URGELL

El Pirineu ha viscut un bon agost a nivell turístic, segons el balanç que n'han fet per a l'ACN els agents especialitzats de la regió. Els establiments oberts s'han mogut entre el 85% i el 90% i en el cas de les cases i allotjaments rurals s'ha fregat molts dies el 100%. La mateixa tendència han seguit a la Catalunya Central, en un mes estiuenc positiu en general a to-

ta la comunitat, el millor dels darrers anys per aquesta època.

El sector atribueix aquestes bones dades a la conjunció de diversos factors, com ara el bon temps, les campanyes promocionals i també la inseguretat en països del nord d'Àfrica, que ha atret més visitants estrangers a Catalunya.

Segons el director del Patronat de Turisme de la Diputació de Lleida, Juli Alegre, aquest increment ha estat superior fins i tot al que havien previst abans de l'inici de la temporada, que havien fixat en un 6%, amb unes dades corresponents al 2006, abans de la crisi. ■

TROBADA

Les Jornades de Teologia de la Seu apleguen 120 mestres

EL PERIÒDIC
ANDORRA LA VELLA

Les Jornades de Teologia es van iniciar ahir a la sala d'actes de Sant Domènec de la Seu d'Urgell, organitzades per la Delegació d'Ensenyament del Bisbat d'Urgell i obertes al públic, en les quals s'ha volgut aprofundir en l'essència de l'ètica cristiana, en la seva fonamentació i en les seves múltiples expressions a la vida quotidiana. Més de 120 professors i mestres de religió, catequistes, sacerdots i laics compromesos amb la tasca eclesial participen en aquesta convocatòria.

Les Jornades, presidides per l'arquebisbe d'Urgell i copríncep d'Andorra, Joan Enric Vives, ha obert la trobada amb la salutació inicial als assistents amb la presència del vicari de Pastoral, Antoni Elvira, i el secretari general, David Codina, així com nombrosos sacerdots de la diòcesi. Els dos ponents són la professora titular d'Ètica a la Universitat de Barcelona, Margarita Mauri, i el coordinador responsable de la Càtedra de Pensament Cristià del Bisbat d'Urgell, Francesc Torralba. ■

SOCIETAT ▸ CERDANYA/ALT URGELL

L'escola Alfons I inicia el curs amb obres per posar gespa artificial a la pista

► L'Ajuntament i la Diputació construïran al centre la tercera instal·lació sintètica del municipi

MIQUEL SPA | PUIGCERDÀ

■ L'Ajuntament de Puigcerdà farà als patis de l'escola pública d'ensenyament primari Alfons I una pista esportiva de gespa artificial. El consistori ha rebut una subvenció de la Diputació de Girona que li permetrà modernitzar una pista de formigó del centre educatiu per obrir la que serà la tercera pista multiesportiva de gespa artificial del municipi. Les obres s'iniciaran en les pròximes setmanes, una vegada iniciat el curs escolar, que arrenca el dia 12.

La nova pista poliesportiva compartirà l'ús educatiu amb l'ús públic, de manera que si bé els seus usuaris habituals seran els nens de l'escola Alfons I, també es podrà utilitzar en altres activitats municipals com ara el casal d'estiu. La pista de gespa artificial estarà equipada amb xarxes de seguretat, tancat perimetral, porteries i cistelles. L'actuació té un pressupost de 33.868 euros, dels quals l'Ajuntament de Puigcerdà en posa 26.568 i els 7.300 euros restants els



El camp del parc dels Quatre Camins, exemple per a l'Alfons I

aporta la Diputació de Girona a través d'una línia d'ajudes per a la millora d'instal·lacions esportives existents que l'òrgan provincial ha recuperat aquest any.

L'equip de govern ha remarcat

que aquesta serà la tercera pista de gespa artificial que s'instal·la al municipi els últims anys, després de les ja operatives del parc dels Quatre Camins, a l'entrada de la vila per l'accés de la N-260, i la del

barri de l'Incasòl, un dels veïnats perifèrics del nucli urbà. Les obres s'iniciaran durant el setembre i tindran un termini d'execució d'un mes aproximadament, de manera que part del pati estarà tancat als alumnes durant les primeres setmanes del nou curs. Ara hi ha una pista de formigó.

Das i Ger s'hi apunten

La línia de subvencions per a la remodelació d'instal·lacions esportives de la Diputació també beneficiarà altres municipis de la Cerdanya, com ara Ger i Das. En el cas de Das, l'Ajuntament ha obtingut una ajuda de 6.000 euros, que farà servir per reformar la pista esportiva municipal. Igualment, el de Ger ha rebut una subvenció de 2.000 euros, que destinarà a comprar cistelles de bàsquet per a la pista poliesportiva coberta que va construir al nou recinte escolar i esportiu del poble. Les ajudes formen part d'un paquet global de mig milió de la Diputació per a instal·lacions esportives.

La Seu tanca el programa de la festa major amb un quart dia de jocs i música

REDACCIÓ | LA SEU D'URGELL

■ Després de tres dies intensos de festa major, la Seu d'Urgell encara avui l'última jornada amb un programa d'actes que preveu allargar el màxim possible l'ambient als carrers fins a la matinada. Els actes començaran a les onze del matí al Passeig amb una sessió de tallers i jocs gegants. Al migdia la música tornarà als carrers amb una cercavila amb vermut a càrrec de la Rolling Band. L'última part de la jornada la protagonitzarà La Principal de la Bisbal, que oferirà un concert doble en sessions de tarda i nit. Un cop acabat el concert, cap a quarts d'una, una matinal de discomòbil a l'espai de les Casetes donarà per tancat el programa. La festa major va viure diumenge un dels moments més especials de l'actual edició amb l'entrega al Ball Cerdà del diploma que l'acredita com a Element Festiu d'Interès Nacional per part del conseller de Cultura de la Generalitat, Santi Vila.

El bisbat d'Urgell farà més gran el museu amb peces restaurades com el Beatus

REDACCIÓ | LA SEU D'URGELL

■ El bisbat d'Urgell ha valorat molt satisfactoriament la restauració que s'ha aplicat als Beatus d'Urgell, un manuscrit amb el comentari de l'Apocalipsi del monjo Beat de Liébana escrit al final del segle X. Els responsables del bisbat han qualificat de molt bona la intervenció de conservació i restauració feta sobre el document i han anunciat la intenció de museïtzar aquesta i altres peces clau del seu fons: la casulla de sant Ermengol datada al segle X, el sarcòfag policromat de fusta del segle XVII, també vinculat a la figura del sant bisbe, la butlla del papa Silvestre II, de l'any 1001, i el retaule renai-xentista de la Pietat, del segle XVI entre d'altres.

El Beatus, que conté un gran nombre d'il·lustracions, és un volum enigmàtic perquè no té cap indicació sobre el seu origen, qui el va encarregar, qui en va ser l'escriptor o el miniaturista. Així, els responsables del bisbat han apuntat que «per l'estil i les característiques de les imatges, els especialistes el vinculen amb la tradició dels beatus mossàrabs il·lustrats de l'antic regne de Lleó. És un dels 24 manuscrits del Beat de Liébana conservats al món».



Imatge del Beatus d'Urgell

A fi i efecte de fer més gran el Museu Diocesà, el bisbat també ha anunciat la compra de cal Roger, situat al carrer Canonges, «per ampliar i millorar l'equipament museístic». Segons han apuntat responsables del bisbat, «ara es treballa en la fase de projecte i reflexió pel que fa a la museologia; es tracta, doncs, d'un projecte que es durà a terme llarg termini, que pretén posar en valor la col·lecció del Museu Diocesà i la catedral d'Urgell en el seu conjunt».



Talleres: una colección de libros para profesores, educadores, monitores y todo aquel que disfrute enseñando distintas formas de expresión y creatividad.



www.albaeditorial.es

ALBA

CERDANYA/ALT URGELL • SOCIETAT

Puigcerdà i la Guingueta d'Ix pacten ampliar la coordinació de serveis

► Els dos ajuntaments desafien la frontera estatal per impulsar una conurbació al Pirineu

M.S. | PUIGCERDÀ

■ Els ajuntaments de Puigcerdà i la Guingueta d'Ix, Bourg-Madame en la denominació francesa, han acordat recuperar un acord de coordinació en format consorci que tenien en un calaix per ampliar-lo per tal de compartir serveis. La intenció és obviar la frontera estatal i tractar fins al punt que sigui possible les dues poblacions com una trama urbana única, tal com fan molts municipis els termes dels quals es confonen. Els alcaldes de Puigcerdà, Albert Piñeira, i la Guingueta d'Ix, Jean-Jacques Fortuny, van escenificar ahir l'acord a la capital cerdana.

El mandat del consorci abarca tots els àmbits de la gestió municipal, ja sigui cultural, social, urbanística o d'infraestructures. En aquest sentit, l'alcalde de Puigcerdà, Albert Piñeira, va argumentar que «l'objectiu és recuperar un consorci de polítiques públiques que ja teníem per tal de rellançar-lo i dotar-lo de contingut». La primera acció del Consorci



Albert Piñeira i Jean-Jacques Fortuny, ahir, a l'ajuntament de Puigcerdà

Puigcerdà la Guingueta d'Ix serà de caire cultural. Tant és així que els dos consistoris ja han acordat que el Consorci assumirà l'organització del Festival Transfronterer d'Arts Escèniques Puigcerdà

Bourg-Madame.

L'objectiu principal d'aquest moviment és fer créixer la trobada musical de l'estiu, que aquest any ha celebrat la segona edició. Piñeira va explicar que «comença-

rem per aquesta acció, però el Consorci podrà portar a terme qualsevol política pública que vulgui. La idea és que es vagi reunint i es vagin definint les polítiques públiques que es portin a terme conjuntament entre Puigcerdà i la Guingueta d'Ix, que és un continuum urbà».

Accés a ajudes europees

Un dels objectius de la recuperació d'aquest òrgan supralocal és la possibilitat d'accedir a noves línies de subvenció europees. Segons va explicar Piñeira, la UE disposa de línies de subvenció per a projectes de desenvolupament territorial plantejats conjuntament per administracions frontereres. Un dels reptes que es van plantejar fa uns anys els dos ajuntaments és el de crear un centre educatiu compartit que assegurés l'ensenyament en català des d'una òptica cerdana transfronterera. Amb la irrupció de la crisi econòmica, però, el projecte va quedar en un calaix a l'espera de temps millors.

L'Ateneu de l'Alt Urgell organitza un programa propi per la Festa Major de la Seu

REDACCIÓ | LA SEU D'URGELL

■ L'Ateneu de l'Alt Urgell ha organitzat un programa d'actes paral·lel al de la Festa Major de la Seu, que s'inicia aquest dissabte oficialment amb el pregó de l'alcalde de València. L'Ateneu ha preparat un programa propi de festa major, que ja es va iniciar divendres al vespre i que dissabte es reprendrà al migdia amb un Vermut Folk amb música en directe i tast del Pintxo Folk. Diumenge, l'Ateneu oferirà un Vermut del Ball Cerdà, i a les set de la tarda inaugurarà l'exposició «Caligrafia», de Pilar Closa. A un quart de deu del vespre se celebrarà una botifarrada popular a la Taverna Seu Folk. Dilluns a les dotze del migdia se servirà un nou Vermut, i a partir de les vuit del vespre se serviran els entrepans del correfoc. Dimarts, últim dia de la festa major, l'Ateneu organitzarà «l'últim sopar del que queda i els que queden», i a partir de les dotze de la nit es farà la darrera sessió del joc de la Tavella.

La Seu transforma el solar de la plaça Joan Sansa en un espai d'oci i cultura

REDACCIÓ | LA SEU D'URGELL

■ Aquest pròxim dilluns, l'Ajuntament de la Seu d'Urgell iniciarà les obres de reurbanització de la plaça Joan Sansa, les quals tenen un pressupost de 380.748 euros.

Les obres preveuen transformar el solar actual en un espai unitari que combinarà un vial de trànsit lent i quatre espais de zona

verda i esbarjo. Així, segons va explicar l'Ajuntament, al quadrant sud-oest hi haurà una pista de joc poliesportiva per a esbarjo, mentre que a la part sud-est s'hi construirà una pista de patinatge. El quadrant nord-oest tindrà dues zones de joc infantils, una per a infants de 0 a 3 anys, i una altra, per a nens i nenes a partir de 3 anys. Al

quadrant nord-est s'hi construirà un escenari fix que esdevindrà un nou espai cultural de petit format. L'alcalde de la Seu, Albert Batalla, va argumentar que «amb l'execució d'aquesta obra complim el compromís de fa més de vint anys amb els veïns de la zona i, alhora, generem un nou espai de centralitat a la ciutat».



L'aspecte actual de la plaça Joan Sansa de la Seu, que es referà

Funerària Fontal Barcelona – Àrea Metropolitana

Amb Serveis Funeraris de Barcelona – Grup Mémora,
Funerària Fontal amplia els seus serveis a Barcelona i la seva àrea metropolitana



Mémora
Funerària Fontal
c/ Bruc, 19-21
08241 Manresa

Servei 24h / 365 dies

938 751 644

902 231 132

www.memora.es

SERVEI A SALÉS
DE VETLLA
24 HORES
ELS 365 DIES
A MANRESA



- Gestionem i reduïm les despeses dels trasllats de tot Catalunya.
- Pagament fraccionat sense interessos.
- Tramitem serveis particulars, serveis d'assegurances, associacions de veïns, parroquials i germanats.
- Nova Sala Espai Mémora. Cerimonies personalitzades, laiques o religioses.

A Barcelona: • Tanatori Sancho de Àvila • Tanatori Les Corts • Tanatori Sant Gervasi
• Tanatori Collserola • Tanatori Mémora Molins de Rei
• Tanatori Mémora Esplugues • Tanatori Mémora l'Hospitalet

Al Bages: • Mémora Funerària Fontal • Tanatori Mémora Navàs
• Tanatori Mémora Balsareny • Tanatori Mémora Sallent
• Tanatori Mémora Santpedor • Tanatori Mémora Súria • Tanatori Mémora Artés

SOCIETAT ▶ CERDANYA/ALT URGELL

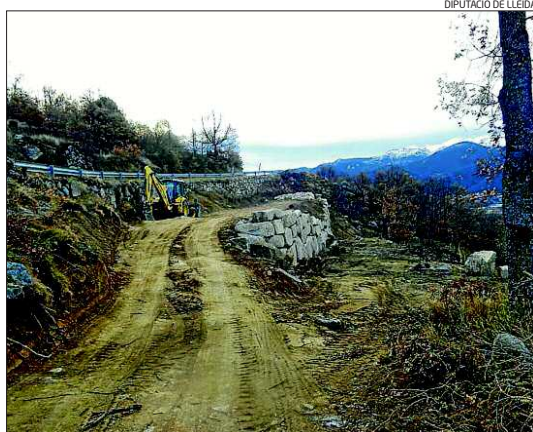
El col·lectiu APiA denuncia el delictes ambiental a la nova carretera de Lles

▶ El grup d'intel·lectuals del Pirineu insta les administracions a reduir l'impacte de les obres

MIQUEL SPA | LLES DE CERDANYA

■ El col·lectiu APiA, Pirineu Opinió, format per una seixantena d'intel·lectuals, polítics i gestors locals, ha denunciat que les obres de reforma que s'estan fent a la carretera LV-4036 d'accés a Lles de Cerdanya estan suposant un delictes ambiental irreparable. El grup d'opïnadors ha emès un comunicat en el qual avisen que la petjada que s'està fent al terreny és superior a la necessària, i ha demanat a l'Ajuntament de Lles, la Diputació de Lleida i la Generalitat que replantegin el projecte abans no sigui massa tard. Les obres encara estan en curs.

Els signants de la denúncia, entre els quals hi ha noms com Joan Ganyet, Ernest Altés, Paco Boya, Joan Obiols, Lluís Llobet, Jordi Dalmau, Alfred Pérez-Bastardas, Josep Tallaferró, Carlos Guàrdia, Montse Guiu, Esteban Farrero, Carles Gascón, Sol Gasch, Anna Bonet, Enric Quilez, Carles Pont o Pèir Còts, argumenten que «les obres en curs d'ampliació de la car-



Les obres encara per finalitzar de la carretera entre Martinet i Lles

retera de Martinet a Lles de Cerdanya són una greu agressió al paisatge, que cap país centreeuropeu permetria». Els denunciants apunten que el projecte era necessari però parteix d'un «error»,

perquè «el que s'havia de resoldre amb l'ampliació d'un metre de la calçada, la construcció d'una cuneta americana i un nou paviment d'asfalt en calent s'està transformant en una ferida irreversible,

amb una plataforma excessiva, immensos desmunts, una pedrera i talussos d'impossible revegetació». Per aquest motiu, «abans que sigui massa tard», el col·lectiu «demana a l'Ajuntament de Lles, la Diputació de Lleida, la Generalitat de Catalunya i a l'opinió pública la revisió immediata del projecte, la reformulació de les condicions d'adjudicació de l'obra i la paralització dels moviments de terra que malmeten tan greument la qualitat del paisatge en aquesta sensible part del Pirineu».

El col·lectiu APiA es va crear i presentar l'any passat a la Seu d'Urgell com un grup d'acció transversal del Pirineu amb l'objectiu de «crear opinió i debat sobre la realitat i la problemàtica de l'Alt Pirineu i l'Aran, especialment als mitjans de comunicació». Les obres van començar a principi d'aquest any amb la finalitat de millorar un dels trams més complicats de revolts del vial que uneix Martinet i Lles, el qual salva un desnivell superior als 300 metres.

La Generalitat entrega al ball cerdà de la Seu el títol d'Element Festiu d'Interès

REDACCIÓ | LA SEU D'URGELL

■ La Festa Major de la Seu, que aquest dissabte va tenir el pregó d'inici oficial, viurà avui diumenge un dels moments més emotius per als urgellencs amb l'entrega per part del conseller de Cultura de la Generalitat, Santi Vila, del diploma acreditatiu del ball cerdà com a Element Festiu Patrimonial d'Interès Nacional. L'acte es farà a la mateixa plaça del Patalín, just abans que comenci la dansa. Per fer més vistós l'acte i la festa major en general, l'Ajuntament ha demanat als veïns i comerciants de la ciutat que engalanin els balcons i aparadors amb motius del ball cerdà i florals. D'aquesta manera, volen fer més acolorit el recorregut d'aquesta dansa, que comença al passeig Joan Brudieu i arriba a la plaça del Patalín passant pel carrer Major. A la plaça, les parelles que aquesta setmana han assajat el ball procedeixen per torns a oferir la seva dansa de festeig tradicional.

L'Ajuntament de la Seu cedeix de franc un edifici a l'agrupament escolta

REDACCIÓ | LA SEU D'URGELL

■ L'Ajuntament de la Seu ha cedit gratuïtament un edifici municipal a l'Agrupament Escolta i Guia Urgellenc a fi i efecte que pugui desenvolupar les seves activitats i estendre els valors d'associacionisme i natura que aporta als joves del territori. Es tracta d'un edifici i el seu terreny, situats al costat del parc de bombers, que consta d'uns 172 metres quadrats.

La cessió es produeix després que el ple de l'Ajuntament l'aproves per unanimitat per tal d'ajudar l'entitat en aquesta nova etapa de recuperació de les activitats que viu ara. L'Agrupament Escolta i Guia Urgellenc forma part de Minyons Escoltes i Guies Sant Jordi de Catalunya. L'alcalde de la Seu, Albert Batalla, va remarcar que, «des de l'Ajuntament de la Seu, i especialment des de la regidoria de Joventut i Infància, desitgem que l'ús d'aquest espai sigui positiu i productiu, tant per part dels monitors com dels infants i joves, que el cuidin, que se'l facin seu, i que això reverteixi en positiu per a la ciutat». Per la seva banda, una de les caps de l'AEiGU, Núria Llobet, va explicar que «estem molt contents de rebre les claus d'aquest espai que ens permetrà desenvol-



L'acte de cessió de l'edifici

par la nostra activitat tal com els nens ho somien... Avui fem un gran pas endavant, amb molta il·lusió, perquè podrem fer realitat moltes activitats que fins ara no podíem dur a terme per manca d'un espai adient».

El grup escolta és una entitat d'educació en el lleure sense ànim de lucre que ofereix als nens, nenes i joves d'entre sis i dinou anys l'aventura de créixer i aprendre mitjançant el mètode escolta i guia, segons van explicar des de la mateixa entitat.



Guías+ del escritor

Una colección para dominar el oficio de escribir



ALBA

www.albaeditorial.es

SOCIETAT ▸ CERDANYA/ALT URGELL

L'escola Alfons I inicia el curs amb obres per posar gespa artificial a la pista

► L'Ajuntament i la Diputació construïran al centre la tercera instal·lació sintètica del municipi

MIQUEL SPA | PUIGCERDÀ

■ L'Ajuntament de Puigcerdà farà als patis de l'escola pública d'ensenyament primari Alfons I una pista esportiva de gespa artificial. El consistori ha rebut una subvenció de la Diputació de Girona que li permetrà modernitzar una pista de formigó del centre educatiu per obrir la que serà la tercera pista multiesportiva de gespa artificial del municipi. Les obres s'iniciaran en les pròximes setmanes, una vegada iniciat el curs escolar, que arrenca el dia 12.

La nova pista poliesportiva compartirà l'ús educatiu amb l'ús públic, de manera que si bé els seus usuaris habituals seran els nens de l'escola Alfons I, també es podrà utilitzar en altres activitats municipals com ara el casal d'estiu. La pista de gespa artificial estarà equipada amb xarxes de seguretat, tancat perimetral, porteries i cistelles. L'actuació té un pressupost de 33.868 euros, dels quals l'Ajuntament de Puigcerdà en posa 26.568 i els 7.300 euros restants els



El camp del parc dels Quatre Camins, exemple per a l'Alfons I

aporta la Diputació de Girona a través d'una línia d'ajudes per a la millora d'instal·lacions esportives existents que l'òrgan provincial ha recuperat aquest any.

L'equip de govern ha remarcat

que aquesta serà la tercera pista de gespa artificial que s'instal·la al municipi els últims anys, després de les ja operatives del parc dels Quatre Camins, a l'entrada de la vila per l'accés de la N-260, i la del

barri de l'Incasòl, un dels veïnats perifèrics del nucli urbà. Les obres s'iniciaran durant el setembre i tindran un termini d'execució d'un mes aproximadament, de manera que part del pati estarà tancat als alumnes durant les primeres setmanes del nou curs. Ara hi ha una pista de formigó.

Das i Ger s'hi apunten

La línia de subvencions per a la remodelació d'instal·lacions esportives de la Diputació també beneficiarà altres municipis de la Cerdanya, com ara Ger i Das. En el cas de Das, l'Ajuntament ha obtingut una ajuda de 6.000 euros, que farà servir per reformar la pista esportiva municipal. Igualment, el de Ger ha rebut una subvenció de 2.000 euros, que destinarà a comprar cistelles de bàsquet per a la pista poliesportiva coberta que va construir al nou recinte escolar i esportiu del poble. Les ajudes formen part d'un paquet global de mig milió de la Diputació per a instal·lacions esportives.

La Seu tanca el programa de la festa major amb un quart dia de jocs i música

REDACCIÓ | LA SEU D'URGELL

■ Després de tres dies intensos de festa major, la Seu d'Urgell encara avui l'última jornada amb un programa d'actes que preveu allargar el màxim possible l'ambient als carrers fins a la matinada. Els actes començaran a les onze del matí al Passeig amb una sessió de tallers i jocs gegants. Al migdia la música tornarà als carrers amb una cercavila amb vermut a càrrec de la Rolling Band. L'última part de la jornada la protagonitzarà La Principal de la Bisbal, que oferirà un concert doble en sessions de tarda i nit. Un cop acabat el concert, cap a quarts d'una, una matinal de discomòbil a l'espai de les Casetes donarà per tancat el programa. La festa major va viure diumenge un dels moments més especials de l'actual edició amb l'entrega al Ball Cerdà del diploma que l'acredita com a Element Festiu d'Interès Nacional per part del conseller de Cultura de la Generalitat, Santi Vila.

El bisbat d'Urgell farà més gran el museu amb peces restaurades com el Beatus

REDACCIÓ | LA SEU D'URGELL

■ El bisbat d'Urgell ha valorat molt satisfactoriament la restauració que s'ha aplicat als Beatus d'Urgell, un manuscrit amb el comentari de l'Apocalipsi del monjo Beat de Liébana escrit al final del segle X. Els responsables del bisbat han qualificat de molt bona la intervenció de conservació i restauració feta sobre el document i han anunciat la intenció de museïtzar aquesta i altres peces clau del seu fons: la casulla de sant Ermengol datada al segle X, el sarcòfag policromat de fusta del segle XVII, també vinculat a la figura del sant bisbe, la butlla del papa Silvestre II, de l'any 1001, i el retaule renai-xentista de la Pietat, del segle XVI entre d'altres.

El Beatus, que conté un gran nombre d'il·lustracions, és un volum enigmàtic perquè no té cap indicació sobre el seu origen, qui el va encarregar, qui en va ser l'escriptor o el miniaturista. Així, els responsables del bisbat han apuntat que «per l'estil i les característiques de les imatges, els especialistes el vinculen amb la tradició dels beatus mossàrabs il·lustrats de l'antic regne de Lleó. És un dels 24 manuscrits del Beat de Liébana conservats al món».



Imatge del Beatus d'Urgell

A fi i efecte de fer més gran el Museu Diocesà, el bisbat també ha anunciat la compra de cal Roger, situat al carrer Canonges, «per ampliar i millorar l'equipament museístic». Segons han apuntat responsables del bisbat, «ara es treballa en la fase de projecte i reflexió pel que fa a la museologia; es tracta, doncs, d'un projecte que es durà a terme llarg termini, que pretén posar en valor la col·lecció del Museu Diocesà i la catedral d'Urgell en el seu conjunt».



Talleres: una colección de libros para profesores, educadores, monitores y todo aquel que disfrute enseñando distintas formas de expresión y creatividad.



www.albaeditorial.es

ALBA

PANORAMA | pàg. 13

PP i C's segellen el pacte per a la investidura

Sense l'abstenció del PSOE no servirà per fer president Rajoy



DILLUNS 29
D'AGOST DEL 2016
Número 12.422 · Any XXXV
1,30 €

www.segre.com

Un Aquelarre d'altura



ÉS NOTÍCIA | 3-4

Allau de judicis a l'entrar al setembre milers de causes

Canyeret || Una reforma legal ha obligat a revisar més de 3.000 causes penals perquè no prescrivuin i la gran majoria seran jutjades ara

LLEIDA I COMARQUES | 8

Les famílies dels vuit morts en la tragèdia de Torallola no seran indemnitzades

Exculpen Foment de la caiguda de l'helicòpter

L'Audiència Nacional ha desestimada la reclamació al ministeri de Foment d'11 familiars d'algunes de les víctimes de la tragèdia de Torallola (Pallars Jussà), en la qual van morir vuit persones el juny del 2002 a l'estavellar-se un helicòpter. La resolució respon a una de les demandes presentades, en la qual es reclamaven 598.800 euros. El jutjat penal 1 de Lleida ja va absoldre els tres acusats l'any 2011, malgrat reconèixer que el manteniment de l'aparell no va ser el correcte. Aquesta última sentència no es pot recórrer.

LLEIDA I COMARQUES | 9

ESPORTS

FUTBOL | pàg. 2-3

Un sòlid Barça guanya la batalla de San Mamés (0-1)

Resol un intens duel davant de l'Athletic

PIRAGÜISME | pàg. 13

Quatre medalles per a Lleida en l'Europeu júnior



EL BALL CERDÀ DE LA SEU, PATRIMONI D'INTERÈS NACIONAL

GUIA | 19

idealista/hipotecas

aconsegueix millor hipoteca que el teu cunyat

TEATRO REAL

MUNICIPIS BRIGADA MUNICIPAL

Coll de Nargó rescata un cotxe abandonat per a la brigada municipal

El vehicle va ser declarat prèviament com a residu, al no ser reclamat en tres anys

H. MAESTRO

COLL DE NARGÓ | L'ajuntament de Coll de Nargó ha rescatat un vehicle abandonat al carrer per utilitzar-lo a la brigada municipal. El cotxe pertanyia a un ciutadà francès que va deixar fa tres anys el vehicle estacionat a la localitat i no es va tornar a saber mai més d'ell. Fins ara, el destí d'aquest tipus de vehicles era el desballestament, després d'esgotar tots els tràmits pertinents per localitzar el propietari. Tanmateix, el consistori s'ha acollit a un canvi en la normativa, que es va portar a terme l'any 2015, i que li atorga la potestat per poder inscriure'l al seu nom i donar-li ús en els serveis municipals.

Vehicle en bon estat

El cotxe abandonat va estar un any sencer amb un cep immobilitzador col·locat pels Mossos d'Esquadra, però, després de diversos informes, van decidir treure-li el dispositiu i donar-lo de baixa, de manera que el consistori va poder de-



Imatge del vehicle rescatat per l'ajuntament de Coll de Nargó.

clarar-ho com a residu. L'alcalde de Coll de Nargó, Martí Riera, va afirmar que "va ser llavors quan ens vam adonar que el cotxe estava en força millor estat que la vella furgoneta que teníem a l'ajuntament", per la qual

cosa van prendre la decisió de reemplaçar-la per aquest.

"La normativa vigent indica que aquest tipus de vehicles han d'anar destinats al servei de vigilància de trànsit de la corporació local, però com que a

Coll de Nargó tenim l'esmentat servei delegat, tenim previst utilitzar-lo, per exemple, per a la brigada de manteniment o per a qualsevol altra funció que sigui necessària per al municipi", va afegir Riera.

SERVEIS

El bus urbà de Tàrraga tindrà tarifes reduïdes per a estudiants

Mitjançant una targeta multiviatge de 50 euros

REDACCIÓ

TÀRRAGA | L'ajuntament de Tàrraga oferirà abonaments especials perquè els estudiants puguin fer ús del bus urbà municipal amb tarifes reduïdes.

Es tracta d'una targeta multiviatge que permet fer un màxim de trenta desplaçaments setmanals, de dilluns a divendres, fins al 30 de juny, coincidint amb el curs lectiu.

El preu de l'abonament serà de 50 euros (5 euros al mes) i es podrà adquirir a l'Oficina d'Atenció al Ciutadà (OAC) de Tàrraga, a la casa consistorial, acreditant el certificat d'inscripció del centre escolar corresponent.

En cas que la targeta s'adquireixi durant els mesos posteriors, el preu també es reduirà proporcionalment. Durant el curs passat, uns cinquanta estudiants es van desplaçar amb el bus fent ús d'aquest abonament.

Calaf

I Agro Alta Segarra

Reivindicant la pagesia

CALAF ENGEGA UNA NOVA FIRA ELS DIES 2 I 3, QUE APLEGA 25 EXPOSITORS DE PRODUCTES I SERVEIS AGRARIS I INCLOU EXHIBICIONS I PONÈNCIES

El món de la pagesia és l'eix del nou certamen Agro Alta Segarra, que se celebra els dies 2 i 3 de setembre a Calaf coincidint amb la seua festa major.

Emplaçada als terrenys adjacents al pavelló poliesportiu municipal, la fira pretén seguir la llarga tradició agrícola del territori i convertir-se en un esdeveniment professional. Per això, inclourà demostracions en viu de maquinària com tractors, sembradores, cultivadors, polvoritzadors, remolcs i trituradores. Es combinarà amb una zona d'exposició d'uns 1.000 metres quadrats, on es reuniran uns 25 expositors de recanvis, maquinària auxiliar, drenatges agrícola-



Vista de Calaf, a l'Anoia.

les, maquinària agrícola estàtica, pneumàtics, llavors, serveis agraris o informàtica de gestió.

Com a complement, s'inclouran diverses ponències dirigides principalment als professionals del sector, que tindran lloc al restaurant La Bogart, ubicat al costat de l'espai firal. Allí es faran presentacions tècniques de les darreres novetats en tots els àmbits dels serveis i maquinària que avui dia s'ofereixen en l'agricultura.

El certamen obrirà portes divendres, de les 10.00 a les 18.00 i dissabte, de les 10.00 a les 14.30 hores. Està organitzat per l'Ajuntament de Calaf, en col·laboració amb empreses del sector com Fendt, Massey Ferguson, Solà, Same o John Deere.



Donaran a conèixer l'últim en sembradores, cultivadors o equips.

Firmes de tractors i maquinària agrícola faran demostracions en viu

Durant tot el certamen, les màquines en moviment seran protagonistes. Un espai de gairebé 90.000 metres quadrats es convertirà en aparador de la innovació en maquinària agrícola. Hi prendran part set marques de tractors diferents,

(Fendt, Case, New Holland, Massey Ferguson, Deutz Fahr, Same i John Deere), sembradores de darrera generació (Solà), cubes, cultivadors o equips d'atomització i tractament fitosanitari, entre altres estris.



POLÍTICA ELECCIONS A LA FEDERACIÓ DE LLEIDA

El poder municipal vol liderar la nova Convergència a Lleida

Alcaldes entorn del president de la Diputació preparen una candidatura unitària

REDACCIÓ

[LLEIDA] La pugna pel control de la nova Convergència, el Partit Demòcrata Català (PDC) després de la seua recent refundació, es trasllada ara als territoris amb les eleccions per presidir les diferents federacions, en uns comicis que se celebraran els pròxims 30 de setembre i 1 d'octubre. A Lleida, el poder local del partit i els seus principals representants: el president de la Diputació, Joan Reñé; l'alcalde de Mollerussa, Marc Solsona; els primers edils de Cervera (Ramon Royes), Tàrraga (Rosa Perelló), Aitona (Rosa Pujol), les Borges (Enric Mir), Juneda (Antoni Villas), Solsona (Marc Barbens), Bellpuig (Salvador Bonjoch), Almacelles (Josep Ibarz), Torrefarrera (Jordi Latorre) o el líder del PDC a la Paeria, Antoni Postius, entre molts d'altres, volen unir en una sola llista les diferents sensibilitats i corrents del PDC, com ja es va fer amb l'elecció dels màxims òrgans de direcció del partit.



Alcaldes de Lleida a l'acte de suport a Mas de l'octubre del 2015.

De fet, aquests representants locals ja es van reunir el maig d'aquest any per demanar més protagonisme de Ponent en els òrgans de representació del partit i més veu en la presa de decisions des de Barcelona. A més, de cara al futur proper del nou partit, apunten que el poder del

Partit Demòcrata Català passa per mantenir l'hegemonia en els municipis i les comarques, que a Lleida és majoritària, i creuen que la Federació ha de ser clau per a aquest objectiu.

Aquest lobby municipal podria estar liderat per qualsevol d'aquests alcaldes o pel mateix

president de la Diputació, Joan Reñé, que el va impulsar, malgrat que encara no han decidit cap nom.

Per la seua part, la diputada per Lleida Violant Cervera, sense entrar a confirmar la seua candidatura, estaria estudiant la possibilitat de presentar-se també a la direcció del PDC a Lleida amb una possible llista de dotze membres.

Tant si és finalment una sola llista o dos, el que està clar és que la precampanya pot considerar-se començada, a l'espera que es formalitzin les candidatures, ja que a finals del pròxim mes de setembre s'elegirà el substitut de l'actual president de la Federació de Lleida, Ramon Farré.

Pel que fa a la resta de Catalunya, la batalla de Barcelona pot ser la més disputada i clau per mantenir els vots de la formació a la capital catalana, després que Xavier Trias perdés 18.000 suports davant de la candidatura d'Ada Colau.

RIUS

Falta de cabal i grava acumulada en rius d'Aran

[VIELHA E MIJARAN] El Govern d'Aran va detectar falta de cabal en un petit tram del riu Toran, divendres passat, dia 26 d'agost, a prop de la presa de Sant Joan (Barratge de Barrier). D'altra banda, al riu Valarties, a l'altura del pont de Resec, es van acumular grans quantitats de grava arran dels aiguats de l'any 2013.

CURSOS

Iniciació a la natació a l'escola Era Cunhèra

[VIELHA E MIJARAN] L'escola infantil Era Cunhèra de Vielha va finalitzar ahir la seua activitat d'iniciació a la piscina per als seus alumnes de P-1 i P-2. Aquest curs s'ha desenvolupat per primera vegada durant tot el mes d'agost a la piscina petita interior del Palai de Gèu. La directora de la guarderia, Andrea Iglesias, va afirmar que "esperem repetir l'any vinent".



DEPARTAMENT D'AGRICULTURA

Rescat de truites a Sossís ■ Agents rurals i forestals han rescatat unes 2.600 truites autòctones en un canal de Sossís (Conca de Dalt) per traslladar-les al riu Noguera Pallaresa.



GOVERN D'ANDORRA

Albert Batalla es reuneix amb el Govern d'Andorra ■ L'aeroport, els treballadors fronterers, la candidatura conjunta de la Unesco i la gestió de residus van centrar la reunió d'ahir.



AJUNTAMENT DE LES BORGES BLANQUES

L'alcalde de les Borges, Enric Mir, al costat de diversos voluntaris de l'ANC Garrigues.

L'ANC planta creus a Borges contra els atacs a la sanitat catalana

REDACCIÓ

[LES BORGES BLANQUES] L'Assemblea Nacional Catalana (ANC) va plantar ahir seixanta creus grogues a les Borges Blanques per denunciar els atacs de l'Estat espanyol al sis-

tema sanitari català. Aquest acte, que s'emmarca dins de la campanya d'estiu que porta a terme l'Assemblea, va comptar amb el suport de l'alcalde del municipi, Enric Mir.

D'altra banda, l'ANC també

va col·locar ahir tres-centes espelmes a la plaça Ricard Viñes de Lleida contra la pobresa energètica i té previst repetir la protesta avui, a les 20.50 hores, a la plaça de l'Escorxador.

SUCCESSOS DROGUES

Detinguts una vintena de lleidatans en un any per conrear 'maria' de manera industrial

Els cossos policials augmenten els controls durant el mes de setembre perquè és quan es recullen les plantacions exteriors || S'han detectat persones que baixen de França per comprar-ne

A. GUERRERO

LLEIDA | Els cossos policials van detenir l'any passat una vintena de lleidatans acusats de conrear marihuana de manera industrial. Es tracta de persones que fan del cultiu el seu *modus vivendi* amb les plantacions, principalment a sofisticades instal·lacions en cases i magatzems, i poden arribar a efectuar quatre collites a l'any.

Es tracta de diferents grups que van ser desmantellats pels Mossos d'Esquadra o la Guàrdia Civil després d'ardues investigacions i seguiments.

Un nombre de detinguts podria augmentar en les properes

HELICÒPTER

Els Mossos fins i tot utilitzen helicòpters per intentar localitzar plantacions des de l'aire

setmanes, ja que és ara al setembre quan es cullen les plantes que han estat criades a l'exterior. Algunes, per exemple, ocultes entre blatdemorars en comarques com el Pla d'Urgell.

El maig de l'any passat fins i tot van detenir un veí d'Arbeca acusat de conrear *maria* en una illa de l'estany d'Ivars i Vila-sana.



Els Mossos van trobar l'any passat 1.300 plantes en una finca a la partida Peixa Sommes, a Lleida.

Els cossos policials augmenten en aquest període els controls, fins i tot utilitzant helicòpters per poder detectar les plantes, que arriben a superar els dos metres.

Els Mossos d'Esquadra han detectat una "professionalització" dels productors, que han passat de conrear en petits camps a cultius extensius.

En certa manera, Ponent s'ha convertit en un "laboratori de marihuana". Una xarxa que va ser desarticulada a finals de l'any passat a la ciutat de Lleida i rodalies tenia compradors que baixaven expressament des de França per comprar la droga. En una d'aquestes plantacions, a Torre-serona, van trobar 1.188 plantes, que en funció de

les collites podien donar uns beneficis de 60.000 euros. Els investigadors diferencien entre aquelles persones que conreen a petita escala dels grups organitzats, en els quals cada membre té una funció.

D'aquesta forma, la marihuana s'ha convertit en la droga reina a Lleida, tant en consum com en producció.

Un sindicat denuncia la falta de material per als decomissos

■ El sindicat Uspac (Unió Sindical de la Policia Autònoma de Catalunya) va denunciar ahir "la falta de material adequat per al decomís de cànnabis". L'organització diu que "hi ha agents que hi estan exposats durant hores, inhalen partícules que es desprenen de forma natural i augmenten durant la manipulació de la planta i, habitualment, desenvolupen símptomes de cefalees, marejos i malestar general".

Des del sindicat s'assegura que no disposen de material específic i que la roba queda impregnada. Per tot plegat, sol·liciten a Interior equips de protecció individual (granotes d'un sol ús), màscares amb dispositius de filtratge adequat i guants especials. Quant a l'emmagatzematge de la marihuana, que havia provocat queixos sindicals, van explicar que s'ha solucionat.

FORESTAL

Denunciat per fer una foguera

VILANOVA DE MEIÀ | Els Agents Rurals han denunciat un ciutadà alemany per haver fet un foc d'esbarjo mentre acampava a Vilanova de Meià, a la Noguera. Aquesta pràctica està prohibida en terrenys forestals fins al proper 15 d'octubre i des del març passat per l'alt risc d'incendi.

SUCCESSOS

Apaguen un foc a la Pobla de Segur

LA POBLA DE SEGUR | Els Bombers de la Generalitat van apagar ahir un incendi que va calcar 30 metres de matolls en un berenador de la Pobla. Van rebre l'avís del foc a les 16.22 hores i hi van enviar cinc dotacions al tractar-se d'una zona boscosa.

FAUNA SEPRONA



Imatge de carpes i gobis confiscats pel Seprona.

Denunciats quatre pescadors als pantans de Rialb i Oliana

LA POBLA DE SEGUR | El Seprona de la Guàrdia Civil a la Pobla de Segur va denunciar el passat cap de setmana quatre pescadors amb un total de sis denúncies per diverses infraccions a la llei de Pesca, com no comptar amb el permís dels vedats,

utilitzar peixos morts com a esquers o capturar carpes i gobis. Van ser interceptats als pantans de Rialb i d'Oliana. La Guàrdia Civil ha detectat aquest any més de 100 infraccions en els cursos fluvials de la província.

FAUNA AGENTS RURALS



El voltor estava molt feble i no podia volar.

Rescaten un voltor atrapat en un barranc a la Baronia de Rialb

LA BARONIA DE RIALB | Els Agents Rurals del departament d'Agricultura han rescatat un voltor a la Baronia de Rialb. Un ciutadà va localitzar l'au en un barranc a la zona coneguda com a Forat del Bulí. El voltor es trobava al fons del barranc, presentava sig-

nes de debilitat i no podia tornar a volar.

Després que fos capturat, i com és habitual en aquests casos, va ser traslladat al Centre de Recuperació de Fauna Salvatge de Vallcalent, a la ciutat de Lleida.

COMARQUES

www.segre.com/comarques

Més de 600 incendis aquest any
a les comarques de Lleida

p. 19

Recollida de residus porta a porta
en refugis d'Aiguestortes a Espot

p. 20

MUNICIPIS COL·LABORACIÓ

Cabó, sense magatzem municipal, guarda el material i màquines en cases particulars

L'ajuntament busca finançament per construir-ne un i la Diputació ja està redactant el projecte

C.SANS

I CABÓ | L'ajuntament de Cabó, una petita població de l'Alt Urgell amb un centenar d'habitants, busca finançament per construir un magatzem municipal on guardar totes les màquines i material del qual disposa el poble. A poc a poc, el consistori ha anat aconseguint estris i maquinària per portar a terme el manteniment diari dels carrers, entre els quals desbrossadores, cisternes d'aigua, motoserres, un remolc o pales per treure la neu a l'hivern. Però la falta d'un local ha obligat l'equip de govern a buscar solucions enginyoses per guardar-los durant els últims anys.

La bona voluntat dels veïns ha propiciat acords, sempre verbals i sense cost econòmic, amb l'ajuntament perquè cedixin espais particulars als seus garatges i poder tenir així sota sostre part d'aquesta maquinària. D'altres, de mida més gran, estan aparcades a la intempèrie pels carrers.

“Tenim la gran sort que alguns veïns ens deixen guardar algunes màquines, les més petites i delicades, als seus garatges com a favor, però aquesta situació no és l'òptima i el material que tenim al carrer s'està deteriorant a causa de les inclemències del temps”, va lamentar l'alcalde, Josep Marqués.

Magatzem en projecte

El consistori ha aconseguit que els tècnics de la Diputació redactin el projecte d'un magatzem municipal i una sala polivalent, però fins que no trobin una



Senyals de circulació, un petit dipòsit i material de construcció en un magatzem particular.

Solidaritat veïnal també en altres poblacions

■ Els veïns de Cabó no són els únics solidaris amb el seu ajuntament. En els últims anys, a Peramola, Alòs de Balaguer, les Valls d'Aguilar, Estamariu, Bovera o el nucli del Talladell, entre d'altres, voluntaris s'han prestat a fer tasques municipals en ermites, en carrers o camins.



Els veïns deixen els seus magatzems de forma gratuïta.

línia d'ajuts per construir l'edifici continuaran igual que fins ara. Al local de l'actual ajuntament hi ha una petita sala, de tot just 12 metres quadrats, que dona per a poc, va remarcar.

Marqués va explicar que el projecte aprovat consta d'una planta baixa d'uns 250 metres quadrats que servirà de magatzem i una primera planta d'uns altres 120 metres quadrats que adequaran com a sala polivalent per als veïns.

El terreny, situat dins del nucli antic de Cabó, ja està disponible i és de propietat municipal; el que falta ara és finançament, 180.000 euros, en concret, per

INVERSIÓ

L'ajuntament ja té solar, però busca com finançar els 180.000 € que costen les obres

impulsar l'obra. Marqués confia en la pròxima convocatòria dels plans d'obres i serveis de la Generalitat.

“Intentarem acollir-nos a aquesta línia de subvencions i poder portar a terme l'obra en dos fases: primer, per aixecar l'estructura, i una segona, per adequar els interiors.” “Si no ens assegurem com a mínim el 85 per cent del cost total de l'obra, no podrem construir el magatzem”, va concloure. I és que les arquitectes municipals dels ajuntaments petits no tenen disponibilitat per fer inversions d'aquest tipus.



Refugi del Cap del Rec, a Lles de Cerdanya.

TURISME CONCESSIONS

Lles unifica la gestió de l'estació de nòrdic i el refugi del Cap del Rec

C. SANS

I LLES DE Cerdanya | L'ajuntament de Lles de Cerdanya pretén donar un nou impuls a l'estació d'esquí nòrdic i al refugi de Cap del Rec i, per fer-ho, ha acordat unificar la seua gestió en un sol contracte.

Aquesta decisió té per objectiu convertir les dos zones en un parc d'activitats que estigui obert tot l'any, potenciant especialment l'oferta dels caps de setmana.

Fins ara, l'equip de govern havia plantejat la gestió de forma separada, i eren dos les empreses que s'encarregaven de gestionar les instal·lacions.

Però les actuals concessions municipals de tots dos espais estan prorrogades des de fa diversos mesos i, segons va afirmar l'alcalde de Lles, Andreu Grau, l'ajuntament s'havia arribat a plantejar assumir-ne la gestió.

Però, finalment, l'ajuntament de Lles ha optat per unificar les

dos concessions “de manera que un servei retroalimentarà l'altre”.

El consistori vol que, amb aquestes mesures, l'equipament disposi d'“un calendari diversificat i permanent d'activitats durant tot l'any, incloent-hi rutes en bicicleta, senderisme o excursions guiades”. El pressupost base de la licitació és de 247.934 euros més IVA i la concessió s'ha establert per a un període de deu anys.

TRIBUNALS SENTÈNCIA

Condemnen Bankia a indemnitzar una parella per un pis inacabat

Van avançar 29.000 euros a la promotora, que es finançava amb diners del banc || Una llei de l'any 1968 diu que les entitats de crèdit tenen "el deure de vigilància"

A. GUERRERO

[VILANOVA DE LA BARCA] El jutjat de primera instància número 1 de Lleida ha condemnat Bankia a indemnitzar amb prop de 29.000 euros un matrimoni que va comprar un pis en construcció a Vilanova de la Barca que va quedar inacabat. El jutge, basant-se en una llei de l'any 1968, estima que l'entitat va incomplir la seua obligació legal d'exigir l'aval a la promotora, així com "el deure de vigilància que li ve imposat".

El cas es remunta a l'any 2007, quan el matrimoni va firmar un contracte de compra-venta amb la promotora per a l'adquisició d'un habitatge i una plaça de pàrquing. L'adquisició es va finançar amb l'obertura d'un compte a Bancaja (que va ser absorbit per Bankia), ja que era l'entitat que, al seu torn, finançava la construcció de la promoció. La parella va transferir al compte de la constructora un total de 28.938,72 euros en concepte del 20% del preu final de l'habitatge, que no va arribar a acabar-se i la promotora del qual en l'actualitat no està operativa.

El matrimoni, representat per l'advocat Enric Rubio, va presentar una demanda contra Bankia derivada de la "mala praxi per l'incompliment de les seues obligacions legals com



Imatge d'arxiu dels jutjats de Lleida.

GARANTIA

El banc ha "de respondre davant els compradors pel total de les quantitats anticipades"

a dipositària de les quantitats entregades".

El jutge, després del judici (vegeu el desglossament), dona la raó als demandants basant-se en la Llei 57/1968, que estableix que "les entitats de crèdit que admetin ingressos

dels compradors a compte del promotor sense exigir l'obertura d'un compte especial i la corresponent garantia respondran davant dels compradors pel total de les quantitats anticipades i ingressades en el compte o comptes que el promotor tingui oberts en l'esmentada entitat". Per tot això, considera acreditat que Bancaja "era plenament coneixedora que el compte de la promotora a l'entitat es destinava a operacions relacionades amb la promoció i que s'hi dipositaven les quantitats a compte dels compradors".

L'entitat financera sabia que s'avançaven diners

■ En el judici va quedar acreditat que Bancaja, encara que no va exigir un aval a la promotora, "sabia que els compradors ingressaven en el seu compte quantitats en concepte d'entregues a compte de la compra". Així mateix, Bancaja finançava la promoció amb un préstec a la constructora que anava lligat a l'acreditació de vendes. Finalment, els demandants es van fer clients de l'entitat només per a l'adquisició d'un habitatge concret d'aquesta promoció, ja que, com és habitual, "el compte de crèdit operava com un crèdit pont perquè el comprador fes front al pagament inicial del 20% en la data de la compra, i que, una vegada entregada aquesta, es refundiria en el corresponent préstec hipotecari", segons la sentència. Per tot plegat, el banc va incomplir el seu "deure de vigilància".

EMERGÈNCIES

Una família passa cinc hores perduda de nit a l'Alt Urgell

Un matrimoni i els seus tres fills, de Torrent

[LA SEU D'URGELL] Una família de València va passar ahir cinc hores perduda de nit per camins de l'Alt Urgell. Els Bombers van rebre l'avís a les 22.43 hores, quan el grup, format per un matrimoni amb tres fills originaris de Torrent, va trucar als serveis d'emergències per demanar ajuda a l'haver-se desorientat mentre circulaven amb un Opel Zafira per camins entre Andorra i Catalunya. En un primer moment, els Bombers els van donar instruccions per telèfon, però finalment van activar els GRAE de la Seu d'Urgell, que els van localitzar a la pista que va de Santa Magdalena a Farrera. Els Bombers els van acompanyar fins a Os de Civís, on van arribar a les tres de la matinada.

D'altra banda, els Bombers van ajudar una dona de 76 anys que s'havia perdut al camí dels Segalins, a la Pobla de Segur. L'avís es va rebre a les 13.30 hores i una hora després la van localitzar sana i estalvia.

SUCESSOS

Detingut a Andorra acusat de pegar a la seua dona

[ESCALDES] La Policia d'Andorra va detenir la setmana passada un home de 35 anys acusat d'un delictes de violència masclista per agredir suposadament la seua dona. L'arrest es va produir en un habitatge de la parròquia d'Escaldes-Engordany, després que una patrulla acudís al ser alertada d'una agressió en l'àmbit familiar.

EMERGÈNCIES

Sufoquen un incendi a la cuina d'un pis a Solsona

[SOLSONA] Un incendi originat a la campana de fums va calcar parcialment ahir la cuina d'un habitatge de Solsona, segons van informar els Bombers de la Generalitat. El foc es va declarar pocs minuts abans de les 13.00 hores, en un domicili del carrer Alzineres de la localitat, i va acabar cremant la campana de fums i alguns mobles del voltant.

FAUNA PROTECCIÓ

Denuncien maltractament animal al Jussà

Entitats animalistes estudien emprendre accions legals contra l'ajuntament de Sant Esteve de la Sarga per no haver actuat davant d'un gos abandonat i ferit a l'Alzina

REDACCIÓ

[SANT ESTEVE DE LA SARGA] La Protectora d'Animals Terres de Lleida va rescatar divendres passat un gos que vagava per l'Alzina, nucli de Sant Esteve de la Sarga, al Pallars Jussà, en pessimes condicions i greument ferit, per la qual cosa buscan responsabilitats i estudien interposar una denúncia contra l'ajuntament per incomplir la llei de Protecció Animal.

Segons relata l'entitat a la seua pàgina de Facebook, divendres a la nit van rebre la trucada d'una veïna de la localitat per alertar que hi havia un gos, de tres anys d'edat, que estava greument ferit. El gos presentava un tall molt profund al coll i la infecció estava molt avançada.

Segons els veïns, el consistori coneixia la situació de l'animal,



Estat en què va ser trobat el gos abandonat a l'Alzina.

que faria uns dos mesos que vagava abandonat pel poble. Dos membres de la plataforma van acudir a l'Alzina i es van emportar el gos, que estava amagat en

un paller en ruïnes. L'animal va ser ingressat a l'hospital veterinari, on li estan curant les ferides abans de ser operat del coll. Davant d'aquesta situació,

l'entitat estudia emprendre una denúncia contra l'ajuntament de Sant Esteve de la Sarga, del qual depèn l'Alzina, i contra els Agents Rurals per incomplir la llei de Protecció Animal de Catalunya. Segons la seua opinió, les autoritats coneixien la situació extrema de l'animal i no van fer-hi res. Per rescatar el gos, la plataforma va comptar amb l'ajuda de la protectora Amics dels Animals del Segrià, que, de moment, s'ha fet càrrec de les despeses.

Les protectores lleidatanes estan col·lapsades, com ja va publicar aquest diari, per l'augment dels abandonaments i les ventrades indesitjades. A més, denuncien que són molts els consistoris que incompleixen la llei i es desenten dels animals abandonats en els seus municipis.



LA SEU D'URGELL

Ajuntament.....973 35 00 10
Ambulàncies Alt Urgell.....973 36 02 66
Creu Roja.....973 35 00 30
Hospital.....973 35 00 50

Servei d'ambulància.....902 23 29 02
Urgències Mossos.....112
Mossos d'Esquadra.....973 35 72 00
Bombers.....973 35 00 84
Comissaria DNI.....973 35 40 36
Guardia Civil.....973 35 00 81
Polícia Municipal.....973 35 04 26
Polícia Nacional.....973 35 09 25

Polícia Nacional Frontera.....973 35 16 66
OLIANA
Ajuntament.....973 47 00 35
Bombers.....973 47 00 80
CAP.....973 46 30 22
ORGANYÀ
Ajuntament.....973 38 30 07
Bombers.....973 38 21 80

Oficina de Turisme.....973 38 20 02
PERAMOLA
Ajuntament.....973 47 02 63
COLL DE NARGÓ
Ajuntament.....973 38 30 48
Bombers.....973 38 35 80
ANDORRA LA VELLA
Comú.....(+376) 875 700

Casa de la Vall.....(+376) 839 760
Hospital.....(+376) 871 000
Informació i Turisme.....(+376) 873 103
Bombers.....(+376) 800 020
Polícia.....(+376) 872 000
ESCALDES
Comú.....(+376) 890 890

MUNICIPI PATRIMONI

Peramola exigirà cobrar el que ha gastat al castell

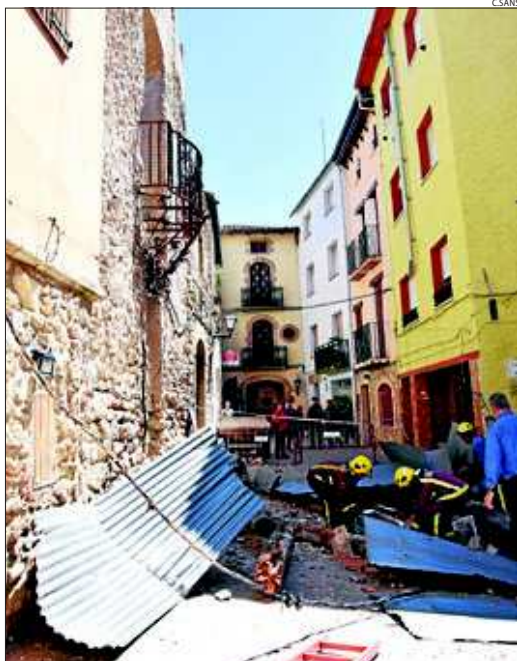
Actuacions urgents per seguretat que els amos no van fer

C. SANS / R. R.

LLEIDA | L'ajuntament de Peramola exigirà als propietaris del castell del municipi que paguin les actuacions d'emergència que ha hagut de portar a terme fins ara el consistori per evitar que aquesta antiga fortalesa, declarada bé cultural d'interès local, s'esfondrés i ocasionés danys a tercers. Així ho va explicar l'alcalde, Gemma Orrit, que va indicar que reclamaran també el pagament de qualsevol obra que el consistori hagi de fer de forma subsidiària mentre els amos no en facin.

L'última actuació d'urgència va ser el passat mes de maig, quan l'ensorrament de part de la coberta del castell va provocar danys a dos habitatges propers i en un automòbil. El consistori va gastar llavors uns 5.000 euros en treballs per evitar nous despreniments, però el fet que l'interior de la fortalesa hagi quedat des d'aleshores a la intempèrie fa témer que el deteriorament de l'immoble s'accentui en el futur.

S'ha de recordar que, des de fa anys, l'ajuntament de Peramola ha provat d'obtenir la cessió del castell, actualment en mans de quatre propietaris. Això impedeix que el municipi s'aculli a subvencions per poder-hi portar a terme obres de rehabilitació. En aquest sentit, l'alcalde va assenyalar que "hi va haver enteniment amb tres d'ells, però no amb el quart", i va assenyalar que insistiran per tal que els cedixin la fortalesa.



La coberta del castell va caure a finals del mes d'abril.

Racionalitzar el consum d'aigua

■ D'altra banda, l'ajuntament de Peramola treballa en la instal·lació de comptadors d'aigua a tot el municipi, a fi de poder conèixer el consum real d'aigua. "Ara no sabem si tot el cabal s'utilitza o si en perdem una part per filtracions de les canonades", va

explicar l'alcalde, que va indicar que això fa impossible conèixer quin és el dèficit real d'aquest servei. Orrit també va assenyalar que no espera que hi hagi una variació important en els ingressos que recapta l'ajuntament pels rebuts de l'aigua.

CESSIONS JOVENTUT



Albert Batalla, al costat de diversos membres de l'AEiGU.

La Seu cedeix gratis un edifici per a l'agrupament escolta

H. MESTRE

L'ajuntament de la Seu d'Urgell ha cedit gratuïtament un edifici municipal a l'Agrupament Escolta i Guia Urgellenc (AEiGU). Es tracta d'un immoble d'uns 172 metres quadrats situat al costat del parc de bombers.

Aquesta cessió té per objectiu que l'agrupament es-

colta de la Seu pugui portar a terme les seues activitats pedagògiques per als joves del territori.

Núria Llobet, membre de l'AEiGU, va afirmar que "estem molt il·lusionats, perquè a partir d'ara podrem realitzar moltes activitats que abans no podíem fer per falta d'un espai adequat".

LEGISLACIÓ REFUGIATS

Andorra prepara una legislació per poder acollir refugiats

REDACCIÓ

ANDORRA LA VELLA | Els ministres de l'Interior i d'Afers Exteriors d'Andorra treballen conjuntament des de fa diversos mesos per definir una reglamentació que permeti que el Principat pugui acollir refugiats.

La secretària d'Estat d'Afers Exteriors, Ester Fenoll, va afirmar que "estem intentant tenir una regulació

que ens permeti donar asil amb garanties legals", ja que el Govern andorrà va anunciar fa més d'un any la voluntat d'acollir una vintena de refugiats, però això no ha estat possible perquè no es disposa de l'encaix legal necessari per poder acollir-los.

"El principal problema és que no ho tenim previst en l'àmbit legislatiu", va afegir Fenoll.

SEGRE sorteja 20 carros de la compra gratis!



20 carros
valorats en
150 €
cadascun

PRIMER SORTEIG: 5 CARROS

Retalla i porta la butlleta al centre comercial CARREFOUR (Passeig de Ronda, 63 de Lleida) fins al 3 de setembre.

Nom i cognoms:

Adreça:

Població:

Telèfon:

E-mail:

Mòbil:

Hi col·labora:

Carrefour

Dilluns, 5 de setembre, sorteig al "Cafèina" de LleidaTV.

Bases a www.segre.com/sorteigcarros-carrefour

Més informació trucant al 973248008 o a www.segre.com

Les teves dades seran incloses en un fitxer automatitzat de dades amb fins exclusivament comercials a efecte de rebre informació dels productes i ofertes de Segre. En qualsevol cas podràs exercir els teus drets d'accés, cancel·lació i rectificació en els termes de la Llei de Protecció de Dades L.O. 15/1999 de 13 de desembre al nostre domicili social (c/del riu, 6 de 25007 de Lleida).

SEGRE
EL TEU DIARI

FUTBOL PRIMERA DIVISIÓ

"Va ser Bravo qui va voler marxar"

Robert Fernández diu que el Barça no ha fet fora el porter xilè i que si no fitxen Alcácer no vindrà ningú més || Cillessen diu que lluitarà per ser titular i no va amb l'equip a Bilbao

EFE

BARCELONA | Robert Fernández, director esportiu del Barça, va remarcar ahir, durant la presentació de Jasper Cillessen, que la decisió de Bravo ha estat seua i que tots els integrants del club el reconeixen com "un gran professional". "Bravo se n'ha anat per una decisió personal. Ningú té cap paraula negativa sobre ell, ha estat un gran professional i ha lluitat fins a l'últim dia. Des del club mai hem volgut que marxés. Fins a l'últim dia hem intentat que es quedés. És un magnífic porter i ha complert sempre. Ell ens va demanar de marxar. Li quedava aquesta temporada i la següent i nosaltres estàvem en una situació de risc, ja que a partir de l'hivern que ve era agent lliure", va defensar.

Quart davanter

Pel que fa al fitxatge del quart davanter, va deixar clar que si no arribava el valencianista Paco Alcácer no fixarien ningú més. "Fins al dia 31 el mercat és obert. El jugador interessa molt però no puc dir res més. Encara queden dies i hi treballarem. És Paco Alcácer o ningú, sí", va comentar. El València va posar ahir pressió al Barça al convocar Alcácer per al partit de Lliga davant de l'Eibar, però al club blaugrana estan convençuts que no jugarà.

D'altra banda, el nou porter,



El porter holandès Jasper Cillessen, ahir durant la seua presentació.

l'holandès Jasper Cillessen, va ser presentat ahir al Camp Nou i va assegurar que lluitarà per ser el porter titular i discutir-li el lloc a Ter Stegen. Durant l'acte de presentació, el director del futbol professional, Albert Soler, va informar que l'holandès no podrà anar convocat amb el Barça a Bilbao perquè encara no estarà a punt la documentació,

que sí que esperen que arribi dilluns. A més, ha estat convocat per Holanda, amb la qual cosa no s'entrenarà amb els seus nous companys en els propers dies. Cillessen va dir que amb el seu fitxatge veu complert "un somni" i que espera "fer-ho bé al Barça, guanyar trofeus i que l'entrenador estigui content amb mi", va explicar.

L'Espanyol es deixa empatar després de dominar 2-0

2	ESPANYOL
2	MÀLAGA

ESPANYOL: Roberto; Javi López, Álvaro, Óscar Duarte, Víctor Sánchez; Hernán (Reyes, min.69), Marc Roca (Diop, min.87), Javi Fuego, Piatti; Baptista (Caicedo, min.63) i Gerard Moreno.

MÀLAGA: Kamení; Rosales, Llorente, Bakary Koné, Ricca (Miguel Torres, min.46); Camacho, Recio (Charles, min.56); Keko (En-Nesyri, min.76), Juanpi, Jony i Sandro.

Gols: 1-0, min.27: Gerard Moreno; 2-0, min.61: Gerard Moreno; 2-1, min.66: Diego Llorente; 2-2, min.89: Charles.

Àrbitre: Gil Manzano (col·legi extremeny). Va amonestar Ricca (min.8), Camacho (min.64), Álvaro (min.68), Koné (min.73) i Piatti (min.88).

BARCELONA | Era el debut a casa de l'era Chen Yansheng per a l'Espanyol, una festa amb un guió idíl·lic gràcies a un doblet de Gerard Moreno davant d'un Màlaga feble en defensa fins al minut 60, encara que després va reaccionar i va culminar amb un empat in extremis de Charles al minut 89. L'Espanyol va demostrar una feblesa alarmant quan ho tenia tot al seu favor amb el 2-0.

PRIMERA DIVISIÓ

Resultats

ESPANYOL - Màlaga	2-2
Betis - Deportivo	0-0
R. Madrid - Celta	Avui
Osasuna - R. Societat	Avui
Vila-real - Sevilla	Demà
Las Palmas - Granada	Demà
Eibar - València	Avui
Athletic - BARCELONA	Demà
Alabes - Sporting	Demà
Leganes - Athletic	

Classificació general

EQUIP	PT	J	G	E	P	GF	GC
1 Deportivo	4	2	1	1	0	2	1
2 BARCELONA	3	1	1	0	0	6	2
3 R. Madrid	3	1	1	0	0	3	0
4 Sevilla	3	1	1	0	0	6	4
5 Las Palmas	3	1	1	0	0	4	2
6 Sporting	3	1	1	0	0	2	1
7 Leganes	3	1	1	0	0	1	0
8 Màlaga	2	2	0	2	0	3	3
9 Osasuna	1	1	0	1	0	1	1
10 Athletic	1	1	0	1	0	1	1
11 Granada	1	1	0	1	0	1	1
12 Alabes	1	1	0	1	0	1	1
13 Vila-real	1	1	0	1	0	1	1
14 ESPANYOL	1	2	0	1	1	6	8
15 Betis	1	2	0	1	1	2	6
16 Athletic	0	1	0	0	1	1	2
17 Eibar	0	1	0	0	1	1	2
18 Celta	0	1	0	0	1	0	1
19 València	0	1	0	0	1	2	4
20 R. Societat	0	1	0	0	1	0	3

Taules a Sevilla. El Betis va empatar 0-0 amb el Deportivo en el debut en aquesta Lliga a casa i continua sense entrenar en triomfs després d'un xoc sense claredat en atac.

PIRAGÜISME EUROPEU JÚNIOR I SUB-23

Els urgellencs Van der Knifj i Nil García, plata per equips en C1 i K1

La primera en sub-23 i el segon en júniors

REDACCIÓ

SOLKAN | Les promeses del piragüisme lleidatà en aigües braves van lluir amb llum pròpia ahir durant la primera jornada de finals dels Campionats d'Europa júnior i sub-23 que es disputen des de dijous a Solkan (Eslovènia) a l'aconseguir els urgellencs Annebel van der Knifj i Nil García les respectives medalles de plata per equips en les proves de C1 femení sub-23 i K1 masculí júnior.

Annebel van der Knifj va formar part de l'equip espanyol al costat de Miren Lazkano i Klara Olazabal, mentre que Nil García ho va fer amb Eneko Auzmendi i Manuel Ochoa. Tant van der Knifj com

García pertanyen al club Cadí Canoe Kayak de la Seu d'Urgell. Pel que fa als resultats individuals, hi ha diversos palistes lleidatans classificats per a les semifinals que es disputaran entre avui i demà.

Jordi Cadena (Cadí CK) està classificat en K1 sub-23 i Jordi Tebé (Club Nàutic Mig Segre de Ponts) en C1 de la mateixa categoria.

Miquel Travé (Cadí CK) va accedir a l'avantsala de la final en C1 júnior i Nil García (Cadí CK) en K1 júnior. També va accedir a la ronda de semifinals Laia Sorribes (Club Nàutic Mig Segre de Ponts), actual subcampeona del món en la seua categoria, K1 júnior.



Annebel van der Knifj, al centre de genolls sostenint una flor, ahir després de rebre la medalla.

FUTBOL SELECCIONS

Lopetegui 'jubila' Iker

Aposta per De Gea, crida Reina i deixa fora també Cesc i Pedro || **Prescindeix de 9 jugadors que van anar a l'Eurocopa i repesca Diego Costa**

AGÈNCIES

[MADRID] El nou seleccionador espanyol, Julen Lopetegui, ha decidit prescindir d'Iker Casillas (és internacional absolut des de l'any 2000 i ostenta el rècord d'internacionalitats amb 167) en la seua primera llista, que va donar a conèixer ahir i que suposa tota una revolució respecte al seu antecessor, Vicente del Bosque. I és que, a més del porter del Porto, no estan en els primers plans del seleccionador i queden fora de la convocatòria respecte als que van ser a l'Eurocopa de França Cesc, Pedro, Sergio Rico, Bruno, Juanfran, Bellerín, Aduriz, San José i Iniesta, encara que aquest per lesió. En canvi, són novetats Diego Costa (que repesca), Asensio, Vitolo, Carvajal, Sergi Roberto, Mata, Saül, Alcácer, Javi Martínez i els porters Reina i Adrián. Lopetegui també va aclarir que tenia la intenció de cridar Isco, però es va lesionar ahir.

“Com és obvi, hi he parlat. Casillas és un referent absolut, una autèntica icona actual, passada i esperem que amb futur en el futbol espanyol, però en aquest cas hem decidit que De Gea és el nostre porter titular i, a partir d'aquí, hem decidit que no estigui en aquesta convocatòria, però en cap cas està descartat per a convocatòries següents. Estarem pendents del seu rendiment”, va afirmar el



Iker Casillas no serà amb la selecció després de molts anys.

nou seleccionador, que debuta al capdavant de l'equip espanyol en l'amistós que la Roja disputarà l'1 de setembre a Brussel·les davant de la Bèlgica del lleidatà Robert Martínez, partit preparatori per al primer matx de la fase de classificació per al Mundial de Rússia 2018, contra

Liechtenstein, el 5 de setembre a Lleó.

“Iker està en un gran equip i el que hagi de passar, passarà. Li vaig donar els arguments pels quals creia que no havia d'estar en aquesta convocatòria i ell ho va entendre”, va dir Lopetegui, que va afegir que l'absència de

EL DETALL

A BÈLGICA

Robert Martínez tindrà Henry com a ajudant

■ L'exjugador francès Thierry Henry serà un dels ajudants de Robert Martínez a la selecció belga, segons va confirmar ahir el tècnic lleidatà, al donar la primera llista per a l'amistós davant Espanya i el partit davant Xipre classificatori per al Mundial de Rússia 2018. “Thierry porta una cosa completament diferent, és algú que pot desenvolupar les nostres opcions de guanyar, una cosa especial. No va ser difícil convèncer-lo perquè s'unís a aquest projecte”, va expressar el balaguerí en roda de premsa.

Pedro no té res a veure amb la seua actitud durant l'Eurocopa i tindrà oportunitats d'acudir en noves convocatòries, si considera que fa mèrits per ser-hi, el mateix que Cesc. Sobre la tornada de Diego Costa, va dir: “Ens ha convençut i entenem que és positiva la seua presència.”

AUTOMOBILISME

Joel Guerrero, al Ral·li de Lozère

[LLEIDA] El pilot lleidatà Joel Guerrero, juntament amb el seu copilot Xevi Moreno (Peugeot 208 R2), de l'equip GC Motorsport de Lleida, competeix aquest cap de setmana al Ral·li de Lozère, la seua segona participació de la temporada en la 208 Rally Cup francesa. En l'anterior prova, el Ral·li de Langres, la constància de Guerrero i Moreno, sumada a la fiabilitat mecànica del Peugeot 208 R2, els feia aconseguir una més que meritòria onzena posició final dins de la 208 Rally Cup, així com la vint-i-sisena en la general absoluta del ral·li. A més, van ser els primers espanyols.

POLIESPORTIU

Homenatge de la Seu als seus esportistes

[LA SEU D'URGELL] L'ajuntament de la capital de l'Alt Urgell ha organitzat per demà diumenge, en plena festa major, un acte institucional presidit per l'alcalde, Albert Batalla, per retre un homenatge a una trentena d'esportistes de la comarca en diferents disciplines.

L'acte s'iniciarà a les 20.15 hores i tindrà lloc a la sala la Immaculada de la capital de l'Alt Urgell.

Aquest homenatge és diferent del que també es prepara per a la campiona olímpica d'aigües braves als Jocs de Rio 2016, Maialen Chourraut.

FUTBOL EUROPA LEAGUE

Sorteig favorable per a Vila-real i Athletic i complicat per al Celta

Ajax i Panathinaikos, rivals dels gallecs

AGÈNCIES

[MONTECARLO] Vila-real i Athletic, que eren caps de sèrie, van tenir ahir un sorteig més favorable que el Celta, que va entrar al tercer bombo i haurà de superar rivals de més entitat per classificar-se als setzens de la Lliga Europa.

El Vila-real, que no va poder superar la fase prèvia que li donava opció a jugar la pròxima Lliga de Campions, s'haurà d'enfrontar a doble partit a l'Steaua de Bucarest romanès, el Zuric suís i l'Osmanspor turc. Un grup bastant favorable.

L'Athletic, per la seua part, s'enfrontarà al Genk belga, al Rapid de Viena austríac i al Sassuolo italià. Els de Valverde

parteixen com a favorits. El Celta, per la seua part, tindrà com a rivals tres clàssics com l'Ajax holandès, l'Standard de Lieja belga i el Panathinaikos grec.

Grup A: Manchester United (GBR), Fenerbahçe (TUR), Feyenoord (HOL), Zorya (UCR). **Grup B:** Olympiacos (GRE), Apoel (XIP), Young Boys (SUI), Astana (KAZ). **Grup C:** Anderlecht (BEL), Saint-Étienne

GRUPS ASSEQUIBLES

L'Steaua, el rival amb més nom per al Vila-real, i el Rapid de Viena, l'"il·lustre" per a l'Athletic



Una vista general del sorteig celebrat ahir a Montecarlo.

(FRA), Mainz (ALE), Qäbälä (AZE). **Grup D:** Zenit (RUS), Az Alkmaar (HOL), Maccabi Tel-Aviv (ISR), Dundalk (IRL). **Grup E:** Viktoria Plzen (TXE), Roma (ITA), Austria de Viena (AUT), Astra (ROM). **Grup F:** Athletic (ESP), Genk (BEL), Rapid (AUT), Sassuolo (ITA). **Grup G:** Ajax (HOL), Standard Lieja (BEL), Celta (ESP), Panathinaikos (GRE). **Grup H:** Xakh-

tar (UCR), Braga (POR), Gent (BEL), Konyaspor (TUR). **Grup I:** Schalke 04 (ALE), Salzburg (AUT), Krasnodar (RUS), Niça (FRA). **Grup J:** Fiorentina (ITA), PAOK (GRE), Liberec (TXE), Qarabag (AZE). **Grup K:** Inter (ITA), Sparta Praga (TXE), Southampton (GBR), Sheva (ISR). **Grup L:** Vila-real (ESP), Steaua (ROM), Zuric (SUI), Osmanspor (TUR).

FUTBOL

El Juneda venç en el torneig de festa major

[JUNEDA] El Juneda, equip de la Segona Catalana, es va imposar en el torneig triangular de la festa major davant del Torregrossa i l'Arbeca, informa Antoni Bonet.

El Juneda, que estrena nou tècnic aquesta temporada amb Pere Cornadó, es va imposar en el torneig triangular de la festa major davant del Torregrossa per 4-1. Per la seua part, Torregrossa i Arbeca van firmar taules (1-1).

Dimarts vinent, dia 30, el Juneda jugarà un nou amistós, aquesta vegada davant del Vallfogona de Balaguer, abans d'iniciar la Lliga el 4 de setembre rebent la visita de la UE Tàrraga.

BÀSQUET LEB OR

L'Actel busca reforços

Les baixes de llarga durada de Sutina i Alzamora obligaran el club a incorporar jugadors per a la pretemporada || Estaran prop d'un mes sense reincorporar-se

S. CAUPAPÉ

LLEIDA | Les lesions de llarga durada de Sutina i Alzamora obligaran l'Actel Força Lleida a sondejar de nou el mercat a la recerca d'un o dos reforços de cara a la resta de la pretemporada, ja que tots dos jugadors estaran apartats de la pista al voltant d'un mes.

L'escorta pateix una ruptura de fibres en els isquiotibials de la cama dreta, mentre que el pivot té una lesió en un bessó, per la qual cosa el tècnic Borja Comenge és partidari d'incorporar algun jugador més que pugui ajudar el primer equip durant el mes que queda abans d'iniciar la Lliga. "No tractarem amb temes complicats i de passaports, amb jugadors que vinguin de l'estranger. Ha de ser un reforç proper, que ens pugui ajudar durant aquest període, perquè el perill de sobrecarregar la resta de la plantilla és molt alt", va assenyalar.

En aquest sentit, els fitxatges temporals per a aquest període entrarien en la dinàmica del primer equip de l'Actel Força Lleida durant la pretemporada, però no ocuparien en cap moment una de les fitxes per a aquesta campanya, encara que en el cas que fossin interessants per al cos tècnic sempre es podria arribar a un acord per al futur. De moment, les lesions no han respectat l'inici del nou projecte a la LEB Or del club, que ha incorporat cinc peces i n'ha renovat unes altres cinc abans de l'inici de la Lliga, el 30 de setembre a Burgos.

L'Actel Lleida,
a Lleida TV

SEGRE plus

Vegeu el vídeo al
mòbil amb el codi.



EL DETALL



Papa Mbaye, durant la presentació oficial com a nou jugador de l'Actel Força Lleida.

Mbaye: "Borja va ser una de les claus per decidir-me"

■ L'Actel Força Lleida va presentar ahir un dels cinc reforços de cara a la pròxima temporada, el pivot senegalès Papa Abdoulaye Mbaye, de 26 anys i 2,08 metres, que va reconèixer que el principal motiu pel qual va acceptar l'oferta del club va ser que Borja Comenge en seria el tècnic. "Per a mi era molt important, perquè feia molts anys que era al Barça i no havia tingut cap altra experiència en cap altre club. Que hi sigui Borja va ser una de les claus per les quals vaig acceptar l'oferta del Lleida; el conec i ell em coneix a

mi, després d'un temps treballant junts." Comenge va coincidir amb Mbaye durant tres temporades al filial blaugrana i el tècnic de l'Actel Força Lleida va manifestar sobre el jugador senegalès que "és molt treballador, molt disciplinat i respectuós. Sap el que vull

d'ell i donarà tot el possible pel seu nou club", va afegir l'entrenador lleidatà, que està segur que Mbaye aportarà una molt bona capacitat física i caràcter defensiu al nou projecte del club.

D'altra banda, l'Actel Lleida disputa avui el seu segon partit amistós de pretemporada, un partit a porta tancada a Vitòria davant del Laboral Kutxa de la Lliga ACB. El conjunt de Comenge va debutar diumenge amb una ajustada derrota (81-77) davant del Manresa, un altre conjunt de la màxima categoria.

AMISTÓS A VITÒRIA

L'Actel Força Lleida juga avui, a porta tancada, el seu segon amistós davant el Laboral Kutxa

CICLISME

Valverde: "Quintana i Froome són els favorits"

OVIEDO | Alejandro Valverde (Movistar) va assegurar ahir que la victòria en la Vuelta a Espanya estarà entre el seu company i actual líder, Nairo Quintana, i el britànic Chris Froome (Sky), deixant les seues opcions per ser al podi al que succeeixi dissabte amb el final a l'Aubisque. "Crec que la Vuelta serà un duel entre Nairo i Chris Froome, que són els màxims favorits", va assenyalar. El gran grup de la Vuelta afrontarà avui al cim càntabre de Peña Cabarga el seu quart final consecutiu en alt, encara que ho farà després d'haver viscut la primera jornada de descans de la ronda.

TENIS

Muguruza i Nadal, a segona ronda al US Open

NOVA YORK | Garbiñe Muguruza va debutar amb victòria a l'Open dels Estats Units després d'imposar-se per 2-6, 6-0 i 6-3 a la belga Elise Mertens. La tercera cap de sèrie del torneig s'enfrontarà en segona ronda a la letona Anastasiya Sevastova, que va guanyar el seu primer partit a l'eslovaca Anna Karolina Schmiedlova per 6-3 i 6-3. D'altra banda, Rafa Nadal, quart cap de sèrie masculí, va confirmar el seu bon moment de forma i va guanyar amb facilitat (6-1, 6-4 i 6-2) l'uzbek Denis Istomin, mentre que Novak Djokovic es va imposar en primera ronda al polonès Jerzy Janowicz (6-3, 5-7, 6-2 i 6-1).



Triomf de Daniel José a la Seu ■ L'andorrà Daniel José es va imposar en el torneig de ràpides d'escacs a la Seu. Per la seua banda, Jaume Ribera segueix líder en el circuit lleidatà.



Mònica Gimeno inicia demà la defensa del títol europeu

FRIBURG | La patinadora de Vic establerta a Lleida i que pertany al CPA Mollerussa-Pla d'Urgell, Mònica Gimeno, ja és a Friburg, on començarà demà la seua participació en l'Europeu, del qual és la vigent campiona.

BÀSQUET LLIGA FEMENINA

El Cadí la Seu comença el treball amb cinc cares noves

Jugarà el primer amistós divendres vinent, dia 2, davant del Tolosa a França

REDACCIÓ

LA SEU D'URGELL | El Cadí la Seu ja ha iniciat els entrenaments de pretemporada per preparar una nova temporada a la Lliga Femenina, la quinzena i desena consecutiva en la màxima categoria del bàsquet espanyol, la qual cosa el converteix en el segon club més veterà a l'elit, després del Perfumerías Avenida.

La nova plantilla del conjunt de la capital de l'Alt Urgell presenta aquesta temporada gairebé la meitat de cares noves: en total, cinc sobre les onze jugadores amb les quals compta actualment.

Els reforços d'aquest any són Svenja Brunckhorst, que és la capitana de la selecció alemanya, l'alcantina Laura Aliaga, la mallorquina Nogaye Lo, la croata Ana Begić i la maliana Meyra Tirera. Aquesta última encara no s'ha incorporat plenament a la plantilla a causa d'uns tràmits que té pendents a Estrasburg.

Pel que fa a les jugadores que continuen de la temporada passada, són la capitana Tània Pérez, Georgina Bahí, Andrea Vilaró, Marta Montoliu, Carla Escuret i Belén Arrojo.

L'equip, que continua dirigit per Joan Carles Pié, treballa en sessions de matí i tarda a l'espera de jugar el primer partit amistós de preparació, divendres vinent, dia 2, en terres franceses. Serà a la localitat de Pàmies davant del Tolosa.



Tània Pérez, ajupida, al costat de diverses jugadores descansant aquesta pretemporada.

A continuació, el 10 o l'11 de setembre, les urgellenques jugaran a Saragossa contra el Mann-Filter, que després tornarà la visita el dia 17 per a la disputa del Trofeu Memorial Jesús Cervós.

El plat fort de la pretemporada arribarà el 25 de setembre, al Palau d'Esports de la Seu, quan el Cadí disputarà la final de la Lliga Catalana davant de l'Spar Uni Girona. L'equip de Joan Carles Pié és el vigent campió de la competició i s'enfrontarà al subcampió estatal de la temporada passada.

Finalment, el 28 de setembre, el Cadí iniciarà la Lliga Femenina visitant el vigent campió, el Perfumerías Avenida de Salamanca.

Un dels objectius del Cadí la Seu serà finalitzar la primera volta entre els vuit primers equips classificats, que jugaran els dies 21 i 30 de desembre l'eliminatòria de quarts de la Copa de la Reina abans de la fase final.

El de Manacor va reprendre l'activitat després dels Jocs a Cincinnati la setmana passada, on va patir el desgast acumulat de Rio de Janeiro.

PIRAGÜISME

Descens popular de Torres a Seròs

LLLEIDA | L'ajuntament de Torres de Segre, juntament amb els de Soses, Aitona i Seròs, ha organitzat demà el primer descens popular en piragua entre la primera i l'última d'aquestes localitats amb la finalitat de promocionar l'encant d'aquest tram del riu Segre.

A més, s'ha organitzat una ruta amb bicicleta, paral·lela al descens en piragua. Totes dos activitats començaran entre les 11.00 i les 11.30 hores i l'arribada a Seròs està prevista entre les 14.00 i les 14.30 hores.

TENIS

Nadal debutarà davant Istomin en el US Open

NOVA YORK | El tenista espanyol Rafa Nadal farà el seu debut a l'US Open davant de l'uzbek Denis Istomin, arran del sorteig celebrat ahir en l'últim Grand Slam de l'any, el qual va oferir un camí travat a partir de vuitens fins a unes hipotètiques semifinals amb el número u del món, el serbi Novak Djokovic.

El de Manacor va reprendre l'activitat després dels Jocs a Cincinnati la setmana passada, on va patir el desgast acumulat de Rio de Janeiro.

CICLISME VUELTA A ESPANYA

Contador cau i critica el grup per no utilitzar els frens

Tot i que adolorit, segueix a la carrera, on Atapuma continua líder

AGÈNCIES

PUEBLA DE SANABRIA | El madrileny Alberto Contador va caure a terra en l'últim quilòmetre de la setena etapa de la Vuelta Ciclista a Espanya, en la qual es va imposar el belga Jonas Van Genechten (IAM). Contador es va veure tancat en un revolt i va acabar colpejant-se la part esquerra del cos contra el ciment. "Encara estic calent, però tinc rebotat el costat esquerre i el bessó el tinc molt malament", va dir Alberto abans de sotmetre's a un reconeixement mèdic.

Contador es va mostrar molest pel fet que altres ciclistes no frenessin per entrar en l'últim revolt, en el qual es va veure sense possibilitats de reaccionar i evitar la caiguda.

"He entrat per dins i es veu

que n'hi ha alguns que entren en els revolts sense tocar el fre", va declarar molt molest.

L'espanyol va acabar adolorit, amb cops visibles a l'espatlla, a l'esquena i a la cuixa. Tanmateix, els metges van confirmar que no té cap problema greu, ja que "només té talls i blaus", tal com va difondre el director del Tinkoff Sean Yates.

Els favorits, en la vigília de la muntanya del nord, van guardar les seues posicions i van conservar el xassís, excepte Contador. El britànic Chris Froome es troba a 32 segons i els colombians Esteban Chaves i Nairo Quintana, a 38.

Avui, la vuitena etapa portarà el gran grup de Villalpando a l'Alto de la Camperona a través de 181,5 quilòmetres.

CLASSIFICACIONS

SETENA ETAPA

- | | |
|---------------------------|----------|
| 1. J. van Genechten (IAM) | 3h55'44" |
| 2. D. Bennati (Tinkoff) | m. t. |
| 3. A. VALVERDE (Movistar) | m. t. |
| 4. P. Gilbert (BMC) | m. t. |
| 5. K. Reza (FDJ) | m. t. |
| 6. G. Bagdonas (AG2R) | m. t. |

GENERAL

- | | |
|---------------------------|-----------|
| 1. D. Atapuma (BMC) | 25h41'21" |
| 2. A. VALVERDE (Movistar) | a 24" |
| 3. C. Froome (Sky) | a 32" |
| 4. N. Quintana (Movistar) | a 38" |
| 5. E. Chaves (Orica) | m. t. |
| 6. S. SÁNCHEZ (BMC) | a 1'07" |



El belga Van Genechten, en el moment d'entrar com a vencedor.



Laia Sorribes, a la dreta, al podi al costat de la polonesa Zwolinska, al centre, i l'eslovaca Hassova.

Doble bronze per a Laia Sorribes en l'Europeu

La palista del Mig Segre de Ponts puja al podi en K1 sub-23 individual i per patrulles || La fragatina Cuchi va compartir-hi equip

REDACCIÓ

[SOLKAN] La palista lleidatana del club Nàutic Mig Segre de Ponts, Laia Sorribes, que el mes de juliol passat es proclamava subcampiona del món júnior a Polònia, va aconseguir ahir la medalla de bronze a la prova individual de K1 categoria sub-23 dels Campionats d'Europa júnior i sub-23 que van concloure ahir a Solkan (Eslovènia). És el segon metall que aconsegueix Laia en aquests campionats, ja que disabte també va ser bronze a la

prova de patrulles K1 sub-23. En aquesta ocasió, la patrulla de l'equip espanyol va estar formada, a més de per la lleidatana Sorribes, per la fragatina Julia Cuchi i per la basca Irene Egües.

A la prova individual Laia Sorribes va entrar a les finals en novena posició, però va completar una final impecable i va establir un crono de 109.83. L'or va ser per a la polonesa Klaudia Zwolinska i la plata per a l'eslovaca Michaela Hassova.

Pel que fa a la prova de patrulles, el triomf va ser per a Alemanya i la medalla de plata per a la representació txeca. Val a recordar que per a la representació lleidatana en aquests campionats el botí ha estat de quatre medalles. Als dos bronzes de Laia Sorribes cal afegir les medalles de plata que van aconseguir a les proves per equips, divendres passat, els urgellencs Annebel van der Knijff i Nil García en C1 femení sub-23 i en K1 júnior, respectivament.



Cruz i Pirla s'emporten la Gran Fons Ponent

[ALMENAR] Christian Cruz i Clara Pirla es van emportar ahir la prova llarga (115 km) de la cita ciclista Gran Fons Ponent, celebrada a Almenar amb 200 participants. Cruz va estar acompanyat al podi

per Christian Vázquez i Jordi Torrelles, mentre que en dones, segona va ser Irene Martínez i tercera Mata Filla. Beni Montero i Helena Isanta van guanyar la distància curta de 75 km.



Bones sensacions de Guerrero a França

[LOZÈRE] El lleidatà Joel Guerrero (Peugeot 208 Rally Cup) juntament amb el seu copilot Xevi Moreno, del GC Motorsport de Lleida, van competir el cap de setmana al Ral·li de terra de Lozère,

puntuable per al campionat francès i van deixar bones sensacions malgrat les punxades. A l'última jornada, la bona feina de Guerrero i Moreno va culminar amb el seu tercer scratch aconseguit.



Jordi García i Cristina Vilar vencen a la Cursa dels 15 pobles d'Aran

[VIELHA] La vintena edició de la Cursa dels 15 pobles va tenir lloc ahir amb sortida a Es Bòrdes i arribada a Vielha i va comptar amb la participa-

ció de 500 atletes. La prova oferia diversos recorreguts, i en la carrera llarga (21 km) Jordi García es va imposar en la categoria masculina, seguit

de Carles Martín i Javier Mora, mentre que Cristina Vilar va fer el mateix en la competició femenina davant d'Alexia Estany i Angels Rovira.



Homenatge de la Seu als seus esportistes

[LA SEU D'URGELL] L'ajuntament de la capital de l'Alt Urgell va retre homenatge ahir a una trentena d'esportistes locals de diferents disciplines.

L'acte institucional va ser presidit per l'alcalde, Albert

Batalla, i va tenir lloc a la sala La Immaculada. Pròximament, quan finalitzi la festa major de la localitat, es prepara un homenatge per a la campiona olímpica Maialen Chourraut.

35 Tradicions. Aitona recupera la processó de Santa Teresa Jornet després de 19 anys

42 Música. Malú presentarà 'Caos' a la discoteca Biloba el proper 7 d'octubre



TRADICIONS FESTES MAJORS



La festa continua viva a Ponent

Més de 300 nens dels casals d'estiu de la Seu inauguren la festa major de la localitat amb una cercavila i el pregó infantil || Alcarràs homenatja la seua gent gran amb més de 800 assistents, cursa de 'llits' a Benavent de Segrià i pregó de Miquel Àngel Poch a Vinaixa

AGENDA PER AVUI

Alcarràs

■ 11.00 h: Instal·lació d'un supertobogan urbà al carrer Sant Sebastià.
■ 14.00 h: Festa de les Cassoles al pavelló.
■ 23.00 h: Copa Catalana de Promovocat nocturna al circuit d'Alcarràs.
■ 00.30 h: Concert d'Els Catarres a la plaça del Mercat.

Benavent de Segrià

■ 11.30 h: Processó dels pans beneïts.
■ 13.00 h: Bateig dels gegants de Benavent i proclamació de les púbbles i els hereus.
■ 18.30 h: Gimcana popular a la zona de les penyes.

Cervera

■ 17.00 h: Sortida de l'Aquelarret des de la plaça Universitat.
■ 23.00 h: Encesa de la Universitat i cercavila fins a la plaça Pius XII.
■ 00.15 h: Ball de la Polla.
■ 00.30 h: Actuació de La Salseta del Poble Sec.
■ 02.00 h: Invocació del Mascle Cabró i ball de diables.
■ 04.00 h: Escorreguda del Mascle Cabró i foquerat.

El Palau d'Anglesola

■ 16.00 h: Unflables aquàtics a les piscines i repartiment de medalles de natació.
■ 20.30 h: Correbars.

Juneda

■ 11.00 h: Concurs de colles sardanistes.
■ 21.00 h: Espectacle del monologuista Andrés Torres amb *Diario de un cuarentón*.

La Seu d'Urgell

■ 10.00 h: MasterChef infantil.
■ 16.30 h: XXV Trobada Gegantera a la plaça dels Oms.

Miralcamp

■ 19.00 h: Animació amb Encara Farem Salat i Festa Salada.
■ 20.30 h: Ball de tarda i nit amb Slalom Express.

Taüll

■ 12.30 h: Concurs munyir cabra.
■ 21.00 h: Maridatge de formatges.



AJUNTAMENT D'ALCARRÀS

Alcarràs ■ L'orquestra Maravella va amenitzar ahir la festa d'homenatge a la gent gran d'Alcarràs, un dels actes més multitudinaris del programa, celebrat al pavelló. Després d'un espectacle infantil de màgia, els més joves es van llançar costa avall en una esbojarrada cursa d'andròmines. Avui està prevista la instal·lació d'un supertobogan urbà al carrer Sant Sebastià.



AJUNTAMENT D'ALCARRÀS



La Seu d'Urgell ■ Prop de 300 nens i nenes dels casals d'estiu de l'Alt Urgell van donar el tret de sortida de la festa major amb la tradicional cercavila, tots disfressats de diferents temàtiques. Posteriorment, van llegir el pregó infantil a l'ajuntament.

GUIA

www.segre.com/guia

34 Festes. Artur Mas, encarregat de llegir el pregó de les festes del Palau d'Anglesola

40 Litigi. Rehabilitació al monestir de Sixena per acollir les pintures del MNAC



PAISATGE MEDI AMBIENT

Monuments amb saba

Les comarques lleidatanes compten amb mig centenar d'arbres protegits per història, característiques i edat || Set ja han mort, però encara se'n manté l'empremta al territori



El plataner de Vila-sana, l'únic monumental del Pla d'Urgell.

L. GARCIA/C. SANS

[LLEIDA] Testimoni silenciós del pas del temps i de la història, formen part de la tradició dels municipis i dels seus habitants. Són els arbres monumentals, declaració que la Generalitat atorga a aquells que mereixen una especial protecció per la mida, l'edat o per les seues particularitats. A les comarques lleidatanes, n'hi ha mig centenar i alguns estan envoltats de llegenda i d'altres encara estan ben vius.

ALGUNES FITXES

Om del Trinquet

■ Situat a Vilaller, les parelles del poble solien festejar sota les seues branques. El tronc va morir, però el 2008 va sortir un brot.

Alzina de Coma Servera

■ A Ribera d'Urgellet, és l'alzina situada a més altitud de Catalunya, a 1.300 metres.

Avet de les Gíreses

■ Al Bosc de Cireres, a Alt Àneu, es creu que aquest bosc va ser un regal durant la Guerra del Pallars (1484-1487).

Om de la Plana

■ Mort el 2008, l'ajuntament de Tàrraga va retirar les restes. L'altre Om de la Plana, no monumental, també ha mort recentment.

Segons la relació que fa el departament de Territori i Sostenibilitat de la Generalitat, les comarques lleidatanes compten amb 50 arbres monumentals, declaració que es va iniciar el 1987. D'aquests exemplars, set estan morts, encara que en alguns casos en queden restes, com l'Om de la Plana, de Tàrraga; d'altres segueixen drets, com l'Om de Peramea, al Baix Pallars, o el Pi de les Tres Branques de Freixenet, al Solsonès. Tanmateix, d'alguns ja no queda res, però en perviu l'empremta al territori, com l'Om de la Borda del Ros, a la Pobla de Segur, o el Ginebre del Solà de Riner, al Solsonès, calcinats per un incendi el 1998.

Per comarques, el Pallars Sobirà és la que compta amb un major nombre d'arbres declarats monumentals, amb 16, la majoria situats en parcs naturals i que destaquen per la seua longevitat. La Savina de Borente, a la Vall de Cardós, tindria entre 200 i 300 anys. La segueixen el Solsonès, amb set arbres monumentals; l'Alt Urgell, amb sis; l'Alta Ribargoça, amb cinc; la Noguera, amb quatre; el Pallars Jussà i l'Urgell, amb tres; la Val d'Aran, amb dos, i el Pla d'Urgell, el Segrià i la Segarra, amb un cada un.

A banda dels arbres monumentals, una altra trentena estan considerats d'interès comarcal, local o considerats bé urbanístic i cultural.



Josep Comella, propietari de l'arbre, al costat de l'Alzina de Can Cotet, a la Farga de Moles.

EN PRIMERA PERSONA

«Van voler talar-la durant la Guerra Civil»

Josep Comella

PROPIETARI ALZINA DE CAN COTET

■ Josep Comella, de Can Cotet de la Farga de Moles, és propietari, juntament amb la

seua família, de l'arbre centenari, situat al terme municipal de les Valls de Valira. Al peu de l'alzina, el Josep recorda com els soldats que van lluitar a la Guerra Civil espanyola i que es trobaven per la zona van intentar talar l'arbre per

fer foc i poder cuinar per a tota la secció. «Van fer l'intent, però finalment van optar per tallar un altre arbre més petit», explica. Avui dia encara pot apreciar-s'hi la marca que va deixar la serra d'aquells soldats.

TRADICIONS FESTES MAJORS



PAERIA

Llívia ■ La lectura del pregó també va donar inici ahir a la festa major de la partida de Llívia, amb la coronació de la pubilla, les dames i l'hereu. Festival d'escala en hi-fi i disco mòbil.



JORDI RIERA

Vinaixa ■ El dissenyador de SEGRE Miquel Àngel Poch va ser l'encarregat de llegir el pregó ahir en un Casal atapeït. Va recordar la seua infantesa en un any especialment dur per la mort del seu pare, però també esperançador pel pròxim naixement d'un nebot i sense oblidar la seua tasca al diari.



AMADO FORROLLA

Benavent de Segrià ■ El carrer Progrés es va omplir ahir de públic per gaudir de la Cursa de Llits organitzada per l'associació de joves. Una batucada va donar pas a un sopar popular a la zona de les penyes. La nit va acabar amb la música de Cara B.

T DE LA SEU D'URGELL



XAVI FARRINY

El Palau d'Anglesola ■ El futbol va ser el rei del programa d'ahir al Palau, amb dos partits de solteres contra casades i un segon en la seua versió masculina. A la nit estava previst un correfoc amb Els Pirats pel Foc al polígon.



DIPUTACIÓ DE LLEIDA

Penelles ■ El president de la Diputació de Lleida, Joan Reñé, va ser l'encarregat ahir de llegir el pregó que va donar inici a la festa major de Penelles. Tot seguit, la nit va continuar amb el correfoc a càrrec dels Follets d'Artesa de Segre i actuacions musicals amb Pastorets Rock, entre d'altres.

AMADO FORROLLA



Juneda ■ Una cercavila va obrir ahir les festes de Juneda, amb la companyia Peus de Porc i l'espectacle *Circumloqui*. A la nit estava previst un sopar popular a base d'entrepans i el pregó a càrrec d'Els Rojos de Juneda a la plaça Jacint Rosinach.

PIRAGÜISME EUROPEU JÚNIOR I SUB-23



La representació espanyola es va quedar ahir sense medalles.

Miquel Travé, novè

El palista del Cadí CK va ser l'únic lleidatà que va aconseguir accedir ahir a una final || Avui buscarà medalla Laia Sorribes, del Mig Segre

REDACCIÓ

[SOLKAN] El lleidatà Miquel Travé, del Cadí Canoe Kayak, es va classificar ahir en novena posició a la final de C1 júnior dels Campionats d'Europa júnior i sub-23 que es disputen a Solkan (Eslovènia). En canvi, ni Nil García (Cadí CK), ni Jordi Cadena (Cadí CK), ni tampoc Jordi Tebé (Nàutic Mig Segre Ponts) van poder accedir a la final al caure en semifinals. La jornada va acabar sense medalles per a la representació espanyola.

Després de les dos medalles de plata de divendres per equips, entre els integrants dels quals hi havia els urgellencs Annebel van der Knijff i Nil García, la jornada d'ahir va tenir tres lleidatans competint en semifinals.

En C1 júnior masculí, Miquel Travé aconseguia accedir a la final en vuitena posició amb una puntuació de 108.87, després de sumar un toc. El palista del Cadí Canoe Kayak aconseguia a la tarda, a la final, una novena plaça.

En canvi, Nil García, en K1 júnior, va quedar relegat a la trentena posició en semifinals –després d'haver estat el millor espanyol en les sèries– i lluny dels quinze primers que accedien a la final. Tampoc no van aconseguir passar a la lluita per les medalles Jordi Cadena, en K1 sub-23, i Jordi Tebé, dissetè en C1 sub-23.

Avui es disputaran les semifinals i finals individuals en K1 júnior i sub-23 femení amb Laia Sorribes (Nàutic Mig Segre Ponts).

BÀSQUET LLIGA LEB OR



La plantilla del Manresa, ahir a l'hotel Tryp Vielha.

L'Actel Lleida i el Manresa disputen avui el Terra d'Aran ACB

[VIELHA] L'Actel Força Lleida afronta avui el seu primer partit amistós de la pretemporada. L'equip de Borja Comenge s'estrena a Vielha davant del Manresa d'ACB (12.00 h) al VII Trofeu Terra d'Aran ACB.

Els lleidatans tenen dos baixes per a aquest primer compromís. A la ja sabuda de Juampi Sutina, que es va lesionar durant la setmana i està pendent de noves proves mèdiques, es va unir ahir la d'Alfons Alzamora. El pivot, que es va incorporar al treball divendres, va notar una punxada en el bessó durant la sessió matinal d'ahir, per la qual cosa se li va recomanar repòs a l'espera de la proves mèdiques que se li faran demà per determinar la gravetat de la lesió.

Gerard Sevillano, que també ha tingut problemes físics durant la setmana, sí que va entrar en la llista de convocats, juntament amb Marc Rubín de Celis i els fitxats Luka Rupnik, Garrett Nevels, Miki Feliu, Marc Martí, Papa Mbaye i Leonardo Demétrio. Completen la relació de jugadors Quim Expósito, jugador del Sant Nicolau que està fent la pretemporada amb l'equip, i també els joves Pablo Gracia, Adrià Rivas i Albert Guim.

L'equip lleidatà tornarà a disputar un amistós el proper dimecres, dia 31. Serà a Vitòria, davant del Baskonia, a porta tancada. La presentació al Barris Nord serà el 18 de setembre davant del Zenit rus, al trofeu Ciutat de Lleida.



El senyor

Joan Segura Rojas

Mestre jubilat

Vidu de Rosa Sebastia Abella

Ha mort cristianament, el dia 27 d'agost del 2016, als 81 anys.
(A.C.S.)

Els seus fills, Rosa i Josep, Joan Carles i Neli, Cati i Albert, Anna i Toni i Lluís i Txus; néts, germans, cunyats i família tota.

Assabenten llurs amics i coneguts de tan sentida pèrdua i els preguen una oració per l'etern descans de la seva ànima. La cerimònia religiosa tindrà lloc demà dilluns, dia 29, a les 11.00 hores del matí, a l'església parroquial de Nostra Senyora del Carme.

DM: Tanatori Jardí La Lleidatana, Camí de Montcada, s/n. Sala 11.

Lleida, 28 d'agost del 2016

Joan Segura Rojas

La Comunitat Educativa de l'Escola Joc de la Bola de Lleida expressa a la companya Cati Segura el seu més sentit condol i s'afegeix al dolor dels familiars i amics per aquesta sentida pèrdua.

Lleida, 28 d'agost del 2016

Esqueles a Segre

Recepció fins a les 24 h

Esqueles d'aniversari i d'agraïment, en horari d'oficina



SEGRE

Telèfon

973 248 000

Fax

973 232 835

LLEURE FESTES MAJORS



Artur Mas firma al llibre consistorial després de la lectura del pregó de festa al Palau d'Anglesola.

Mas reivindica la força del poble en el futur català

Durant la lectura del pregó de la festa major del Palau d'Anglesola
|| Jornada d'activitats a la Seu d'Urgell, Juneda i el Poal

REDACCIÓ

[EL PALAU D'ANGLESOLA] El Palau d'Anglesola va posar ahir el punt final a la festa major amb un pregoner de luxe, l'expresident Artur Mas. El municipi sempre fa coincidir la lectura del pregó amb el dia en el qual es commemora la decapitació de sant Joan Baptista i aquest any ha caigut en l'última jornada de les festes. En el seu discurs, Mas, que va estar acompanyat pel president de la Diputació de Lleida, Joan René, va instar la ciutadania a ser protagonista del moment "transcendental" que viu Catalunya i va recordar que la força del país rau en la "força de la gent". L'expresident també

va recordar que en els pregons no només es parla d'història, sinó també del present i del futur, que passen, a Lleida i en el conjunt de Catalunya, "per la gran aposta del sector agroalimentari, des de la pagesia fins a la transformació i l'exportació". Com a colofó a la festa, els veïns van participar en un espectacle d'animació infantil a

APOSTA PER LA TERRA

L'expresident insta els catalans a decidir en el moment polític actual i apostar pel futur

càrrec de la companyia Més Tumàcat i de ball amb l'orquestra Rosaleda.

A la Seu d'Urgell, la pluja no va aconseguir igualar la festa als veïns, que ahir van gaudir de la Volta Major i la Pedalada Popular, que van recórrer els carrers de la ciutat. També hi va haver espectacle de màgia, ball de sardanes i concerts. No es van suspendre actes per la pluja, encara que es va canviar escenaris.

Els més joves també han tingut protagonisme a les festes. A Juneda, amb el concert jove diumenge a la nit, i ahir a la tarda, al Poal, amb una sessió de cucanyes.



Nit jove a Juneda ■ El Parc Alegria de Juneda va acollir ahir de matinada la nit jove, amb l'actuació d'Afrochi Guawa i Raggatuning. També hi va haver discomòbil amb DJ July.



Pedalada popular a la Seu ■ Èxit de participació en la pedalada popular de la Seu d'Urgell, malgrat la pluja, i en la festa de l'aigua. No es van suspendre actes, encara que es va canviar d'escenaris.



Jocs infantils al Poal ■ El Poal va finalitzar ahir la festa major amb una sessió de cucanyes per als més petits del poble, festa que es va dur a terme davant del consistori local.

Cafeïna

Amb Mariví Chacón

DE DILLUNS A DIVENDRES

14.45

REDIFUSIÓ

23.45h | 12.00h

d1, 5 set
TORNEM

www.lleida.tv.cat

lleida
televisió

GUIA

www.segre.com/guia

20 Festa major. Alcarràs, Benavent, Juneda i Miralcamp posen el colofó a les festes

28 Música. El productor lleidatà Nightcrawler posa la música a l'últim gelat de Jordi Roca



TRADICIONS RECONeixEMENT

La Seu balla per a Catalunya

La plaça Patalín acull el ball cerdà, que el conseller Santi Vila descriu com part de l'ànima catalana
|| Primer any reconegut com a element festiu patrimonial d'interès nacional

REDACCIÓ

LA SEU D'URGELL | La plaça Patalín de la Seu d'Urgell es va omplir ahir al matí per veure les 105 parelles que han ballat el tradicional ball cerdà. Aquest any, la gran novetat va ser el reconeixement de la dansa com a element festiu patrimonial d'interès nacional, que va entregar per part de la Generalitat el conseller de Cultura, Santi Vila, i va rebre l'alcalde de la Seu, Albert Batalla.

El conseller Vila va explicar en el seu discurs que "la Unesco ens demana a tots els països del món que cuidem el nostre patrimoni. Sovint, quan parlem de patrimoni, la gent s'imagina les pedres, els monuments... Però, més enllà d'això, hi ha tot un patrimoni immaterial que té a veure amb l'ànima de les ciutats, de les nacions i, en aquest cas, el ball cerdà, aquest ball redó tan bonic, té a veure amb això, amb l'ànima".

Per la seua banda, l'alcalde de la Seu d'Urgell va manifestar que "justament, com si d'un regal d'aniversari es tractés, el Govern ha declarat aquest any el ball cerdà com un element festiu patrimonial d'interès nacional, per la seua elegància i el seu significat per a les nostres arrels".

Aquest fet, segons Batalla, "posa en relleu un dels actes més singulars de la nostra festa major i, per extensió, ens fa sentir encara més orgullosos d'aquests dies de celebració i trobada entre els veïns de totes les generacions".

L'origen d'aquesta nominació es remunta al setembre del 2014, quan l'alcalde Albert Batalla va presentar davant del conseller de Cultura de llavors, Ferran Mascarell, la sol·licitud per tal que s'iniciés el procediment per declarar el ball cerdà element festiu patrimonial d'interès nacional.

El ball, del qual es té constància que se celebra des del segle XIX, té lloc sempre l'últim diumenge d'agost al matí, a la plaça Patalín de la capital de l'Alt Urgell, i és l'acte central de la festa major de la Seu.

Temps enrere, la representació del ball servia a les parelles de nuvis per presentar-se en societat, de manera que era un pas de formalització de la relació. Avui dia és un acte intergeneracional.



És tradició que el padrí del ball tregui a ballar primer totes les dones per començar el ball cerdà.



Una pancarta destacava que el ball és patrimoni català festiu.



El conseller Vila va entregar la distinció a l'alcalde de la Seu.



Els més petits van fer una autèntica exhibició del ball.

MUSEUS

LLEIDA

TURÓ DE LA SEU VELLA. 973 230 653.
www.turoseuella.cat.

MUSEU DE LLEIDA DIOCESÀ I COMARCAL.
Sant Crist, 1. 973 283 075.

DIPÓSIT DEL PLA DE L'AIGUA. Múrcia,
10. 973 211 992.

MUSEU DE L'AIGUA. Av. Miquel Batllori,
s/n. 973 211 992.

MUSEU DE L'AUTOMOCIÓ RODA RODA.
Santa Cecília, 22. 973 212 635.

MUSEU D'ART JAUME MORERA. Major,
31. 973 700 419.

**MUSEU D'ART MORERA. Exposicions
temporals.** Av. Blondel, 42. 973 700 419.

MUSEU HISTÒRIC MUNICIPAL. Pl. Paeria,
1. 973 700 394.

CENTRE D'ART LA PANERA. Pl. de la Panera,
2. 973 262 185 / 973 700 399.

COMARQUES

AGRAMUNT. Fundació Espai Guinovart.
Pl. del Mercat s/n. 973 390 904.

**AGRAMUNT. Casa Museu de Poesia Visual
Lo Pardal.** Pl. del Pare Gras, 5. 973 390 718
/ 973 391 089.

**ALMACELLES. Museu d'Arquitectura i
Urbanisme Josep Mas Dordal.** Pitagores,
2. 973 742 001.

**ARTESA DE LLEIDA. Museu Local
Arqueològic.** Castell, 3. 973 167 162.

ARTESA DE SEGRE. Museu del Montsec.
Carniseries, 5. 973 400 013.

BALAGUER. Museu de la Noguera. Pl.
Comtes d'Urgell, 5. 973 445 194.

BASSELLA. Museu de la Moto. Ctra.
C-14, km 134. 973 462 731.

**LES BORGES BLANQUES. Parc Temàtic de
l'Oli.** n-240 km 71. 973 140 018.

**CASTELLDANS. Museu de l'Oli i del Món
Rural.** Empit, 9. 973 120 002.

**LA CENTRAL DE CAPDELLA. Museu
Hidroelèctric de Capdella.** Carrer Únic
s/n. 973 663 001.

CERVERA. Museu Comarcal de Cervera.
Major, 115. 973 533 917.

COLL DE NARGÓ. Museu dels Raiers. Carrer
del roser s/n. 973 383048/636 417678

**COLL DE NARGÓ. Museu dels Dinosauris
sala límit k-t.** Carrer de la Unió, 10. 973
383048/636 417678

**ESTERRI D'ÀNEU. Ecomuseu de les Valls
d'Àneu.** Camp, 20-24. 973 626 436.

GÓSOL. Museu Picasso. Pl. Major, 1. 973
370 035.

GUISSONA. Museu Eduard Camps. Pl.
Vell-Pla, 1. 973 551 414.

ISONA. Museu de la Conca Dellà. Museu,
7. 973 665 062.

LINYOLA. Museu Pedrós. Salmerón, 11.
973 575 084.

**LLESSUI. Ecomuseu Els Pastors de la Vall
d'Assua.** Escoles de Llessui s/n. 973 621 798.

**MOLLERUSSA. Espai Cultural dels Canals
d'Urgell.** Av. Jaume I, baixos. 973 603 997.

MOLLERUSSA. Museu dels Vestits de Paper.
Ferrer i Busquets, 90-92. 973 606 210.

EL PONT DE CLAVEROL. Museu dels Raiers.
Únic, s/n. 973 681 493.

PONTS. Museu Francesc Boncompte. Av.
Catalunya, 11. 973 460 085.

**PUJALT. Museu de les Papallones de
Catalunya.** 973 620 743.

SALÀS DE PALLARS. CIAC. Botigues-museu.
De les Escoles, 2. 973 676 266 / 973 676 003.

LA SEU D'URGELL. Museu Diocesà d'Urgell.
Pl. del Deganat, s/n. 973 353 242.

SOLSONA. Museu Diocesà i Comarcal. Pl.
Palau I. 973 482 101.

TÀRREGA. Museu Comarcal de l'Urgell.
Major, 11. 973 312 960.

**TREMP. Museu Comarcal de Ciències
Naturals.** Passeig del Vall, 13. 973 653 470.

TUIXÉN. Museu de les Trementinaires. Pl.
Serra del Cadí, s/n. 973 370 030.

VIELHA. Museu dera Val d'Aran. Major,
26. 973 641 815.

CASTELLS

Informació i reserves al telèfon:
973 402 045. www.castellsdelleida.com

CASTELL DE MONTSONÍS (Noguera).

CASTELL DE MONTCLAR (Urgell).

CASTELL DE FLOREJACS (Segarra).

CASTELL DE LES PALLARGUES (Segarra).

CASTELL DE MUR (Pallars Jussà).

CASTELL DE VICFRED (Segarra).

CASTELL D'ARBECA (Garrigues).

AVUI RECOMANEM

Música i ball a la diabòlica festa de l'Aquelarre de Cervera



17.00

CERVERA.
UNIVERSITAT.

Els cerverins i les cerverines celebren fins demà una de les festivitats més emblemàtiques de la capital de la Segarra. A partir de les 17.00 hores, es portarà a terme una cercavila infantil i, al mateix temps, s'obriran les portes de la Universitat per tal d'inaugurar la Fira del Boc, que reuneix gastronomia, activitats i tallers d'esoterisme, tot en un mateix espai. Ja a la nit, els correfocs, la música i els balls diabòlics es faran els amos dels carrers fins a altes hores de la matinada.



Imatge del correfoc de l'any passat.

EXPOSICIONS I GALERIES

MAYORAL ESPAI D'ART. VERDÚ. PL. MAJOR, 23

El Tharrats de Dau al Set. Exposició que reuneix una selecció de la producció de l'artista durant la seua etapa com a fundador de la revista *Dau al Set*, en què destaquen les seues maculatures. Fins al 28 d'agost.

INSTITUT D'ESTUDIS ILERDENCs. LLEIDA. PL. CATEDRAL, 2

Sócleitura i se'm tracta com a paisatge. Exposició de les fotografies de la revista *ARTS*, del Cercle de Belles Arts. Fins al 28 d'agost.

ESPai GUINOVART. AGRAMUNT. PL. MERCAT

Desemboscant: l'amor a l'alzina surera i altres cal·ligrafies. Obres sobre la naturalesa de Martí Boada. Fins al 11 de setembre.

MUSEU DE LA NOGUERA. BALAGUER. AV. COMTE JAUME D'URGELL, 5

La fi és el principi. Mostra arqueològica sobre les pràctiques funeràries de la prehistòria a Catalunya. Fins al 11 de setembre.

CENTRE D'ART LA PANERA. LLEIDA. PL. PANERA, 2

Mons (im)possibles. Reflexió sobre l'inabastable del món, la condició humana i la necessitat d'imaginar nous mons. Fins al 25 de setembre.

ECOMUSEU DE LES VALLS D'ÀNEU. ESTERRI D'ÀNEU. C/ DEL CAMP, 22

Vestir la moda. Col·lecció de peces d'indumentària dels segles XVIII, XIX i XX que permet veure a través del vestuari els canvis socials i econòmics a Europa i Lleida. Fins al 30 de setembre.

MUSEU COMARCAL DE CERVERA. CERVERA. C/ MAJOR, 111

Casa negra, casa blanca. Instal·lació d'Olga Olivera-Tabeni que pretén donar veu a les dones de la casa Duran i Sanpere de finals del segle XIX i principis del XX. Fins al 16 d'octubre.



Exposició de Torres i Ydáñez a la Panera de Lleida.

ESPORT

15.15

BALAGUER. CÀMPING LA NOGUERA.

La Triatló de Balaguer

El club esportiu Pedala.cat de Balaguer ha programat per avui la Triatló Internacional i la Triatló Infern, amb circuits de natació, ciclisme i curses a peu que recorran part de la comarca de la Noguera.

21.30

EL PONT DE SUERT. Església Nova.

Carrera nocturna

Aquesta nit, al Pont de Suert, tindrà lloc la Pirinenca Night Trail, una sèrie de curses a peu que pretenen fomentar l'activitat física i l'esport independentment de la preparació física dels participants. Els recorreguts començaran i finalitzaran a la Cofradia de Sant Sebastià, al davant de l'església nova.

VARIS

18.00

TAÜLL.

Gimcana formatgera

A les 18.00 hores, a Taüll, tindrà lloc una gimcana en la qual els participants hauran de superar una sèrie de proves, totes amb l'element comú del formatge. Aquesta activitat està emmarcada en la Fira Internacional del Formatge, que se celebra fins diumenge.

18.00

TÀRREGA. PL. EUROPA.

Xocolatada a Tàrraga

La capital de l'Urgell ha organitzat per avui una sèrie d'activitats per a totes les edats, començant a les 18.00 hores amb una xocolatada popular, jocs per als més petits i, a la nit, música en viu amb l'Orquestra París La Nuit.

19.00

LA FIGUEROSA.

Festa de les bombolles i cine

La Junta de Veïns de la Figuerosa ha programat, per a les 19.00 hores, una festa de les bombolles dirigida als més petits i, a la nit, la projecció d'un film a l'aire lliure.

21.30

LA FULIOLA. LOCAL SOCIAL DE L'ATENEU.

Nit astronòmica

Amb sortida des del local social de la Fuliola, aquesta nit es durà a terme una visita guiada a la serra d'Almenara amb l'objectiu d'observar el cel de mans d'un especialista en astronomia.

MÚSICA

19.00

SALARDÚ. RECINTE FIRAL.

Salardú Country Rock

Tercera jornada del Salardú Country Rock Festival, un cicle de música i altres activitats relacionades amb el ball i el món del western. En aquesta ocasió, al matí s'impartiran classes de ball i tallers de *workshop country*,

i a partir de les 19.00 hores començaran els concerts.

21.00

LA POBLA DE CÉRVOLES. MAS BLANCH.

Ljubica Bukvic & Escobedo

Última actuació musical del Garrigues Guitar Festival, que en aquesta ocasió passa per la Pobla de Cérvoles. El duet format per Ljubica Bukvic & Yehosua Escobedo interpretarà un concert de guitarra i percussió que posarà el punt final a la cinquena edició d'aquest cicle musical que protagonitza la guitarra.

EXPOSICIONS

18.00

TORREFARRERA. SALA SOCIAL.

Mostra pictòrica

A la sala social de l'ajuntament de Torrefarrera tindrà lloc la mostra del Premi de Belles Arts Sant Jordi dels Països Catalans. En l'onzena edició del certamen, l'exposició estarà dedicada al pintor Alejandro Martín Torrado.

FESTES MAJORS

14.00

ALCARRÀS. PAVELLÓ POLIVALENT.



Les Cassoles i Els Catarres

Alcarràs celebrarà avui, a partir de les 14.00 hores, la seua particular Festa de les Cassoles, en la qual comptarà amb diferents concursos d'àmbit culinari, com per exemple la competició de decorar taules. Durant la jornada, també hi haurà una xaranga que recorrerà els carrers del municipi, ball amb l'orquestra Costa Brava i, a les 00.30 hores, a la plaça del Mercat, els assistents gaudiran del concert d'Els Catarres.

17.30

LA SEU D'URGELL. PL. OMS.

Gegants i música a la Seu

Emmarcat en les festes populars de la Seu d'Urgell, a partir de les 17.30 hores, tindrà lloc una cercavila de gegants i capgrossos amb sortida i arribada a la plaça dels Oms. Ja a la nit, i dirigits al públic jove, començaran els concerts en diferents localitzacions del municipi.

01.15

JUNEDA. PARC ALEGRIA.

Nit Jove amb Oques Grasses

En el marc de les festes de Juneda, el conegut grup osonenc Oques Grasses actuarà aquesta matinada al Parc Alegria i, a continuació, hi haurà discomòbil amb DJ Rico.



Envieu els actes d'agenda a:
cercle@segre.com.
Més informació a
SEGRE.com

LLEURE FESTES



El Palau d'Anglesola ■ Més de 3.000 persones van assistir divendres a la nit al concert del grup La Raíz, cap de cartell del programa. Ahir, festa de final de temporada del club natació del Palau.



Benavent de Segrià ■ Els carrers de la localitat van acollir ahir la processó dels pans beneïts, que va sortir des de l'ajuntament i va arribar fins a l'església. La jornada de festa es va completar amb el bateig dels gegants de Benavent, torneig de tennis taula, festa de l'escuma i nit de ball.

L'agost s'acomiada a ritme de festa

Joan Ribó, alcalde de València i que va viure a Adràll, pregoner de la Seu d'Urgell || **Gresca assegurada en una vintena de pobles lleidatans**



Festa de l'aigua a la Seu ■ Nens i adults van afrontar ahir una tarda amb altes temperatures amb l'AquaFesta, un espectacle d'animació a l'aigua organitzat a la plaça de les Monges. L'agenda de la festa major va incloure la XXV Trobada Gegantera i concerts, entre d'altres.

REDACCIÓ

LLEIDA | Les festes majors protagonitzen l'últim cap de setmana d'agost en una vintena de localitats de les comarques de Lleida. És el cas de capitals de comarca com la Seu d'Urgell i pobles com Alcarràs, Juneda o Benavent de Segrià. A més, les altes temperatures i l'absència de pluges propicien que siguin un èxit de participació.

De la jornada d'ahir, s'ha de destacar Benavent de Segrià, on va tenir lloc la tradicional processó dels pans beneïts. A Alcarràs, va ser el torn de la Festa de les Cassoles, on no va faltar en concurs de fer allioli. A Juneda, hi va haver concurs sardanista i cercavila.

A la Seu, la lectura del pregó va ser un dels actes més esperats. I ho va fer amb un pregoner d'excepció: l'alcalde de València, Joan Ribó (Compromís), que de petit va viure a Adràll. També hi va haver trobada gegantera i castellers. Avui serà el torn del ball cerdà, recentment catalogat com a element festiu patrimonial d'interès nacional. També estan de festa major Miralcamp, el Palau d'Anglesola, Penelles i Taüll, entre moltes altres localitats.



La Seu, amb un pregoner d'excepció ■ Joan Ribó, alcalde de València per Compromís, va ser l'encarregat de llegir el pregó de les festes de la capital de l'Alt Urgell. Va recordar la seua infantesa i joventut, especialment els anys a Adràll i les seues visites a la Seu d'Urgell.

MUSEUS

LLEIDA

TURÓ DE LA SEU VELLA. 973 230 653.
www.turoseuella.cat.

MUSEU DE LLEIDA DIOCESÀ I COMARCAL.
Sant Crist, 1. 973 283 075.

DIPÒSIT DEL PLA DE L'AIGUA. Múrcia,
10. 973 211 992.

MUSEU DE L'AIGUA. Av. Miquel Batllori,
s/n. 973 211 992.

MUSEU DE L'AUTOMOCIÓ RODA RODA.
Santa Cecília, 22. 973 212 635.

MUSEU D'ART JAUME MORERA. Major,
31. 973 700 419.

MUSEU D'ART MORERA. Exposicions temporals. Av. Blondel, 42. 973 700 419.

MUSEU HISTÒRIC MUNICIPAL. Pl. Paeria,
1. 973 700 394.

CENTRE D'ART LA PANERA. Pl. de la Panera,
2. 973 262 185 / 973 700 399.

COMARQUES

AGRAMUNT. Fundació Espai Guinovart.
Pl. del Mercat s/n. 973 390 904.

AGRAMUNT. Casa Museu de Poesia Visual Lo Pardal. Pl. del Pare Gras, 5. 973 390 718 / 973 391 089.

ALMACELLES. Museu d'Arquitectura i Urbanisme Josep Mas Dordal. Pitagores,
2. 973 742 001.

ARTESA DE LLEIDA. Museu Local Arqueològic. Castell, 3. 973 167 162.

ARTESA DE SEGRE. Museu del Montsec.
Carnisseries, 5. 973 400 013.

BALAGUER. Museu de la Noguera. Pl.
Comtes d'Urgell, 5. 973 445 194.

BASSELLA. Museu de la Moto. Ctra.
C-14, km 134. 973 462 731.

LES BORGES BLANQUES. Parc Temàtic de l'Oli.
n-240 km 71. 973 140 018.

CASTELLDANS. Museu de l'Oli i del Món Rural. Empit, 9. 973 120 002.

LA CENTRAL DE CAPDELLA. Museu Hidroelèctric de Capdella. Carrer Únic
s/n. 973 663 001.

CERVERA. Museu Comarcal de Cervera.
Major, 115. 973 533 917.

COLL DE NARGÓ. Museu dels Raiers. Carrer
del roser s/n. 973 383048/636 417678

COLL DE NARGÓ. Museu dels Dinosauris sala límit k-t. Carrer de la Unió, 10. 973 383048/636 417678

ESTERRI D'ÀNEU. Ecomuseu de les Valls d'Àneu. Camp, 20-24. 973 626 436.

GÓSOL. Museu Picasso. Pl. Major, 1. 973 370 035.

GUISONA. Museu Eduard Camps. Pl.
Vell-Pla, 1. 973 551 414.

ISONA. Museu de la Conca Dellà. Museu,
7. 973 665 062.

LINYOLA. Museu Pedrós. Salmerón, 11.
973 575 084.

LLESSUI. Ecomuseu Els Pastors de la Vall d'Assua. Escoles de Llessui s/n. 973 621 798.

MOLLERUSSA. Espai Cultural dels Canals d'Urgell. Av. Jaume I, baixos. 973 603 997.

MOLLERUSSA. Museu dels Vestits de Paper.
Ferrer i Busquets, 90-92. 973 606 210.

EL PONT DE CLAVEROL. Museu dels Raiers.
Únic, s/n. 973 681 493.

PONTS. Museu Francesc Boncompte. Av.
Catalunya, 11. 973 460 085.

PUJALT. Museu de les Papallones de Catalunya. 973 620 743.

SALAS DE PALLARS. CIAC. Botigues-museu.
De les Escoles, 2. 973 676 266 / 973 676 003.

LA SEU D'URGELL. Museu Diocesà d'Urgell.
Pl. del Deganat, s/n. 973 353 242.

SOLSONA. Museu Diocesà i Comarcal. Pl.
Palau I. 973 482 101.

TÀRREGA. Museu Comarcal de l'Urgell.
Major, 11. 973 312 960.

TREMP. Museu Comarcal de Ciències Naturals. Passeig del Vall, 13. 973 653 470.

TUIXÉN. Museu de les Trementinaires. Pl.
Serra del Cadí, s/n. 973 370 030.

VIELHA. Museu dera Val d'Aran. Major,
26. 973 641 815.

CASTELLS

Informació i reserves al telèfon:
973 402 045. www.castellsdelleida.com

CASTELL DE MONTSONÍS (Noguera).

CASTELL DE MONTCLAR (Urgell).

CASTELL DE FLOREJACS (Segarra).

CASTELL DE LES PALLARGUES (Segarra).

CASTELL DE MUR (Pallars Jussà).

CASTELL DE VICFRED (Segarra).

CASTELL D'ARBECA (Garrigues).

AVUI RECOMANEM

La Seu d'Urgell acaba la festa major amb la Principal de la Bisbal



11.00

LA SEU D'URGELL.
DIVERSOS LLOCS.

La Seu d'Urgell posa avui el punt final a les seues festes amb un programa ple d'activitats lúdiques per a tots els públics. Al matí, hi haurà animació infantil al passeig Brudieu i una cercavila i un vermut al centre del municipi amb la Rolling Band, i a la tarda, festa de l'escuma i festa Holi, l'espectacle infantil de Queviures, una altra cercavila (aquesta, amb BatukaSeu) i sardanes a la plaça Catalunya. La Principal de la Bisbal i una discomòbil tancaran les festes amb el ball final i sessió de música.



La Principal de la Bisbal oferirà dos actuacions.

EXPOSICIONS I GALERIES

ESPAI GUINOVART. AGRAMUNT. PL. MERCAT

Desemboscant: L'amor a l'alzina surera i altres cal·ligrafies. Obres de Martí Boada que representen un viatge multicultural: espècies d'aquí es relacionen amb llavors de boscos llunyans, un procés imparellable com la vida mateixa. L'autor reivindica el medi ambient. Fins a l'11 de setembre.

MUSEU DE LA NOGUERA. BALAGUER. AV. COMTE JAUME D'URGELL, 5

La fi és el principi. Mostra arqueològica de les pràctiques funeràries de la prehistòria a Catalunya, que reflecteixen canvis culturals, creences i un món simbòlic. Fins a l'11 de setembre.

INSTITUT D'ESTUDIS ILLERDENCs. LLEIDA. PL. CATEDRAL, 2

El món dels vencedors. Exposició fotogràfica basada en la recuperació estètica de les residències dels responsables del franquisme. Fins al 18 de setembre.

CENTRE D'ART LA PANERA. LLEIDA. PL. PANERA, 2

Mons (im)possibles. Reflexió sobre l'inabastable del món, la condició humana i la necessitat d'imaginar nous mons. Fins al 25 de setembre.

ECOMUSEU DE LES VALLS D'ÀNEU. ESTERRI D'ÀNEU. C/ DEL CAMP, 22

Vestir la moda. Col·lecció de peces d'indumentària dels segles XVIII, XIX i XX, que permet veure a través del vestuari els canvis socials i econòmics a Europa i Lleida. Fins al 30 de setembre.

MUSEU COMARCAL DE CERVERA. CERVERA. C/ MAJOR, 111

Casa negra, casa blanca. Instal·lació d'Olga Olivera-Tabeni que pretén donar veu a les dones de la casa Duran i Sanpere de finals del segle XIX i principis del XX. Fins al 16 d'octubre.



Gosé, al Jaume Morera. Fins a l'11 de setembre.

SALUT

08.00

CERVERA. PL. JOAN SALAT.

'Salut i amistat'

Sota el títol *Salut i amistat*, la Paeria de Cervera organitza cada dimarts i dijous una caminada urbana amb l'objectiu de promoure l'activitat física i hàbits de vida saludable.

EXPOSICIONS

11.00

LLEIDA. SALA MONTSUAR II (IEI).

'Globs. Ciència atzarosa'

Mostra fotogràfica de Jaume Lladós a la Sala Montsuar de l'Institut d'Estudis Ilerdencs. Instantànies d'una gran bellesa que capten el comportament de diferents fluids i busquen atansar elements quotidians i reflectir el pas del temps.

11.00

BALAGUER. MUSEU DE LA NOGUERA.

Pràctiques funeràries

Exposició sobre les pràctiques funeràries a la prehistòria a Catalunya, amb més de 300 objectes de dinou museus catalans que resumeixen 20.000 anys. Reflex de temes tan diversos com el canvi cultural, la relació dels nostres avantpassats amb el seu entorn, les creences i el món simbòlic dels nostres avantpassats.

12.00

TÀRREGA. MUSEU COMARCAL DE L'URGELL.

'Tragèdia al call'

El Museu Comarcal de l'Urgell exposa el llegat històric del passat jueu de la ciutat i significatives obres d'art medieval de temàtica religiosa a la mostra *Tragèdia al call*. Tàrrega 1348.

17.00

CERVERA. MUSEU COMARCAL.

'Casa negra, casa blanca'

Tots els dimarts, de les 17.00 a les 18.00 hores, visita lliure a l'exposició *Casa negra, casa blanca*, a la Casa Museu Duran i Sanpere del Museu Comarcal de Cervera. Obres de l'artista visual Olga Olivera-Tabeni, en el marc d'un nou projecte titulat *Diàlegs*.

VISITES

17.00

BELLVER DE Cerdanya.

Museu i barri antic

Bellver de Cerdanya organitza dos visites guiades, la primera a partir de les 17.00 hores, al Museu del Bosc (Sequer de Pinyes), on els visitants podran veure com eren els treballs forestals de fa dècades, i la segona, a les 18.30 hores, al barri antic de la localitat.

TALLERS

18.00

BELLPUIG.

Dansa urbana

Tots els dimarts i tots els dijous de juliol i d'agost, a Bellpuig, taller

de dansa urbana al Castell-Sa-la Coordinadora. Després, a les 21.00 hores, al mateix lloc, una hora de pilates per a adults.

19.30

GRANYERA DE LES GARRIGUES. SALA BALL.

Postres saludables

Ajuntament i entitats de Granyera de les Garrigues organitzen un taller de nutrició a la sala de ball del municipi. La sessió tractarà sobre l'elaboració i el consum de postres saludables.

TEATRE

20.00

ESTERRI D'ÀNEU. ECOMUSEU.

L'Esperanceta

Visita teatralitzada a Casa Gassia de l'Ecomuseu de les Valls d'Àneu: les vicissituds i la idiosincràsia de l'Esperanceta, una bonica pubilla que parlarà sobre la cultura pallaresa al segle XVIII. Sessió familiar per a grans i petits.

20.30

DURRO. Església de la Nativitat.

'A foc!'

Representació teatral *A foc!* a l'església de la Nativitat de Durro, en el marc del cicle *Romànic a escena*, dirigit per Ota Vallès i amb l'actriu Maria Garrido com a protagonista. Drama històric que narrarà la intrusió de l'últim comte del Pallars, Hug Roger III, a l'església del poble de la Vall de Boí.

CINE

22.30

PALAU DE NOGUERA (TREMPE).



'Ocho apellidos catalanes'

Projecció del film *Ocho apellidos catalanes* (2015) a Palau de Noguera, dins del cicle *Nits a la fresca* de Tremp. Protagonitzada per Dani Rovira, Clara Lago, Karra Elejalde, Carmen Machi i Berto Romero, és la seqüela de la popular *Ocho apellidos vascos*.

VARIS

21.00

LLEIDA. PL. RICARD VIÑES.

Acte reivindicatiu

L'Assamblea Nacional de les Terres de Lleida organitza a la plaça Ricard Viñes un acte reivindicatiu sota el títol *Un estat insolidari. Pobresa energètica*, que s'emmarca en la campanya d'estiu de l'entitat sobiranista i és previ a la celebració de la Diada. Demà dimecres, l'organitzarà a la plaça de l'Escorxador.



Envia els actes d'agenda a:
cercle@segre.com.
Més informació a
segre.com

LA SEU D'URGELL

Mor Ventura Canturri Balletbò, recuperador del ball cerdà

Va reactivar la tradició en els anys més difícils

LA SEU | Ventura Canturri Balletbò, recuperador del ball cerdà de la Seu d'Urgell, va morir als 87 anys i ahir es va fer a la Catedral de Santa Maria una missa funeral. Canturri va destacar al llarg de la seua vida pel seu paper en el manteniment de diferents activitats culturals i populars de la Seu. Nascut a la Seu d'Urgell el 17 d'abril del 1929, casat i amb dos fills i tres nés, Ventura Canturri era conegut per la seua estreta vinculació amb la recuperació del ball cerdà i per haver estat una de les persones que va ajudar a mantenir la tradició i reactivar-la en els anys més difícils. Entre altres reconeixements, el 2014 la Joventut Nacionalista de Catalunya a l'Alt Urgell li va entregar el Premi Estel, que distingeix persones que destaquen per la seua trajectòria cívica a favor de la comarca i del país. Demà a la Seu es realitzarà un ball cerdà.

ÒBITS SANITAT

Mor l'eminent oftalmòleg i cirurgià Joaquim Barraquer

Va fundar i va dirigir el Banc dels Ulls per a Tractaments de la Ceguesa

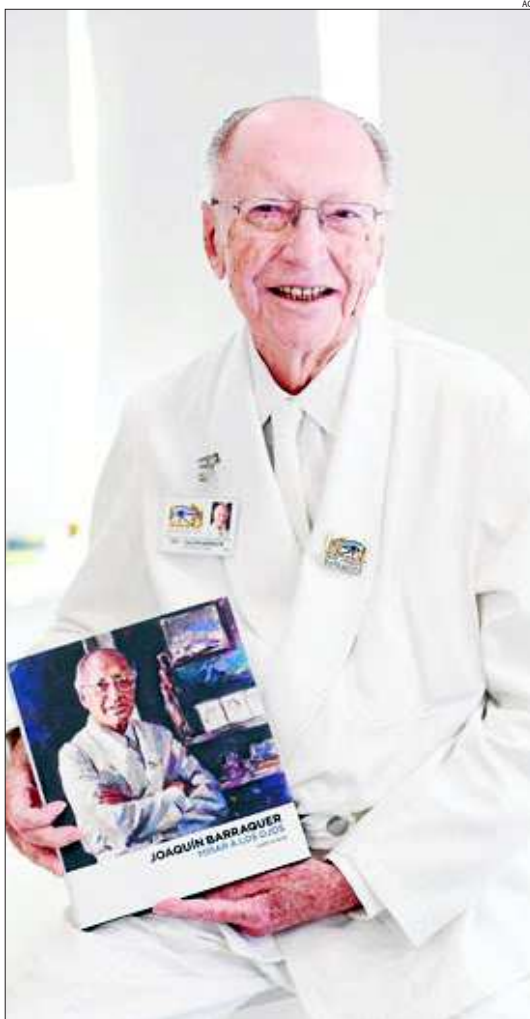
AGÈNCIES

BARCELONA | El doctor Joaquim Barraquer, un dels oftalmòlegs més prestigiosos del món i fill del fundador de la clínica de Barcelona que porta el seu nom, va morir ahir als 89 anys.

Barraquer, expresident de la Societat Espanyola d'Oftalmologia i expert en la cirurgia de la cataracta i el glaucoma, pertanyia a la tercera generació d'una saga dedicada a la salut ocular i ostentava el títol de Doctor Honoris Causa i Professor Honorari per onze universitats de tot el món.

El metge, que va crear la Fundació Barraquer i el Banc d'Ulls per a Tractaments de la Ceguesa, havia estat pioner en la inclusió de lents intraoculars per corregir la miopia i va revolucionar les tècniques quirúrgiques oftalmològiques.

Nascut a Barcelona el 26 de gener del 1927, era fill de l'oftalmòleg Ignacio Barraquer, que el



Joaquim Barraquer amb una de les seues publicacions.

1941 va fundar la Clínica Barraquer de Barcelona, i nét d'Antonio Barraquer Roviralta, primer catedràtic d'Oftalmologia de la Universitat de Barcelona.

La seua vocació d'oftalmòleg es va forjar precisament al costat del seu pare, amb qui, sent encara un nen, visitava els pacients i passava llargues hores al laboratori.

Joaquim Barraquer es va fer cèlebre per la seua contribució a la cirurgia ocular a partir de la tècnica de la *zonulòlisi enzimàtica*, procediment que consisteix a substituir l'extracció mecànica del cristal·lí opac per l'extracció química, basada a injectar a l'ull una substància: l'alfa-quimitripsina.

El president de la Generalitat, Carles Puigdemont, va lamentar ahir la mort de Barraquer a Twitter on va tuitejar que era un "home de gran talent i prestigi".

FITXA PERSONAL

Nom: Joaquim Barraquer

Edat: 89 anys.

Càrrec: Oftalmòleg.

■ Llicenciat en Medicina el 1951 per la Universitat de Barcelona i doctor per la Universitat de Madrid (1955), Joaquim Barraquer va ser catedràtic de Cirurgia Ocular de la UAB, director de l'Institut Universitari Barraquer (afiliat a la UAB), director executiu de l'Institut Barraquer, director fundador del Banc d'Ulls per a Tractaments de la Ceguesa, i cirurgià director del Centre d'Oftalmologia Barraquer.



Excm. Sr.

Joaquim Barraquer i Moner
Creu de Sant Jordi

El president i el Govern de la Generalitat de Catalunya expressen el seu dol



Generalitat de Catalunya



La senyora

Pepita Saureu Roca

Vídua d'Avelino Ricart Serlé

Ha mort cristianament als 88 anys.
(E.P.R.)

Els seus fills, Maria Teresa (†), Cristina, Avel·lí i Ramon; fills polítics, Joan, Andreu, Rosa Mari i Montse; néts, Olívia, Núria, Pere, Andreu, Estefania, Josep Maria, Pau, Alba, Joanet, Martí, Anna, Jordi i Maria; besnéta, Mar; germà, Joan; cunyats, nebots, cosins i família tota us agraeixen les mostres de condolença rebudes i us demanen una oració pel seu repòs etern.

La cerimònia de comiat tindrà lloc avui dissabte, dia 27, a les 10.00 h, a la sala ecumènica del Tanatori Jardí La Lleidatana.

DM: Tanatori Jardí La Lleidatana. Camí de Montcada, s/n. Sala Segrià.

Lleida, 27 d'agost del 2016



La senyora

Lola Villanova Zapater

Vídua de José Zapater Zapater

Descansà en la pau del Senyor, el dia 25 d'agost, als 89 anys
(A.C.S.)

El seus fills, Paquita i Joan Ramon; néts, German, Eduard i Teresa; besnéts, Alba i Alex i família tota, assabenten els seus amics i coneguts de tan sentida pèrdua i els preguen una oració per l'etern descans de la seva ànima i l'assistència a la cerimònia religiosa que tindrà lloc avui dissabte, dia 27, a les 10.00 h, a l'església parroquial de Velilla de Cinca (Huesca), per la qual cosa els quedaran molt reconeguts.

Lleida, 27 d'agost del 2016

MÚSICA CONCERTS

Malú presentarà 'Caos' a la discoteca Biloba el 7 d'octubre

L'actuació ha estat ajornada en diverses ocasions per temes logístics

REDACCIÓ

[LLEIDA] La cantant Malú actuarà –si cap contratemps ho impedeix aquesta vegada– a l'acabada d'inaugurar discoteca Biloba Open Air de Lleida el proper 7 d'octubre. Serà a partir de les 21.30 h i el preu de les localitats oscil·larà entre els 30 euros (més despeses de gestió) de la general i els 100 euros (més despeses de gestió) de la VIP, que permetrà estar al lateral, amb servei de begudes i càtering de cortesia. Una altra possibilitat són els tiquets de 60 euros (més despeses de gestió) de l'entrada premium, amb la qual el públic es podrà situar davant de l'escenari. Aquest és el tercer canvi del concert de la madrilenya, que en la seua última visita a Lleida, l'abril del 2013, va deixar petita la Llotja amb entrades esgotades tres mesos abans de la seua actuació. En un primer moment, el concert de Malú estava programat per al 22 de juliol en



Malú durant el concert que va oferir l'abril del 2013 a la Llotja.

aquest mateix escenari, encara que al juny els organitzadors van anunciar que es traslladaria als Camps Elisis perquè no sabien si estaria a punt la llicència per poder obrir el complex, que havia d'atorgar la Paeria. Tan-

mateix, tres setmanes després en van anunciar l'ajornament per "causes totalment alienes a l'artista i per motius logístics".

Malú interpretarà en directe les cançons del seu nou treball, *Caos*, en un *tour* que aquest

LES CLAUS

El concert
■ Malú actuarà a la discoteca Biloba el 7 d'octubre (21.30 h). Obertura de portes, 20.00 h.

Les entrades anticipades
■ Es podran adquirir a Ticketmaster.es, El Corte Inglés, Halcón Viajes, Home Gallery, Baba Room i a la taquilla del Teatre de la Llotja (a partir de l'1 de setembre).

Els preus
■ Oscil·laran entre els 30, 60 i 100 €, més despeses de gestió.

any l'ha portat per ciutats com Madrid, Barcelona, Sevilla, València, Còrdova i Bilbao, entre d'altres. També està previst que interpreti algun dels seus grans èxits, com *Aprendiz* o *A prueba de ti*.

LITERATURA

Emili Bayo i Jordi de Manuel, en el Torrebesses Tremola

El festival de novel·la de terror, a l'octubre

[TORREBESSES] L'escriptor lleidatà Emili Bayo, juntament amb els també autors Jordi de Manuel, Empar Fernández i el periodista David Marín, seran els quatre novel·listes seleccionats per participar en la primera edició del certamen literari Torrebesses Tremola, que se celebrarà en aquesta localitat els dies 15 i 16 d'octubre, com va avançar SEGRE.

La iniciativa, organitzada per l'ajuntament i l'editorial Apostroph, recrearà els fets de Villa Diodati, fa 200 anys, quan diversos escriptors es van quedar tancats en aquesta mansió abandonada als Alps suïssos a causa del mal temps i d'allà van sortir novel·les com *Frankenstein*, de Mary Shelley. L'objectiu és que els novel·listes actuals s'inspirin mentre estan *tancats* al castell palau de Torrebesses també per crear relats de terror que després seran publicats.

PATRIMONI RESTAURACIÓ

El bisbat descarta exhibir el beatus de la Seu d'Urgell per qüestions de seguretat

C. SANS

[LA SEU D'URGELL] El bisbat d'Urgell va presentar ahir el beatus de la Seu d'Urgell després que aquesta joia bibliogràfica estigués gairebé dos anys al Centre de Restauració de Béns Mobles de la Generalitat sotmès a un procés de restauració.

El director del Museu Diocesà i vicari general, Josep Maria Mauri, va descartar que

el valuós manuscrit del segle X sigui exposat al públic de forma permanent. Va al·legar "falta de mesures de seguretat per poder mostrar amb tranquil·litat un tresor com aquest", i per aquest motiu va confirmar que "continuarà guardat en una caixa forta", de la qual van evitar especificar la ubicació.

Si que va apuntar que el beatus podrà ser consultat "per in-

vestigadors". Els beatus són manuscrits amb miniatures coloristes que es van escriure als segles X i XI copiant l'*Apocalipsi* de sant Joan i els comentaris sobre aquest text redactats al segle VIII per Beat, un monjo de San Martín de Liébana, a Cantàbria. Se'n conserven 27 exemplars a tot Espanya. El de la Seu va ser robat el setembre del 1996 i recuperat el gener del 1997.



El beatus va ser mostrat ahir als mitjans de comunicació.

FIRATÀRREGA

8-11 SETEMBRE 2016



www.firatarrrega.com

FIRATÀRREGA
TEATRE AL CARME



**10%
DESCOMPTA
1 ENTRADA**

Vàlid a les taquilles
de Firatàrrega

Plaça del Carme · Tàrraga
(del 8 a l'11 de setembre)

SEGRE

MUSEUS

LLEIDA

TURÓ DE LA SEU VELLA. 973 230 653. www.turoseuella.cat.

MUSEU DE LLEIDA DIOCESÀ I COMARCAL. Sant Crist, 1. 973 283 075.

DIPÒSIT DEL PLA DE L'AIGUA. Múrcia, 10. 973 211 992.

MUSEU DE L'AIGUA. Av. Miquel Batllori, s/n. 973 211 992.

MUSEU DE L'AUTOMOCIÓ RODA RODA. Santa Cecília, 22. 973 212 635.

MUSEU D'ART JAUME MORERA. Major, 31. 973 700 419.

MUSEU D'ART MORERA. Exposicions temporals. Av. Blondel, 42. 973 700 419.

MUSEU HISTÒRIC MUNICIPAL. Pl. Paeria, 1. 973 700 394.

CENTRE D'ART LA PANERA. Pl. de la Panera, 2. 973 262 185 / 973 700 399.

COMARQUES

AGRAMUNT. Fundació Espai Guinovart. Pl. del Mercat s/n. 973 390 904.

AGRAMUNT. Casa Museu de Poesia Visual Lo Pardal. Pl. del Pare Gras, 5. 973 390 718 / 973 391 089.

ALMACELLES. Museu d'Arquitectura i Urbanisme Josep Mas Dordal. Pitagores, 2. 973 742 001.

ARTESA DE LLEIDA. Museu Local Arqueològic. Castell, 3. 973 167 162.

ARTESA DE SEGRE. Museu del Montsec. Camisseries, 5. 973 400 013.

BALAGUER. Museu de la Noguera. Pl. Comtes d'Urgell, 5. 973 445 194.

BASSELLA. Museu de la Moto. Ctra. C-14, km 134. 973 462 731.

LES BORGES BLANQUES. Parc Temàtic de l'Oli. n-240 km 71. 973 140 018.

CASTELLDANS. Museu de l'Oli i del Món Rural. Empit, 9. 973 120 002.

LA CENTRAL DE CAPDELLA. Museu Hidroelèctric de Capdella. Carrer Únic s/n. 973 663 001.

CERVERA. Museu Comarcal de Cervera. Major, 115. 973 533 917.

COLL DE NARGÓ. Museu dels Raiers. Carrer del roser s/n. 973 383048/636 417678

COLL DE NARGÓ. Museu dels Dinosauris sala límit k-t. Carrer de la Unió, 10. 973 383048/636 417678

ESTERRI D'ÀNEU. Ecomuseu de les Valls d'Àneu. Camp, 20-24. 973 626 436.

GÓSOL. Museu Picasso. Pl. Major, 1. 973 370 035.

GUISSONA. Museu Eduard Camps. Pl. Vell-Pla, 1. 973 551 414.

ISONA. Museu de la Conca Dellà. Museu, 7. 973 665 062.

LINYOLA. Museu Pedrós. Salmerón, 11. 973 575 084.

LLESSUI. Ecomuseu Els Pastors de la Vall d'Assua. Escoles de Llessui s/n. 973 621 798.

MOLLERUSSA. Espai Cultural dels Canals d'Urgell. Av. Jaume I, baixos. 973 603 997.

MOLLERUSSA. Museu dels Vestits de Paper. Ferrer i Busquets, 90-92. 973 606 210.

EL PONT DE CLAVEROL. Museu dels Raiers. Únic, s/n. 973 681 493.

PONTS. Museu Francesc Boncompte. Av. Catalunya, 11. 973 460 085.

PUJALT. Museu de les Papallones de Catalunya. 973 620 743.

SALAS DE PALLARS. CIAC. Botigues-museu. De les Escoles, 2. 973 676 266 / 973 676 003.

LA SEU D'URGELL. Museu Diocesà d'Urgell. Pl. del Deganat, s/n. 973 353 242.

SOLSONA. Museu Diocesà i Comarcal. Pl. Palau I. 973 482 101.

TÀRREGA. Museu Comarcal de l'Urgell. Major, 11. 973 312 960.

TREMP. Museu Comarcal de Ciències Naturals. Passeig del Vall, 13. 973 653 470.

TUIXÉN. Museu de les Trementinaires. Pl. Serra del Cadí, s/n. 973 370 030.

VIELHA. Museu dera Val d'Aran. Major, 26. 973 641 815.

CASTELLS

Informació i reserves al telèfon: 973 402 045. www.castellsdelleida.com

CASTELL DE MONTSONÍS (Noguera).

CASTELL DE MONTCLAR (Urgell).

CASTELL DE FLOREJACS (Segarra).

CASTELL DE LES PALLARGUES (Segarra).

CASTELL DE MUR (Pallars Jussà).

CASTELL DE VICFRED (Segarra).

CASTELL D'ARBECA (Garrigues).

AVUI RECOMANEM

El ball cerdà, acte central a les festes de la Seu d'Urgell



11.00

LA SEU D'URGELL.
PLAÇA PATALÍN.

El ball cerdà és avui un dels actes centrals del programa de festes de la Seu d'Urgell. A partir de les 11.00 hores, el ballaran petits, gegants i adults, i a les 12.30 està previst que el conseller de Cultura de la Generalitat, Santi Vila, faci entrega de la Declaració que el considera Element Festiu Patrimonial d'Interès Nacional. Durant tota la jornada de festa major, la capital de l'Alt Urgell oferirà tota mena d'activitats lúdiques i musicals, com en molts altres municipis de Lleida.



El ball cerdà, a la Seu d'Urgell.

EXPOSICIONS I GALERIES

MAYORAL ESPAI D'ART. VERDÚ. PL. MAJOR, 23

El Tharrats de Dau al Set. Exposició que reuneix una selecció de la producció de l'artista durant la seua etapa com a fundador de la revista *Dau al Set*, en què destaquen les seues maculatures. Fins al 28 d'agost.

INSTITUT D'ESTUDIS ILERDENCs. LLEIDA. PL. CATEDRAL, 2

Sóc lectura i se'm tracta com a paisatge. Exposició de les fotografies de la revista *ARTS*, del Cercle de Belles Arts. Fins al 28 d'agost.

ESPAI GUINOVART. AGRAMUNT. PL. MERCAT

Desemboscant: l'amor a l'alzina surera i altres cal·ligrafies. Obres sobre la naturalesa de Martí Boada. Fins al 11 de setembre.

MUSEU DE LA NOGUERA. BALAGUER. AV. COMTE JAUME D'URGELL, 5

La fi és el principi. Mostra arqueològica sobre les pràctiques funeràries de la prehistòria a Catalunya. Fins a l'11 de setembre.

CENTRE D'ART LA PANERA. LLEIDA. PL. PANERA, 2

Mons (im)possibles. Reflexió sobre l'inabastable del món, la condició humana i la necessitat d'imaginar nous mons. Fins al 25 de setembre.

ECOMUSEU DE LES VALLS D'ÀNEU. ESTERRI D'ÀNEU. C/ DEL CAMP, 22

Vestir la moda. Col·lecció de peces d'indumentària dels segles XVIII, XIX i XX que permet veure a través del vestuari els canvis socials i econòmics a Europa i Lleida. Fins al 30 de setembre.

MUSEU COMARCAL DE CERVERA. CERVERA. C/ MAJOR, 111

Casa negra, casa blanca. Instal·lació d'Olga Olivera-Tabeni que pretén donar veu a les dones de la casa Duran i Sanpere de finals del segle XIX i principis del XX. Fins al 16 d'octubre.



Últim dia de l'exposició 'Sóc lectura...' a l'IEI.

EXPOSICIÓ

19.00

LA SEU D'URGELL. C/ CAPDEVILA, 6.

'Cal·ligrafies' de Pilar Closa

Inauguració de l'exposició *Cal·ligrafies*, de Pilar Closa, a l'Ateneu de l'Alt Urgell. Mostra d'obres amb plomí i altres formats. Peces sense una temàtica concreta, de poesia eròtica del segle XVIII en les dites populars catalanes.

ESPORT

08.00

ALMENAR. PAVELLÓ MUNICIPAL.

Gran fons Ponent

Raid en BTT, amb sortida i arribada a Almenar, per la zona del pantà de Santa Anna i els voltants de la Noguera. La prova disposa de dos circuits, un de llarg de 107 quilòmetres i un altre de curt de 76.

09.00

PONT DE SUERT. DAVANT DE L'ESGLÉSIA.

La Pirinenca, marxa en BTT

La Pirinenca organitza dos carreres en BTT, una de 20 quilòmetres per a tots els nivells i una altra de 40 per a ciclistes de nivell mitjà-alt. Després, entrega de premis i dinar per a tots els participants.

09.00

VIELHA E MIJARAN.

Corsa des 15 Pòbles

Vintena edició de la Corsa e Caminada des 15 Pòbles, amb sortida des de Vielha. Caminada amb quatre opcions de recorregut: 5, 15 i 21 quilòmetres, cur per a adults, mitja maratón i trofeu Roland Giné per a nens, de 5 quilòmetres.

VARIS

18.00

GUISSONA. FONTS DEL MUNICIPI.

Safareig popular

L'ajuntament de Guissona organitza Fem Net, una rentada popular a les fonts del poble. La sessió inclou després un berenar per a tots els assistents a la plaça Vell Pla i l'actuació musical del cor Joliu.

MÚSICA

10.00

SALARDÚ.

Salardú Country Rock

Tercera i última jornada del Festival Salardú Country Rock. Cotxes d'època americans, classes, tallers i *workshops*, espectacle equestre, concerts de Bad Monroe's i The Country Revival Farmers i final de festa amb una xocolatada i un espectacle de màgia.

20.00

AGRAMUNT I BELLPUIG.

Sardanes a l'Urgell

Doble sessió de sardanes a la comarca de l'Urgell. La Coblà Vents de Riella actua a la plaça Mercadal d'Agromunt i la Coblà Lo Castell, a la Ramon Folch de Bellpuig.

20.30

TÀRREGA. BAR KIRIKÚ.

Muerdo al Kirikú

La formació musical Muerdo ofereix un concert al bar Kirikú de Tàrrega (pl. Nacions sense Estat), on presentarà el seu últim treball discogràfic, *Claridad*.

FIRES

10.00

TAÜLL.

Formatge del Pirineu

Última jornada de la segona edició de la Fira Internacional del Formatge-Ruta Pirinenca a Taüll. Exposició de lleteres i d'eines formatgeres i tallers durant tot el dia: *Fes una vaca formatgera*, *Fes un formatge*, *Fes la teua ovella formatgera* i *Munir les tres cabretes*.

17.00

CERVERA. PATIS DE LA UNIVERSITAT.

El Gran Boc de l'Aquelarre

Fira esotèrica i alternativa inclosa a l'Aquelarre de Cervera, sota la denominació El Gran Boc. Als patis de la Universitat de la capital de la Segarra, hi haurà parades de productes naturals, artesanals i tèxtils, conferències impartides per professionals i un espectacle de petit format, rituals i animació (tarot i gimcana, entre altres activitats).

FESTES

21.00

JUNEDA. PISCINES MUNICIPALS.



'Reubicando al genio'

Espectacle d'humor amb Meugenio, que presenta *Reubicando al genio* amb motiu de les festes de Juneda. El programa d'actes comença amb una festa holi i animació infantil. I al vespre, còssos i cucanyes, correbars i concerts.

23.00

ALCARRÀS. DAVANT DEL CEMENTIRI.

Castell de focs

Alcarràs posa el punt final a les seues festes amb un castell de focs artificials. Al matí, exhibició hípica i sardanes, i al vespre, partit de futbol i concert de l'orquestra Mongrins.

23.00

ALTET. DIVERSOS LLOCS.

Cercavila i orquestra

Cercavila de cultura popular i vermut a Altet. El programa continua amb un espectacle de *clown* i el concert de l'orquestra Glacé.



Envia els actes d'agenda a:
cercle@segre.com.
Més informació a
SEGRE.com

MÚSICA BALANÇ



El quartet de corda La Ritirata va omplir divendres a la nit la capella de Sant Miquel de la Seu.

La Seu tanca el Festival dels Pirineus amb més públic

Últim concert d'un certamen amb 4.800 espectadors

REDACCIÓ

LA SEU D'URGELL | La capella de Sant Miquel de la Seu d'Urgell es va omplir divendres a la nit per gaudir del concert del quartet de corda La Ritirata, l'últim a les comarques de Lleida de l'edició d'aquest estiu del Festival de Música Antiga dels Pirineus. El certamen, que va arrancar el passat 1 de juliol, ha ofert més d'una quarantena de recitals, als quals han assistit uns 4.800 espectadors, un 15% més que el 2015 i rècord en la història d'aquest festival nascut el 2011.

El quartet de corda La Ritirata, que ahir tenia previst oferir l'últim concert del certamen a l'església parroquial d'Alp, a la Cerdanya, està integrat per

Hiro Kurosaki (violí), Miren Zeberio (violí), Daniel Lorenzo (viola) i Josetxu Obregón (violoncel). La formació va oferir un recorregut musical des del classicisme de Haydn fins als tocs peninsulars de Boccherini per mostrar la revolució que va suposar en la seua època la música d'Arriaga.

La Ritirata, que pren el nom de l'últim moviment d'un famós quintet de Boccherini,

15 MUNICIPIS DE LLEIDA

La sisena edició del Festival de Música Antiga dels Pirineus ha arribat a 15 municipis de Lleida

també posa una especial atenció en la interpretació històrica dels quartets de corda d'aquells anys.

El festival creix

Des de la primera edició, el 2011, en què van participar deu municipis, s'han multiplicat pràcticament per tres les localitats que acullen aquesta proposta de música antiga d'alt nivell. En l'edició que acaba de finalitzar, es van afegir al festival els municipis de Salàs de Pallars, Vilaller, la Vall de Boí, Riner, Organyà i Llivia. Un total de 16 concerts dels 43 de la programació per al Pirineu català, d'Andorra i el sud de França van esgotar les entrades.

POLÍTICA CULTURAL DEBAT



Angel Ros va participar ahir en un debat a Castelló de Sos.

Ros critica a Osca la sentència de Sixena

CASTELLÓ DE SOS | L'alcalde de Lleida, Angel Ros, va reiterar ahir la impossibilitat de complir la sentència de l'art de Sixena perquè xoca amb les lleis catalanes de Patrimoni i de Museus. Ros va participar a Castelló de Sos (Osca) en la 14a edició de les jornades de Periodisme d'Altura, en les quals va debatre sobre l'actualitat política espanyola, catalana i aragonesa, i també

es va referir a la polèmica per l'art de la Franja. En un acte en què va participar el president de la Diputació d'Osca, Miguel Gracia, Ros va demanar que s'apliqui el criteri de prudència davant de la petició d'execució provisional d'una sentència que ha estat recorreguda. Va afegir que "serà necessari respectar les lleis i molt diàleg per les dos parts".



Salardú balla country ■ La tercera edició del Salardú Country Rock Festival va seguir ahir amb tallers de ball i concerts. El certamen culminarà avui amb un rodeo show.

JOSEP MIQUEL GARCIA

Benet Rossell, adés i ara

Set mesos després del traspàs de Carles Hac Mor, ens deixa Benet Rossell, amb qui compartia una visió àmplia i pluridisciplinària de les arts. La relació de l'artista amb la ciutat de Lleida va ser tardana, quan aquest tenia 45 anys i ja havia fet tot el periple viatger de París, l'Índia i Nova York. Benet es va establir a Barcelona a començaments dels 80 i va fer una exposició a la Galeria Tretze, on presentava una acció, *El Montsec és sec*, que em va cridar l'atenció. Coneixia el seu marxant, Toni Estrany, i vaig parlar amb l'Albert Coma Estadella per mirar de fer venir a Lleida l'artista. Així, Jaume Aluja va programar una mostra a l'espai de l'Ereta

Taller i el novembre del 1982 va tenir lloc la seva primera individual a Lleida, sota el títol *Fons i sol*. Es tractava de dibuixos, amb les seves característiques *Benigrafies*. Recordo encara el meu neguit per procurar que el dia de la inauguració hi vingués públic, cosa que va passar. Atès el seu caràcter obert, de seguida va establir contactes i nous projectes. L'any 1985 ja formava part de la mostra *Artistes de Ponent*, que va itinerar per tot Catalunya, amb unes pintures que seguien la pauta d'aquells dibuixos inicials. La pintura ocupava llavors el seu treball. Una mostra important a la galeria Maeght de Barcelona va preludiar la que va dedicar-li el maig del 1985 a

la galeria Alfós 45, de Sebastià Petit, que va vincular-se a la seva trajectòria. D'aquesta època són el seu llibre *Micro-Opera*, amb les Severo Sarduy, i les accions que ja començava a fer amb Carles Hac Mor. L'any 1986, l'exposició *Barcelona-París-New York*, que es va presentar a Barcelona i que recuperava la projecció internacional de la generació de Benet Rossell, va permetre conèixer els seus treballs anteriors, de caràcter més conceptual. Lleida va tenir ressò d'aquest aspecte amb la mostra *Garrofa, somni americà*, que l'Albert Coma Estadella va recomanar presentar a PeriferiArt, on continuava exposant dibuixos, però també un vídeo de l'acció de passejar-se

per Nova York amb una garrofa. Aquestes tres exposicions individuals havien permès conèixer el seu treball i havien inserit Benet Rossell en l'actualitat artística de la ciutat. Darrere de tot això, hi havia una trajectòria que mereixia un reconeixement i l'any 1987 li va ser concedida la Medalla Morera '86, que suposava l'organització d'una mostra antològica que la ciutat va poder visitar i va permetre recuperar obres i projectes anteriors. Es tancava així un primer cicle d'inserció de l'artista en la vida cultural lleidatana, i posava les bases sobre un segon període que ha arribat fins al present. Barcelona va organitzar-li una mostra individual al Palau de la

Virreina, que va poder viatjar després, adaptada a l'espai del Roser i que va permetre que l'escultura *Ametlla* fos instal·lada a l'espai públic de la ciutat, seguida de *l'Arbre Paer* i de *Salut de ferro*. En aquest segon estadi, s'enfortí l'amistat amb Carles Hac Mor i Angel Jové, amb una prolífica relació digna d'elogi, i Ager va esdevenir el centre d'una manera poètica d'entendre les arts, o més ben dit, d'una artisticitat de la Poesia.

Benet Rossell ha deixat una feina feta, però no closa. Ens deixa un llegat que cal revisar i posar en ordre de rellevància. Adés era ell qui el protegia. Ara vindrà el temps de valorar-ho sense el carisma de l'artista.

críticad'art

RAMON CAMATS || CAVE CANEM

Correu electrònic: ramoncamatsguardia@gmail.com • Blog: http://ramats.wordpress.com • Facebook: https://www.facebook.com/ramon.camats

El sentinella

Giordano Bruno va escriure que l'univers era infinit i homogeni, i infinits eren els mons que contenia. Res no impedia, per tant, que alguns d'aquests mons estiguessin poblats per criatures semblants o diferents a nosaltres. La Santa Inquisició el va cremar a la foguera, per heretge, l'any 1600. La seva afirmació contradeia la doctrina oficial de l'Església: l'univers és finit i té dues regions clarament diferenciades, el món sublunar (on viuen els humans) i el món supralunar (residència de Déu). Aquesta teoria de Bruno, ara acceptada gairebé per tothom, ha fet que la humanitat hagi vist amb la mateixa esperança que temor la possibilitat d'altres habitants a l'univers. La febre dels OVNI, les teories sobre l'astronomia dels maies i, sobretot, la literatura de ciència-ficció, han contribuït a l'extensió d'aquestes emocions contradictòries. *La guerra dels mons*, de 1897, una novel·la d'H. G. Wells, radiada amb enginy per Orson Welles l'any 1938 com si fos un butlletí de notícies, va aixecar ones de pànic entre els oients, que van creure perfectament real la invasió dels marcians. També tenim una munió de



"A través de l'espai, intel·ligències grans, fredes i hostils, miraven aquesta Terra amb ulls envejosos"

films: tots expressen el temor que siguin certes les paraules amb què s'obre la novel·la de Wells: "A través de l'espai, ments que són respecte les nostres com les nostres són respecte de les bèsties, intel·ligències grans, fredes i hostils, miraven aquesta Terra amb ulls envejosos, i lentament però sense parar ordien plans contra nosaltres." En aquesta línia hi ha la magnífica pel·lícula *2001, una odissea de l'espai*, signada per Stanley Kubrick l'any 1968, matriu de totes les que han seguit. Està basada en un relat d'Arthur C. Clarke titulat *El sentinella*. Explica la descoberta d'un artefacte a la Lluna, un tetraedre protegit per un camp de força, que és allà des de fa milions d'anys, enviant senyals a l'univers, com un vigilant proper de l'evolució dels humans.

Fa uns dies, per fi, s'ha descobert un planeta similar al nostre, orbitant sobre l'estrella Proxima Centauri, a 4,2 anys llum. Ens felicitem per la troballa. Al marge que hi hagi vida conscient o no, caldrà considerar-la, només per si en un futur proper, tal com anuncia el ministre d'Exteriors en funcions, el senyor Margallo, Catalunya ha de vagar per l'espai sideral.

DISSABTE, 27 D'AGOST DEL 2016

privat

Vacances forçades

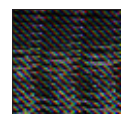
El patatjar del Camp d'Esports, les obres de plantació de la nova gespa del qual es van iniciar ahir, no podrà acollir un partit de futbol fins al proper dia 18 de setembre i, per tant, el Lleida Esportiu tindrà unes minivacances de més de quinze dies, ja que li corresponia jugar dos partits seguits a casa i no podrà disputar-los. No sabem com afectarà la seva preparació aquesta aturada, però el que està clar és que no són el mateix partits amistosos que oficials, i que l'afició no està per la feina de tornar a estar a punt de l'infart després d'un play-off agònic. Creuem els dits i que sigui veritat allò d'"Aquest any sí" amb què titulàvem en el nostre especial d'inici de temporada. Lleida mereix, com a mínim, ser al mateix nivell que Girona, Tarragona i Reus.

l'ascensor



Josep Maria Mauri

Director del Museu Diocesà d'Urgell, que torna a acollir el beatus de la Seu, un manuscrit del segle X de gran valor, després de la seva restauració.



Joan Perelada

Director del Patronat de Turisme de la Vall de Boí, la Nit de la Llum d'Erill del qual és una excel·lent promoció per al romànic, Patrimoni Mundial.



Roger Seró

President de l'associació Sàhara Ponent, entitat que un any més ha fet possible que 33 nens hagin estat acollits per famílies de Lleida.



Julio Gómez-Pomar

Responsable d'Infraestructures, que encara que estigui en funcions no ha de frenar projectes d'alcaldes de l'N-230 per millorar la seguretat.



la imatge del dia

La sequera obliga a regar arbres de Lleida amb cisternes

La calor i la sequera han agreujat el mal estat de l'arbratge de Lleida ciutat i la firma encarregada del seu manteniment utilitza cisternes per reforçar el reg dels plantats aquest any.

CLÍNICA CHELA IMPLANTOLOGIA

WWW.CLINICACHELA.COM



invisalign
La Clara Alternativa als Brackets

ORTODONCIA INVISIBLE

1990€

(Tract. 12 mesos)

Transparent, Extraïble i Còmode...

MÀXIM NIVELL PROFESSIONAL

Nens i Adults

Finançament exclusiu fins a 60 mesos

1ª Visita, Radiografia i Estudi GRATIS

LLEIDA 973 28 99 99 • VIELHA 973 64 33 33 • BARBASTRO 974 56 49 99 • MONZÓN 974 56 55 55 • BINÉFAR 974 56 88 88

MARTA ALÒS || VIURE PER VEURE

Només som humans

És a dir que, entre altres virtuts i defectes, els humans també som febles i imperfectes. Hores després del devastador terratrèmol d'Itàlia, un periodista li preguntava a Savino d'Amelio, el capellà de la parroquia d'Amatrice, com s'explicava que Déu els hagués enviat aquella desgràcia. El sacerdot li va contestar amb l'evidència més absoluta: "Això no té res a veure amb Déu. La natura té els seus límits i les seves bel·leses." Només som humans. Com ho era el gran Teseu, el llegendari rei de la mítica Atenes, fill d'Egeu i d'Etra, invencible fins que s'adonà massa tard que era incapaç de gestionar el control d'una crisi al seu propi país. Només som humans. I potser per oblidar les nostres pors, sota el paraigua d'unes lleis mètriques vam voler refugiar els nostres esperits més íntims, li vam donar cos i el batejarem amb el nom de *poesia*. Deia el poeta Maragall que dolçament fosc és el parlar dels portuguesos prop l'Atlàntic. Si fa no fa, el mateix parlar dels gallecs. El president en funcions del govern espanyol, Mariano Rajoy, n'és, de gallec. Ai, les llegendes urbanes, tan mentideres elles, diuen que si et trobes un gallec en una escala, no sabràs mai si puja o baixa.



C's es vol carregar la immersió a Catalunya. És un partit que diuen que és nou, però que de tan vell ja tufreja

No és cert. La malfiança social fa que tots semblem gallecs. No ens refiem de ningú; sovint, ni de nosaltres mateixos. Només som humans. Ja ho deia Plató, que el món nostre era una còpia perquè, de fet, no ha existit mai l'originalitat. Còpia, per tant, és Ciudadanos, aquest partit polític que diuen, diuen, diuen, diuen que és nou, però que de tan vell ja tufreja, perquè voler-se carregar la immersió lingüística de Catalunya és un objectiu més antic que el pentinat de la Monyos. Ai, tot un clàssic. Només som humans. I vam encetar el mes d'agost llegint que l'exjugador del Barça, Xavi Hernández, donava La Pelopina, el seu iot privat de 9 metres d'eslora i 2,60 de mànega, a l'ONG Proactiva Open Arms, commogut per la seva tasca humanitària en operacions de rescat de refugiats. Es veu que el iot ja no l'utilitzava des de feia temps. Només som humans. I acabarem l'agost amb la notícia

d'un altre futbolista, en Gerard Piqué, que, aficionat com se sap al pòquer, s'ha inscrit al High Roller del Casino de Barcelona, després d'haver abonat la inscripció de 25.000 euros que, sumats a la propina que va deixar-li al cuiner durant les seves vacances, suma la insignificant xifra de 50.000 euros. Només som humans.

MAGDALENA ALTISSENT



DILLUNS, 29 D'AGOST DEL 2016

privat

Llàgrimes d'emoció

El director de l'Aquellarre de Cervera, Albert Parra, no va poder reprimir les llàgrimes al finalitzar l'espectacle: li havia sortit redó, malgrat el canvi d'escenari. L'emoció el va ennuagar i no li sortien les paraules. Un altre que va portar a terme la seua marató particular va ser l'alcalde, Ramon Royes, que va córrer per tots els escenaris per poder comentar amb els mitjans les incidències i detalls de la festa al peu del canó.

Efecte Craviotto a Lleida

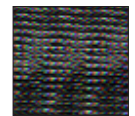
No sabem si és l'efecte Craviotto o és que no li donàvem la importància que ja tenia al piragüisme a les comarques de Lleida, però el descens d'ahir pel Segre entre Torres i Seròs va ser tot un èxit de participació i de públic, i mira que va ser un dia calorós, calorós.

la imatge del dia

De Torres de Segre a Seròs en piragua

El primer descens en piragua pel Segre des de Torres fins a Seròs va ser tot un èxit de participació, amb un total de 196 palistes sobre 120 embarcacions que van efectuar el recorregut passant per Soses i Aitona.

l'ascensor



Albert Parra

Director artístic de l'Aquellarre de Cervera, el canvi d'ubicació del qual no va restar gens ni mica d'esplendor a la festa per excel·lència de la ciutat.



Albert Batalla

L'alcalde de la Seu d'Urgell va impulsar que la Generalitat hagi reconegut el ball cerdà com a element festiu patrimonial d'interès nacional.



Laia Sorribes

Piragüista del Nàutic Mig Segre, que ha aconseguit 2 medalles a l'Europeu d'aigües braves, amb uns altres dos metalls també per a palistes de la Seu.



Donald Trump

L'agressivitat dialèctica del candidat republicà a la Casa Blanca no té límit, i ara intenta relacionar Hillary Clinton amb el Ku Klux Klan.

Carrefour



Carrefour.es
La teva compra online

Oferta vàlida fins el 12 de setembre

15,6"
39,62 cm



RENOVA'T
Carrefour
PVP
359€
-60€



Portàtil P2520LA-X00385T
Processador Intel® Core™
i3-4005 U
Gravadora DVD
Bateria
4 cel·les

299€



Porta el teu antic PORTÀTIL* i aconsegueix un descompte en comprar-ne un altre amb processador i3, i5 o i7 o convertible 2 en 1.

Intel i3 o convertible 2 en 1
60€
de descompte

Intel i5
90€
de descompte

Intel i7
120€
de descompte

3x2

En més de 5.000 articles

Carrefour
PATROCINADOR PRINCIPAL

